

Demain: Beau

Le Droit

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

OTTAWA, LE JEUDI 8 MARS 1951

Dernière heure page 13

39e année - No 56

Le numéro: 5 sous



VERS LE FRONT... Chargé comme un mulet, le soldat John Hoskins, de New-Westminster, Colombie-Britannique, membre du deuxième bataillon du Princess Patricia, actuellement en Corée, ajuste sa lourde charge avant de poursuivre sa route, vers le front. Les soldats canadiens, actuellement sous le feu ennemi, s'acquittent merveilleusement de leur tâche, pour le compte des Nations Unies. (Photo Défense nationale)

Les soldats de Corée dans l'armée active

Les militaires du contingent spécial d'infanterie peuvent se faire transférer dans les forces permanentes. Le ministre de la Défense nationale, l'honorable Brooke Claxton, annonce que tous les militaires enrôlés dans le contingent spécial d'infanterie de Corée, auront l'occasion de se réengager dans l'armée active canadienne. Les conditions initiales de service offertes aux personnes qui ont quitté la vie civile pour s'enrôler dans le contingent spécial, étaient de 18 mois, ou plus, au besoin. Une période de deux semaines, du 14 au 28 mars, a été réservée à la préparation des demandes, sauf en ce qui concerne les troupes déjà rendues en Corée ou en transit à ce moment-là. Les officiers spécialement enrôlés dans le contingent spécial peuvent présenter leur demande d'un brevet régulier ou d'un brevet à court terme. Ils peuvent obtenir des brevets permanents aux grades de capitaine et de lieutenant, tandis que les brevets à court terme sont mis à la portée de tous les majors, les capitaines et les lieutenants répondant aux exigences. Les requérants autres que les militaires du contingent d'officiers qui désirent entrer dans le contingent spécial qui ne demandent pas d'entrer dans l'armée active, demeurent en service subordonné pendant une période de trois ans, à partir de la date du réengagement. (Suite à la page 12, col. 2)

Les dames "jurés"; un projet ontarien

Bill déposé par Porter à Toronto — Enthousiasme des organisations féminines. TORONTO (P.C.) — L'Ontario se joindra à cinq autres provinces canadiennes en permettant aux femmes de siéger sur un jury. Au fait, le procureur général Dana Porter a donné avis à l'Assemblée législative que, d'ici quelques jours, il présentera un projet de loi abrogeant la loi qui interdit aux femmes de siéger à titre de jurés dans des causes civiles et criminelles. Cet amendement proposé à la loi touchant les jurés n'a pas tardé à recevoir l'approbation enthousiaste des organisations féminines, dont plusieurs plaident en faveur de la chose depuis des années. Cependant, les hommes qui savent ce qu'implique la fonction de juré s'y objectent, notamment le sheriff J. D. Conover, sheriff du comté de York, qui précise comme suit son opinion à ce sujet: "Pour cela, il nous faudrait de nouveaux palais de justice. A l'heure actuelle, dans son cas, il n'existe aucun salon de toilette pour les femmes au palais de justice. Dans les cas de viol, par exemple, il ne croit pas que les femmes aimeraient à siéger à titre de jurés." (Suite à la page 12, col. 1)



La journée politique. Quand les députés s'ennuient... au Parlement. Les députés qui s'attendaient à une session tumultueuse, du début à la fin, ne cachent pas leur déception devant la monotonie qui règne dans les discussions parlementaires depuis presque le premier jour de la rentrée des Chambres. En conséquence, les représentants du peuple qui avaient préparé des discours à l'emportement, à l'intention de leurs électeurs, en furent quittes pour remettre leurs harangues dans leurs dossiers. Comme toujours, les députés de la gauche sont plus favorisés au point de vue oratoire que leurs collègues de la droite qui, cette année, (probablement d'après des ordres venus de haut) ont à peine ouvert la bouche, en vue, sans doute, de ne pas prolonger les débats outre mesure. Néanmoins, l'Opposition, à deux ou trois exceptions près, n'a pas fait preuve de sa combativité habituelle. D'ailleurs, l'absence d'unanimité sur la conscription chez les conservateurs progressistes n'a pas peu contribué à la chose. Le sujet de controverse le plus brûlant se trouvait, en conséquence, éliminé de la discussion. (Suite à la page 12, col. 1)

Les deux jeunes Cronier de Hull présumées noyées

Quatre enfants ravis depuis environ un an

Une compagne dit avoir vu les deux fillettes enfoncer dans le ruisseau de la Brasserie

Deux fillettes de Creekside sont disparues depuis hier après-midi, vers 1 h. 30, et tout indique qu'elles se seraient noyées. Hélène et Noëlla Cronier, 5 et 6 ans respectivement, fillettes de M. et Mme William Cronier, s'amusaient au bord de l'eau non loin de la demeure de leurs parents et une petite compagne a rapporté les avoir vues s'enfoncer dans l'eau du ruisseau de la Brasserie. Le capitaine Lucien Gagnon de la Sûreté de Hull dirige les recherches auxquelles prennent part plusieurs employés de ville munis de grappins et d'une chaloupe pour fouiller le fond du ruisseau qui a quelque 15 pieds de profondeur à cet endroit. La police a été appelée vers 5 heures seulement, et elle s'est mise d'abord à travailler pour rechercher les enfants perdus. Ce n'est qu'après avoir découvert des traces de petits pas qui allaient à la rivière mais n'en revenaient pas que la conviction que les enfants s'étaient noyées s'est emparée de tout le monde. (Suite à la page 12, col. 2)



NOËLLA et HELENE CRONIER. Vers 3 h. 30, hier après-midi, Hélène Meloche, âgée de 4 ans, est accourue à sa mère pour lui dire qu'elle venait de voir ses compagnes enfoncer dans l'eau glacée du ruisseau. L'émotif et saisi, les personnes des alentours et l'on s'est mis à chercher les fillettes. (Suite à la page 12, col. 2)

S. Exc. Mgr M. Roy défend strictement bingos et loteries

QUEBEC (P.C.) — Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, a définitivement interdit aujourd'hui les jeux de hasard, les bingos, loteries et tirages organisés par les paroisses et "non permis par les lois civiles". Le décret du prélat archevêque est adressé aux organisations paroissiales ou aux groupements affiliés. Selon le communiqué, les jeux de hasard étaient déjà prohibés en vertu d'un décret proclamé par l'Assemblée des évêques catholiques du Québec, mais "à cause de certaines interprétations de la loi et pour fins de charité", ils étaient organisés. Il n'y a pas de doute que cela a été fait de bonne foi, dit-il, mais, avec le temps, les jeux de hasard se sont multipliés, sont devenus "une invitation à la dépense et ont créé chez nos fidèles une habitude et une passion pour ces jeux". (Suite à la page 12, col. 2)

Moscou consacrera 24 milliards à son projet de défense

MOSCOU (P.A.) — Le plus grand budget dans l'histoire de l'Union soviétique, présenté hier soir au Parlement, prévoit l'affectation de 21,3 p. 100 des revenus prévus pour 1951 au programme de défense. L'an dernier, 18,5 p. 100 du budget furent dépensés pour les armes. Le ministre des Finances, Arseny G. Strefeff, a annoncé que 98,376 millions de roubles iront à la défense. La Russie évalue le budget de \$71,594,000,000 dont \$41,421,000,000 pour la défense et \$7,461,000,000 pour des armes envoyées aux pays amis. (Suite à la page 12, col. 1)

Collazo coupable

WASHINGTON (P.A.) — Le Porto-Ricain Oscar Collazo a été trouvé hier coupable de meurtre au premier degré et condamné à mourir sur la chaise électrique. Le jury n'a délibéré qu'une heure et quarante-deux minutes. Collazo était jugé sous deux chefs d'accusation de meurtre découplant de l'attentat à la vie du président Truman. Le complice de Collazo dans cette affaire, qui eut lieu le 1er novembre dernier, n'a pas fait preuve de l'attentat. Grisello Torresola fut abattu par Leslie Coffelt, membre de la garde de corps du président, après avoir lui-même faiblement blessé le policier. (Suite à la page 12, col. 1)

Ottawa paierait les deux tiers

AUCKLAND (Nouvelle-Zélande) (P.C.) — Le premier ministre Sidney Holland annonce aujourd'hui que le paquebot Aorangi reprendra, le 5 avril, son service entre l'Australie, la Nouvelle-Zélande et le Canada. Les gouvernements de ces trois pays se partageront les subsides nécessaires au maintien du service. Leur part sera la suivante: Canada, 66 2/3 p. 100; l'Australie, 25 p. 100 et la Nouvelle-Zélande, 8 1/3 p. 100. (Suite à la page 12, col. 1)



L'ensemble de percussion et de rythme de l'école Guigues, d'Ottawa, a obtenu 173 points pour se classer en première place, sur un pied d'égalité avec l'Ashbury College, hier après-midi, à la First United Church, dans la classe de ensembles de moins de 9 ans. L'ensemble était sous la direction de Paul Jobin, 108, rue Murray, et était accompagné par Mlle Simone Charron. L'adjudicateur Clayton Hare a demandé aux deux ensembles de jouer une deuxième fois parce qu'il avait joué énormément de leurs interprétations. (Photo Le Droit—par Pierre Normandin)

Les Pats chargent baionnette au canon

Deux garçonnets: vingt cambriolages depuis trois mois. Ils prennent de haute lutte une "colline stratégique". Offensive générale de l'armée alliée — 11,039 Rouges mis hors combat en une seule journée. TOKIO (P.C.) — Les troupes alliées ont avancé d'un à deux milles aujourd'hui contre une résistance locale. Selon les dépêches du front, l'opposition ennemie avait plutôt la forme d'actions d'arrière-garde, ce qui signifie que les gros des troupes communistes se retirent devant l'avance alliée. Selon un officier de la 8e armée, 11,039 communistes chinois et nord-coréens ont été tués ou blessés dans la journée d'hier, premier jour de l'assaut. La 25e division a gagné un autre mille ce matin depuis la tête de pont qu'elle a établie hier sur la rive nord de la rivière Han. A l'est de la 25e, la 24e division a enregistré un gain de deux milles. Sur le front, de l'est à l'ouest, les choses en sont ainsi: La 1ère division de cavalerie a avancé d'environ deux milles, sans rencontrer de résistance, au sud de la ville. Les deux autres divisions ont avancé de 100 à 200 mètres. (Suite à la page 12, col. 3)

Religieux ordonné par privilège, mort à Aylmer, à 27 ans

Après avoir été ordonné par un privilège tout spécial du Très Saint-Père alors qu'il lui restait encore un an et demi d'études théologiques à faire, le R.P. Charles-Emile Lemay, C.S.S.R., est décédé ce matin des suites d'un cancer qui l'avait condamné à une mort lente mais certaine. Le jeune clerc âgé de 27 ans connaissait son état qui ne lui laissait aucun espoir depuis le mois d'octobre dernier alors que les médecins diagnostiquaient un cancer généralisé ne lui laissant plus que quelques mois à vivre. Afin de voir se réaliser le rêve de sa vie, le jeune homme obtint de Sa Sainteté de recevoir l'ordination sacerdotale avant la fin de ses études. Il fut ordonné prêtre le 24 décembre 1950 par S. Exc. Mgr Idebrande Antoniutti, délégué apostolique au Canada. Le Père Lemay avait quitté un hôtel de Québec quelques heures auparavant. (Suite à la page 12, col. 4)

Nouvelle piste au sujet du hold-up

MONTREAL (P.C.) — Les détectives recherchent aujourd'hui un jeune homme de 24 ans pour l'interroger au sujet du vol de \$2,200 commis lundi dernier à la succursale de la Banque de Montréal, angle Windsor et Saint-Antoine. L'individu se serait inscrit dans un hôtel de la rue Windsor, pres que en face de la banque, sous un nom d'emprunt. Il donna l'adresse suivante: 175, rue Adelaide, Saint-Jean (N.B.). La police est sur cette nouvelle piste depuis que le gérant de l'hôtel Arcade, Teu Bolduc, découvrit un petit automatique parmi les vêtements que l'individu laissa à l'hôtel lundi à son départ. (Suite à la page 12, col. 4)

Trappeur mort depuis un an

MONTREAL (P.C.) — La police provinciale annonce aujourd'hui que deux Indiens, les frères Mackenzie, de Clova, entre Parent et La Tuque, ont découvert le cadavre d'un trappeur, Edgar Drouin, mort depuis un an. La macabre découverte a été faite dans une cabine de trappeur, dans les bois du nord québécois où Drouin s'était rendu le 10 janvier 1950. Il semble que l'homme soit mort de causes naturelles. (Suite à la page 12, col. 4)

Le traité autrichien en cause

Toujours aucun résultat concret des pourparlers entre les quatre suppléants — Les opinions sont toujours divisées. PARIS (P.A.) — Les envoyés spéciaux des ministres des Affaires étrangères des quatre grandes puissances sont aujourd'hui aux prises avec le problème de savoir de quelle façon négocier un traité d'indépendance pour l'Autriche et cela comme moyen d'adoucir la tension qui existe entre l'Est et l'Ouest. Les suppléants tiennent aujourd'hui leur quatrième séance. Comme on le sait, ils ont pour mission de dresser la liste des problèmes que leurs ministres respectifs étudieront à la conférence projetée des Quatre Grands. A moins qu'ils parviennent à s'entendre, il se peut que les ministres des quatre grandes puissances ne se réunissent pas. La Grande-Bretagne, la France et les Etats-Unis tiennent à ce que le traité d'indépendance de l'Autriche soit signé au plus tôt. Il en est ainsi du ministre des Affaires étrangères autrichien, Karl Gruber, qui est à Paris à titre d'observateur. Cette fois, cependant, les Soviétiques n'ont pas inclus cette question de traité autrichien à leur liste de problèmes à discuter. Ils en ont parlé hier, tout en rappelant une ancienne impasse, savoir la question du territoire de Trieste, sur la mer Adriatique. Selon les Russes, les puissances occidentales ont violé leur traité avec l'Italie en transformant Trieste en une base militaire. Comment les Soviétiques pouvaient-ils savoir que l'Autriche ne deviendrait pas un second Trieste, de se demander Andreï Gromyko, ministre des Affaires étrangères adjoint de Russie? (Suite à la page 12, col. 1)

Tragique collision à Saint-Agapit; 4 Américains morts

QUEBEC (P.C.) — La police provinciale annonce que les parents du Dr et de Mme H. R. Seiwel, de Woods Hole, Mass., et de leurs deux enfants, sont en route pour Québec pour identifier les victimes d'un accident survenu hier à un passage à niveau. Les parents du Dr Seiwel, de Hazelton, Penn., et de Mme Seiwel, de Munto, N. C., seront à Québec pour le début de l'enquête qui doit commencer demain. Les deux petites victimes sont: Margy, 8 ans, et une bambine de 3 ans, dont on ignore le prénom. La collision s'est produite au cours d'une violente tempête de neige, près de Saint-Agapit, à 30 milles à l'ouest de Québec. Les quatre victimes avaient quitté un hôtel de Québec quelques heures auparavant. (Suite à la page 12, col. 3)

Smith meurt; deux accusés de meurtre

TORONTO (P.C.) — Elmer Jordan, 28 ans, et Fred Pentland, 22 ans, de Toronto, ont été accusés de meurtre aujourd'hui à la suite du décès de John R. Smith, trouveur sans connaissance il y a trois mois dans une maison de Toronto. Jordan et Pentland étaient accusés de vol et de voies de fait. D'après la police, Smith, père de quatre enfants, fut invité par les deux hommes à une maison de rapport. Les individus l'ont frappé à la figure et à la tête et lui ont enlevé \$30. Un détective appelé par le propriétaire arrêta Jordan et Pentland après les avoir interrogés. Smith fut transporté à l'hôpital, souffrant d'une fracture du crâne. On a fait quatre opérations pour lui sauver la vie. Il succomba hier à ses blessures. (Suite à la page 12, col. 3)

Une femme perd la vie; 4 blessés

BRADFORD (P.C.) — Mme Margaret Murray, de Toronto, a perdu la vie hier soir au cours d'une collision entre deux automobiles. L'accident s'est produit sur la route no 11. Quatre autres personnes de Toronto furent blessées et transportées à l'hôpital de Barrie. Leurs blessures ne sont pas graves. (Suite à la page 12, col. 3)

## L'uniforme canadien est toujours bien vu

Par Guy de MERLIS  
 FORT LEWIS, Wash. (De notre envoyé spécial)—Les soldats canadiens sont aussi populaires en Corée qu'ils l'ont été à travers l'Europe, depuis la guerre des Boers, soit depuis que les Canadiens participent à des conflits sur des sols étrangers.

Attestent de la popularité de l'uniforme canadien au sud du 38e parallèle, le capitaine Léo Lavigne et le sergent Henri Roy, du deuxième bataillon du Royal 22e Régiment, de retour à leur unité après un stage de près de trois mois en Corée.

Ces deux militaires faisaient partie d'un groupe de 342 officiers, sous-officiers et soldats, sous le commandement du major R.M. Bourgeois, qui se rendirent en Corée, au début du mois de novembre, pour préparer l'arrivée des canadiens.

Le capitaine Lavigne, de Montréal, actuellement quartier-maître du deuxième bataillon du Royal 22e Régiment, agissait comme quartier-maître de l'avant-garde.

Le sergent Roy, de Sherbrooke, fait partie du corps de la Prévôté. Le sergent Roy, dont le surnom est "Guidoo", est bien connu dans le monde du hockey. Il faisait partie, durant la dernière guerre, de l'équipe du C.A.R.C. celle qui remporta la coupe Allan.

C'est le maire de Pusan qui

accueillit le groupe, à son débarquement en terre coréenne, aux accents de deux fanfares, une américaine et l'autre de la marine coréenne.

"Dès le débarquement de l'avant-garde canadienne, déclare le capitaine Lavigne, nous avons été très bien traités, tant par les autorités militaires américaines que par les citoyens de l'endroit."

Selon ces deux "vétérans" de la Corée, le pays ne devrait pas causer trop de difficultés aux troupes canadiennes qui seront bientôt appelées à y combattre.

"Le pays est très très montagneux, précise le jeune quartier-maître, et le climat, lors de notre séjour, fut des plus inclementes. Toutefois, ajoute-t-il avec fierté, le soldat canadien devrait vite s'acclimater."

Selon le capitaine Lavigne, ce sont les routes de terre, toujours boueuses, qui posent le plus grand problème à la brigade canadienne, ralentissant considérablement sa mobilité.

De Corée, le capitaine a rapporté une collection d'armes japonaises et russes, prises aux coréens du nord, et qui attestent bien de l'influence étrangère du communisme.

Ces armes, deux mitrailleuses et une carabine de fabrication soviétique ainsi qu'une mitrailleuse et une carabine d'origine japonaise, ont pris place sur une



Deux officiers et une soixantaine de sous-officiers et de soldats du deuxième bataillon du Royal 22e Régiment, à Fort Lewis, ont déjà fait un séjour en Corée, avec l'avant-garde, et quand l'unité s'y rendra, dans un avenir très rapproché, ils se trouveront en pays de connaissance. Le capitaine Léo LAVIGNE, de Montréal, quartier-maître du Régiment, à droite, et le sergent Henri ROY, de la Prévôté, sont de ce nombre. Ils examinent ici une mitrailleuse légère de fabrication japonaise, enlevée aux Coréens du Nord. (Photo "Le Droit", par Pierre Normandin)

panoplie, dans la hutte qui loge les quantités de vêtements les plus divers que reçoit le bataillon en vue de son prochain départ pour l'Orient.

Ce prochain départ, le sergent Roy l'attend avec impatience, même s'il n'aura pas un élément de nouveauté pour le recommander.

"Que je sois aux Etats-Unis ou en Corée, déclare avec fougue le sergent Roy, cela ne me fait rien. Après tout, j'ai signé pour la Corée, aussi bien y aller et finir la tâche."

## Le contrat pour les compteurs est donné à Eastview

Le conseil d'Eastview a accordé hier soir un contrat pour l'achat et l'installation de 134 compteurs de stationnement à la compagnie Martin Red Ball, de Benton, État d'Illinois.

Seul le conseiller Victor Belair s'est opposé à l'octroi de ce contrat, lors de la mise aux voix, mais il n'a pas expliqué son opposition.

Ce contrat prévoit l'achat de 134 compteurs, au coût de \$70 chacun, et leur installation, au coût de \$5 chacun, au plus.

M. Gordon Lavergne, maire d'Eastview, a précisé que ces 134 compteurs de stationnement seront installés de chaque côté du chemin de Montréal, avant le 21 avril prochain.

La dépense totale s'élèvera à \$9,730 au plus, soit \$9,380 pour l'achat des compteurs et un maxi-

mun de \$350 pour leur installation. Eastview deviendra ainsi la première ville environnée à se munir de compteurs de stationnement. Au début de la semaine, des marchands de Hull ont demandé au conseil de leur municipalité d'étudier la chose déclarant qu'ils favoriseraient une telle mesure.

Le compteur Martin Red Ball est semblable aux autres compteurs. La principale différence, d'où son nom de "Red Ball", c'est qu'il est muni d'une boule rouge, visible à une distance de 500 pieds, qui apparaît au haut du compteur lorsque le temps est expiré. Cette innovation permet au constable en faction de juger des infractions et avertir l'automobiliste en stationnement de verser un autre écot.

## VITAMINE DE SOLEIL

Bien que le soleil fournisse une certaine quantité de vitamine D, il faut ajouter à cette provision, sous forme de tablettes, de gélules ou de capsules, de la vitamine D, afin d'aider à la croissance d'os et de dents solides, et de prévenir le rachitisme.

## Ronald Gervais, un jeune Outaouais est au front, en Corée

Un jeune homme de 19 ans, Ronald Gervais, 11, rue Kenny, Ottawa, est un des militaires canadiens qui sont à la ligne de feu, en Corée. Il est membre de la compagnie qui ouvrira la marche aux troupes canadiennes et australiennes lutant côte à côte sur le front central de Corée. Une avance de plusieurs milles a été effectuée par ces soldats.

Gervais est membre d'une famille de militaires, puisque cinq de ses frères ont servi sous les armes de l'armée canadienne. Il s'enrôla dans l'armée en août dernier, alors qu'il n'était âgé que de 18 ans. Il était auparavant employé au ministère fédéral des Travaux publics.

La famille Gervais s'est réjouie hier soir en lisant une dépêche de l'agence de nouvelle Reuters racontant les exploits de Ronald sur le front coréen.

Ces cinq frères qui ont servi durant le deuxième conflit sont: Joseph, Alonzo et Wallace, Georges et Nelson. Ses parents sont M. et Mme Arthur Gervais, de 11, rue Kenny.

## MAINTENANT — Elle est Pleine d'Energie et d'Ardeur

et a beaucoup d'admirateurs

N'avez pas son charme ou sa santé radieuse? Obtenez-les comme le font des milliers de personnes saines, apathiques, anémiques — avec les Pilules de Dr. Williams. La revivifiant et en enrichissant votre flux sanguin, les Pilules Pink de Dr. Williams peuvent vous redonner énergie et entraînement, la joie de vivre — souvent en 30 jours seulement. Commencez donc aujourd'hui! Revoyez "la vie en rose" avec les

**PILULES PINK DU DR WILLIAMS**

# Préféréré pour sa saveur

Le Thé Tender Leaf provenant des "petites feuilles du sommet"

Le Thé Tender Leaf possède un arôme et une richesse rares qui lui viennent des "petites feuilles du sommet" tout comme la force qui permet une "vraie bonne" seconde tasse! Dégustez du Thé Tender Leaf dès aujourd'hui!



# LE NOUVEAU RINSO ULTRA-RAPIDE AVEC SOLIUM ENLÈVE PLUS DE SALETÉ

Que tout autre produit à lessive

**1. LE NOUVEAU RINSO ULTRA-RAPIDE AVEC SOLIUM AGIT PLUS VITE!**

**2. REND LE LINGE PLUS BLANC PLUS VITE!**

**POURQUOI MON DRAP NEUF N'EST-IL PAS AUSSI BLANC QUE LE TIEN?**

**LE MIEN EST BLANC RINSO!**

Donne le linge le plus blanc au monde... vous épargne jusqu'à la moitié du temps de lavage

PLUS BESOIN de longs lavages à la machine. Le nouveau Rinso "Ultra-Rapide" avec Solium se met à l'oeuvre deux fois plus vite que n'importe quel autre produit à lessive populaire. Les épreuves démontrent que plusieurs lavages avec d'autres produits à lessive populaires ne rendent pas le linge aussi blanc que le rend Rinso "Ultra-Rapide" en un SEUL lavage. Et seul Rinso contient Solium qui rend votre linge plus blanc, plus éclatant qu'à l'état neuf. Procurez-vous Rinso aujourd'hui même.

**Le nouveau Rinso ULTRA-RAPIDE... si sûr pour le linge... si doux pour les mains**

## Sympathie et Courtoisie

# AU DOMINION

RENSEIGNEMENTS, LE SOURIRE AUX LEVRES!

An magasin Dominion, chacun s'efforce de rendre vos emplettes agréables. Si vous ne pouvez trouver ce qu'il vous faut... ou si vous voulez vous renseigner sur un produit... veuillez le demander au membre de notre personnel qui est le plus près de vous. Nous vous aiderons... le sourire aux lèvres! Ce service au personnel et amical n'est qu'une des nombreuses raisons pour lesquelles vous aimerez à faire vos emplettes à l'Enseigne de la Satisfaction... à votre Magasin Dominion.

QUALITE DE FANTAISIE DE CLARK. <b>JUS DE TOMATES</b> Bte 20 oz. <b>2/25¢</b>	<b>MARQUE HORSEY</b> <b>Jus de pamplemousse</b> Bte de 20 oz. <b>17¢</b>
AUBAINE EXTRAORDINAIRE. <b>CATSUP</b> aux tomates Aylmer. Bouteille de 11 oz. <b>2/35¢</b>	<b>HANDI PAK KLEENEX</b> 300's <b>2/39¢</b>
MEILLEURE POUR LA PATISSERIE. <b>FARINE MONARCH</b> Le paquet de 7 lbs <b>49¢</b>	<b>ROSE SWEET WAFER OU CORNICHONS</b> mélange sucré Pot de 16 oz. <b>32¢</b>
CHOCOLAT OU BLANC. <b>Mélange à gâteau Monarch</b> Pqt <b>36¢</b>	APPETISSANTS, FRAIS. <b>PETITS FOURS AU RAISIN BAKER</b> Lb. <b>29¢</b>
<b>BUMBO — NOUILLES — RIZ</b> <b>SOUPE AUX POULETS CAMPBELL</b> Bte 10 oz. <b>2/33¢</b>	QUALITE DE CHOIX <b>COCKTAIL AUX FRUITS DEL MONTE</b> 28 oz. <b>43¢</b>

### Viandes de qualité Dominion

PORTERHOUSE — POINTE OU SIRLOIN	<b>ROTIS OU STEAKS</b> Lb. <b>89¢</b>
GENRE DE FANTAISIE	<b>ROTI SHORT RIB</b> Pas de perte. Lb. <b>79¢</b>
GENRE DE LUXE	<b>ROTI PALERON</b> Sans palette. Lb. <b>75¢</b>
APPRETES	<b>POULETS, Catégorie "A"</b> Lb. <b>69¢</b>
BIEN APPRETE	<b>ROTI DE PORC</b> LONGE. Bout de côte. Lb. <b>49¢</b>
PEAMEAL	<b>BACON DOS</b> Coupes de bout. Lb. <b>73¢</b>
FRAICHE TOUTS LES JOURS	<b>SAUCISSE de PORC</b> Petites ligatures. Lb. <b>49¢</b>
TRANCHE — ENVELOPE DE CELLOPHANE	<b>BACON A DEJEUNER</b> Paquet de 1/2 livre. <b>30¢</b>
SCHELLES A LA MER	<b>FILETS de MORUE</b> Enveloppe de cellophane. Lb. <b>35¢</b>
SCHELLES A LA MER	<b>FILETS de HADDOCK</b> Enveloppe cello. Lb. <b>49¢</b>
SCHELLES A LA MER	<b>FILETS de SOLE</b> Enveloppe de cello. Lb. <b>59¢</b>

### CLOVERLEAF

<b>THON BLANC</b> Bte de 7 oz. <b>43¢</b>
AYLMER ou ST-WILLIAMS <b>CONFITURE AUX FRAISES</b> Pot de 24 oz. <b>45¢</b>
PETER PAN S. STANDARD <b>PECHES MOITIES</b> Bte de 15 oz. <b>16¢</b>
MARQUE YORK <b>TOMATES DE CHOIX</b> Bte de 28 oz. <b>18¢</b>
EXTRAORDINAIRE AUBAINE <b>SACS DE THE DOMINO</b> 30's. <b>29¢</b>

### Fruits et légumes frais

DE CALIFORNIE — No 1 — FERMES — CROUSTILLANTS	<b>CÉLÉRI PASCAL</b> Gros format. 2 pour <b>19¢</b>
IMPORTÉES — ROUGES — No 1 — IDEALES POUR TRANCHER	Carton de 14 onces. <b>TOMATES MURES</b> <b>29¢</b>
DE CALIFORNIE — No 1	Grosceur 5. Chacun <b>LAITUE ICEBERG</b> <b>11¢</b>
DE FLORIDE — No 1	Pour un véritable régal. Lb. <b>FEVES VERTES</b> <b>23¢</b>
DE CALIFORNIE — No 1	nouvelles. Fameuses patates blanches. 5 lbs <b>PATATES</b> <b>29¢</b>
No 1 — FRAICHES — DE QUALITE	2 paquets d'origine <b>CAROTTES</b> nouvelles. <b>23¢</b>
SUNKIST — SANS PEPINS — MEILLEURES POUR TOUTS USAGES	Grosceur 200. Douz. <b>ORANGES NAVEL</b> <b>53¢</b>
DORBES — MURES	L'aliment de santé. Lb. <b>BANANES</b> <b>19¢</b>
POMMES DE FANTAISIE D'ONTARIO — LA MEILLEURE VARIÉTÉ POUR MANGER	Panier de 6 pintes. <b>ROUGES McINTOSH</b> <b>59¢</b>

MARQUE AYLMER <b>CORNICHONS DILL</b> Pot de 32 oz. <b>35¢</b>
PETITES, APPETISSANTES. <b>CREVETTES A SALADE</b> Bte 6 oz. <b>39¢</b>
<b>MOUTARDE FRENCH</b> préparée. 2 pots 6 oz. <b>21¢</b>
25 — 40 — 60 WATTS <b>AMPOULES ELECTRIQUES</b> Chacune <b>18¢</b>
(ONTARIO SEULEMENT) <b>MARGARINE MARGENE</b> Lb. <b>43¢</b>

Valeurs en vigueur dans les magasins d'Ottawa et de Hull, de jeudi, 8 mars au temps de fermeture, samedi, 10 mars.

POUR LE REPAS DU CAREM. <b>Macaroni coupé</b> Lb. <b>2/23¢</b>
<b>STATIONNEMENT GRATUIT</b> à 1075, rue Bank 1224, rue Wellington et 18, rue Principale, Hull.

DOMINION <b>BEURRE d'ARACHIDES</b> Pot de 16 oz. <b>35¢</b>
CLOVER VALLEY <b>FROMAGE LIE (LINK)</b> 1/2 lb. <b>29¢</b>
NOUVEAU, APPETISSANT. <b>SUGAR CRISP de POST</b> 2 pnts pour <b>35¢</b>
ECONOMIQUE <b>MELASSE GRANDMA</b> 40 oz. <b>25¢</b>
<b>KRAFT DINNER</b> Servez 4 personnes. 2 pnts <b>27¢</b>
ROBIN HOOD OU QUAKER <b>FARINE D'AVOINE</b> Rapide. Pqt 48 oz. <b>36¢</b>

Le Droit

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

TARIF DES ABONNEMENTS
Par la poste: OTTAWA ET LA BANLIEUE: 1 an, \$8.50; 6 mois, \$4.50, 3 mois, \$2.50.

LE JEUDI 8 MARS 1951

Pour enrayer l'alcoolisme

Le député indépendant du comté de Québec, M. René Chalouit, a fait mardi à l'Assemblée législative plusieurs suggestions de nature à enrayer l'alcoolisme.

Montréal et de Québec. Au lieu de diminuer comme il le faudrait, le nombre de ces débits ne fait que s'accroître, sous forme de grill, de "cocktail lounge", de taverne, d'épicerie licencée, de permis accordés à l'occasion de banquet.

Au jour le jour

Autres protestations contre le divorce
Nous avons signalé le courage du député W. J. Browne, de Terre-Neuve, qui a démissionné comme membre du comité des bills privés en guise de protestation contre l'étude des bills de divorce.

S'agit-il d'un budget électoral?

Des observateurs politiques voient, dans le dernier budget de la province, un indice que le gouvernement Frost a l'intention d'en appeler au peuple en 1951.

La gratuité des livres

Le gouvernement de Toronto a décidé de fournir gratuitement les livres aux élèves des écoles élémentaires.

BILLET

L'Ave Maria

Je veux parler ici de l'Ave Maria, en réponse aux cantiques chantés en l'honneur de la Sainte Vierge.

Dans une note parue hier en notre page de rédaction, M. Raoul Follereau écrit: Le chant qui bat tous les records, c'est sans nul doute l'Ave Maria.

Rien de plus vrai et de plus caractéristique. Ce chant, si simple, mais si bien accordé au cœur, tous les pèlerins canadiens l'ont entendu sous la coupole de Saint-Pierre de Rome.

J'ai eu le bonheur de m'unir, sous la même voûte, aux soixante mille catholiques présents aux cérémonies de la clôture de l'Année sainte.

Mais pour nous, du Canada, ce que nous avons chanté avec le plus d'âme, sur les trains, en autocars, dans plusieurs sanctuaires et même à Saint-Pierre, à Saint-Pierre surtout, c'est, vous le devinez, "Notre-Dame du Canada".

SEMAINE DE L'ÉDUCATION

Le travail et l'éducation

(Exclusif au "Droit")

Le travail est la mise en valeur de l'être humain et l'éducation est l'action de développer ses facultés physiques, intellectuelles et morales.

Le romancier H. G. Wells a écrit que "la course est ouverte entre l'éducation et la catastrophe".

Il faut manger pour pouvoir penser, dit un vieux dicton. Ce sont les conditions injustes de vie faites aux individus, dans les pays développés, qui ont empêché la formation de leur vie personnelle.

La lente et difficile évolution des masses laborieuses vers un niveau de vie plus humain, plus large, exige qu'à chaque étape les classes montantes se montrent dignes de ce qu'elles ont revendiqué et obtenu.

Le vieillissement de la population est le résultat à la fois d'une diminution constante de la natalité et de la mortalité aux âges élevés.

AUX SEMAINES SOCIALES DE FRANCE

Le Maître de la vie

Il y a quelques jours, méditant sur le miracle de Cana, nous réfléchissions à la puissance du Christ sur toutes choses créées, sur l'eau et sur le vin.

Ces pouvoirs, cette royauté sur le monde créé, il est bon de nous rappeler que l'humanité en a reçu une sorte de délégation.

Dès le paradis terrestre, le Créateur avait confié à Adam la mission glorieuse de dominer la terre et de la faire servir à ses besoins.

Mais jamais comme depuis un siècle et surtout depuis ce dernier lustre, les progrès de la maîtrise humaine sur toutes choses n'ont été aussi éclatants.

Grandes merveilles dont il y a lieu d'être fiers! Si, hélas! la malice de notre cœur nous fait user de ces forces nouvelles pour des fins mauvaises, pour nos frères ou les réduire en esclavage, il n'en reste pas moins que les découvertes ainsi obtenues font l'honneur de l'esprit humain.

Grandes merveilles dont il y a lieu d'être fiers! Si, hélas! la malice de notre cœur nous fait user de ces forces nouvelles pour des fins mauvaises, pour nos frères ou les réduire en esclavage, il n'en reste pas moins que les découvertes ainsi obtenues font l'honneur de l'esprit humain.

La tentation qui s'insinue alors en lui n'est pas seulement celle que nous venons de noter et qui concerne l'emploi de cet accroissement de puissance; plus subtile, plus pernicieuse est celle qui le porte à croire que, de ces forces qu'il découvre, il est le maître.

Mais il y a plus grave. La maîtrise sur la matière nous a dotés peu à peu d'une puissance grandissante sur la vie.

L'éducation à chances égales

L'éducation libère, relève et ennoblit. L'éducation à la portée de toutes les classes de la société, à chances égales pour tous, et à tous les âges, dans tous les domaines culturels et professionnels, telle doit être la mesure qui permettra à la prochaine "civilisation du travail" de passer un nouveau seuil d'existence sociale.

Les masses laborieuses n'ont plus à craindre de retourner à la pauvreté et à l'ignorance des premiers âges. Grâce à l'instauration de la justice sociale, au dynamisme du syndicalisme chrétien en particulier, grâce à l'éducation populaire, à l'orientation et à la réadaptation des chômeurs et à la réhabilitation des invalides, tous les travailleurs peuvent atteindre un niveau général de vie et de culture.

Il incombe à l'élite ouvrière, non seulement de porter ses efforts sur les problèmes du plein emploi, des salaires, des heures de travail et de la sécurité sociale, mais aussi, puisque le salarié d'aujourd'hui est un cerveau adulte, de diriger ses efforts vers l'acquisition de la culture, et vers la participation aux richesses intellectuelles et spirituelles de l'humanité.

L'éducation populaire

L'éducation des adultes, ou culture populaire, est en partie complément, en partie apprentissage, en partie rééducation. Ses aspects couvrent un champ extrêmement vaste, s'étendant à toutes les disciplines et à toutes les connaissances techniques et culturelles.

L'orientation professionnelle

L'orientation professionnelle doit aider les adolescents d'abord, puis les adultes, dans le choix d'une carrière ou d'un métier qui réponde à leurs aptitudes, à leur état physique, à leurs capacités, à leurs préférences, à leur expérience et à leur caractère.

L'enseignement technique postcolaire

Tous les travailleurs, qu'ils aient ou non reçu une formation professionnelle de base, avant leur entrée en emploi, doivent avoir la possibilité de développer leurs connaissances techniques, et de suivre des cours de perfectionnement adaptés à leurs besoins particuliers.

Cette formation doit réaliser l'emploi des travailleurs à des occupations où ils auraient en fait la satisfaction de donner toute la mesure de leurs talents et de leur habileté.

Des méthodes et des moyens de formation peuvent être développés et coordonnés pour permettre, dans la mesure des conditions économiques, des cours destinés aux adultes entrant sur le marché de l'emploi pour la première fois, des cours adaptés aux adultes qui se trouvent dans l'obligation de changer de métier ou qui désirent entretenir, rafraîchir ou augmenter leurs connaissances professionnelles, enfin des cours de réadaptation destinés aux adultes en chômage, victimes d'un manque de formation ou des variations de l'activité économique.

La réhabilitation des invalides

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes. Un enseignement spécialisé, dans le domaine de l'artisanat, par exemple, peut leur assurer une vie utile et heureuse.

L'intégration et la réintégration des handicapés physiques, des déficients et des incapables, ne peuvent être réalisées qu'avec la coopération du public. Son attitude à leur égard joue un rôle important. Pour qu'un programme de réhabilitation donne de bons résultats, il doit inclure le facteur important qu'est l'éducation du public.

Le problème des travailleurs âgés

Le vieillissement de la population est le résultat à la fois d'une diminution constante de la natalité et de la mortalité aux âges élevés. La société qui a permis la prolongation de la durée moyenne de la vie doit, à ceux pour lesquels l'issue fatale a été reculée, des conditions de vie convenables.

La longévité doit s'accompagner d'un allongement de la durée de la productivité humaine, et aussi d'un prolongement de l'éducation, jusqu'au terme de la vie, le travail est utile à l'esprit, à l'équilibre mental.

Coordination dans l'effort
L'effort nécessaire pour résoudre ces problèmes, et pour réaliser les projets qu'ils suggèrent, doit être coordonné et doit assurer la collaboration étroite et constante de l'Etat, de l'Université, de l'Eglise aussi, des organismes d'éducation populaire, de l'entreprise privée, des syndicats ouvriers et de tous les travailleurs sociaux.

C.A. ST-ARNAUD,
éditeur de
La Gazette du Travail

Villes et villages au Canada

PANET
La paroisse de Saint-Fabien-Panet appartient au comté de Montmagny et à l'archidiocèse de Québec.

Les fidèles de l'endroit furent desservis par voie de mission de 1601 à 1904, alors que le premier curé résidant y fut désigné et y fit l'ouverture des registres.

Le nom de Saint-Fabien fut donné à la paroisse en l'honneur de M. l'abbé Joseph-Fabien Dumais, ancien curé de Saint-Maloire et qui desservit les fidèles à l'origine.

La population, suivant la statistique religieuse, s'élève à 1,334 âmes.

A travers la presse

LE DEVOIR — Reste-t-il des sceptiques, devant l'enquête sur la moralité? En tout cas, le Montreal Daily Star n'est pas du nombre.

L'enquête a déjà apporté des preuves assez abondantes pour justifier et rendre nécessaires d'autres investigations.

Montréal a tout intérêt à savoir si on l'a mal administrée, s'il y eut un système favorisant le vice, si des officiers l'ont trompé.

Les conseillers municipaux n'ont pas été élus aux fins de protéger tel camarade ou tel ami. Ils n'ont pas été élus pour empêcher que la lumière se fasse.

L'enquête sur la moralité a déjà révélé des faits fantastiques, qui ont soulevé l'indignation du juge-enquêteur. Mais la preuve des responsabilités est encore à compléter.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

Un programme de réhabilitation approprié doit permettre à une portion considérable des handicapés physiques de devenir des travailleurs productifs et des citoyens se suffisant à eux-mêmes.

La conférence de Santa-Margherita

Des hommes d'Etat français et italiens se sont dernièrement réunis à Santa-Margherita pour discuter les intérêts communs de leurs pays.

Il ne sert à rien de nier le passé, même si son souvenir peut être un peu désagréable. Il faut bien admettre que l'Italie et la France n'ont pas toujours su s'entendre depuis une quinzaine d'années.

Un règlement embarrassant

Le Bureau des commissaires a approuvé mardi soir un règlement que lui avait présenté le Comité de circulation et qui interdirait aux piétons de traverser les rues ailleurs qu'aux intersections.

En second lieu, personne ne se précipiterait de faire observer le règlement, puisque le Bureau des commissaires tient à ce qu'il n'en entraîne aucune dépense supplémentaire.

BILLET

L'Ave Maria

Je veux parler ici de l'Ave Maria, en réponse aux cantiques chantés en l'honneur de la Sainte Vierge.

Dans une note parue hier en notre page de rédaction, M. Raoul Follereau écrit: Le chant qui bat tous les records, c'est sans nul doute l'Ave Maria.

Rien de plus vrai et de plus caractéristique. Ce chant, si simple, mais si bien accordé au cœur, tous les pèlerins canadiens l'ont entendu sous la coupole de Saint-Pierre de Rome.

J'ai eu le bonheur de m'unir, sous la même voûte, aux soixante mille catholiques présents aux cérémonies de la clôture de l'Année sainte.

Mais pour nous, du Canada, ce que nous avons chanté avec le plus d'âme, sur les trains, en autocars, dans plusieurs sanctuaires et même à Saint-Pierre, à Saint-Pierre surtout, c'est, vous le devinez, "Notre-Dame du Canada".

Victor BARRETTE.

Germain BRIERE

Dr René BIOT.

S.I.F.

La bible vous parle...

Je répandrai sur vous une eau pure et vous serez purifiés de toutes vos souillures. Je vous purifierai de toutes vos idoles. Et je vous donnerai un cœur nouveau, je mettrai en vous un esprit nouveau, j'ôterai de votre chair votre cœur de pierre et je vous donnerai un cœur de chair.

# M. R. Chaloult loue l'esprit de travail de l'hon. M. Duplessis

Par contre, le premier ministre admet la nécessité des députés indépendants

QUEBEC (D.N.C.) — Les députés indépendants remplissent un rôle nécessaire à la Législature de Québec, a déclaré hier M. Maurice Duplessis, alors que la Chambre faisait par anticipation le 61e anniversaire de sa naissance.

M. J.-S. Bourque, ministre des Terres et Forêts, a présenté au premier ministre les hommages de la députation ministérielle. M. Georges C. Marler, chef de l'opposition, a noté que M. Duplessis est depuis 24 ans dans la vie publique et que cela implique des sacrifices énormes dans l'intérêt général. M. René Chaloult député indépendant du comté de Québec, a rendu hommage au premier ministre pour son esprit de travail. Dans un siècle ou l'on invoque trop souvent la loi du moindre effort, le premier ministre donne un magnifique exemple, a-t-il dit. M. Frank Hanley, député indépendant de Montréal-Sainte-Marie, a profité de l'occasion pour remercier M. Duplessis de la générosité et de la justice avec lesquelles il traite les minorités de la province.

Dans sa réponse, le chef du gouvernement, qui a échangé des mots assez vifs avec le député de Québec au cours de la présente session, a dit qu'il reconnaissait la valeur et la nécessité de l'indépendance.

"Je ne dis pas que c'est un mal nécessaire, mais plutôt que c'est un bien nécessaire, a-t-il dit. "Il est important qu'il y ait au sein de la Chambre des députés capables de jouer auprès du gouvernement le rôle de la sonnette d'alarme, en lui rappelant certaines vérités que dans la chaleur du combat ou la tourmente des événements, il peut être porté à oublier.

"Je ne pense pas qu'un gouvernement d'indépendants pourrait faire grand-chose; mais je dis que les députés indépendants comme ceux que nous avons ici jouent un rôle utile au bien public et utile au gouvernement lui-même.

Par les soins de M. Horvath Langlais, député de l'Est-de-la-Madeline, et whip en chef de l'Union nationale, de petits drapeaux fleurdelisés ornaient tous les pupitres des députés.

Hier soir, au cours d'un dîner offert par les conseillers législatifs et les députés de l'Union nationale au premier ministre M. Langlais a suggéré que la province de Québec ait désormais sa journée du drapeau. Encore là, le fleurdelisé

## Un camion arrache galerie et poteau: \$325 de dommages

Un camion conduit par M. René Gagné, 98, rue Dumas, a brisé un poteau téléphonique pour aller ensuite s'écraser dans une galerie, boulevard Saint-Joseph, vers 10 h. 10 hier soir. Le chauffeur s'en est cependant tiré indemne. Les dommages sont évalués à \$325.

Selon la Sûreté municipale de Hull, le camion d'Emmanuel Emond, 121 1/2, rue Maisonneuve, qui conduisait Gagné, quitta la route alors que Gagné perdit le contrôle du volant. Il frappa d'abord la galerie de la demeure de Mme Moïse Danis, 7, boulevard Saint-Joseph, l'endommageant pour \$100 et alla s'arrêter contre un poteau de la Gatineau Power. Les dommages au poteau sont de \$200 et au camion, de \$25.

Les demeures du quartier furent privées d'électricité pendant plus d'une heure, après l'accident. Les poseurs de lignes de la Gatineau Power parvinrent en 10 heures à remettre à la situation. Le capitaine Lucien Gagnon, le sergent Alfred Dalpé et le constable Robert Laramée firent les constatations. Le sergent Ernest Charron, préposé à la circulation à la Sûreté de Hull, poursuit l'enquête.

## Réaction contre la hausse du salaire de l'ingénieur

L'Association des propriétaires du Lac des Fées a manifesté sa surprise hier, par la voix de son exécutif, en apprenant que l'ingénieur municipal, M. Aimé Boileau, demandait au Conseil municipal une augmentation de salaire annuelle de \$2,400.

M. Bernard Dompière, président sortant de charge du groupe de contribuables de Wrightville, a déclaré que la hausse porterait le revenu de M. Boileau à \$9,600 annuellement. L'ingénieur reçoit présentement \$8,000, plus une allocation de \$1,200 pour son automobile.

Le président a souligné à une assemblée de l'exécutif que de fortes représentations doivent être faites auprès des autorités municipales afin que cette hausse "extravagante" ne soit pas accordée. Une lettre de protestations a été envoyée au maire Alphonse Moussette au nom de l'Association. La missive porte à l'attention du premier magistrat de la ville que ce n'est pas l'habitude d'un employé municipal de présenter un ultimatum au Conseil lorsqu'il demande une augmentation de salaire.

L'ingénieur Boileau a remis un avis aux études déclarant que s'il n'obtenait pas la hausse demandée, il laisserait ses fonctions au 1er avril, date d'expiration de son contrat.

Les membres de l'exécutif de l'Association ont souligné qu'en 1948, M. Jean Carrière, remplissant les fonctions d'ingénieur et de géant municipal, recevait un salaire de \$6,000 pour les deux postes. Durant la campagne électorale de cette même année, M. Moussette avait déclaré que le salaire de M. Carrière était trop élevé.

**Protégez-vous contre l'influenza!**  
Soyez bien chaussés!  
APPELEZ: 77-8976  
Service de cueillette et livraison  
**CORDONNERIE LEVESQUE**  
82, rue Laurier Hull

VENDREDI LE 9 MARS 1951  
61e jour de l'année

Soleil	Lev. 6:55	Côt. 5:37
Lune	7:50	8:14

# Le Droit

TEL: BUREAU DE HULL—3-4061 — POSTE CKCH—77-2771  
HULL, LE JEUDI 8 MARS 1951

VENDREDI LE 9 MARS 1951  
Fête  
Sainte-Françoise Romains, veuve.

Quarante-Heures  
Saint-George's: 7, 8, 9  
Convent Sainte-Françoise d'Assise (Hintonburg): 8, 9, 10.

## Où est le chop suey?

Un incident assez humoristique quoique regrettable s'est déroulé à la demeure de la famille Sylvio Isabelle, 20, rue Caron à Hull, dimanche. Voilà ce que nous raconte un membre de la famille:

"Une explosion se produisit dans le poêle vers 5 h. 30 alors qu'on se préparait à déguster un succulent repas. Les patates volèrent au plafond; de trois chaises que nous avions dans la cuisine, nous n'en avons retrouvé que des morceaux. Les pompiers, mandés sur les lieux, ne purent que constater les dégâts."

M. Isabelle a été blessé à la tête par des éclats de poêle qui volèrent dans les airs. Le jeune André fut lui aussi blessé au dos et au genou et a dû s'absenter de l'école.

C'est au moment où Mlle Claire Isabelle, qui était à préparer le repas du soir, causait à la porte avec un cousin que l'explosion se produisit.

Détail assez comique, on n'a jamais retrouvé le "chop suey" qui cuisait sur le poêle.

## L'échevin Emile Dompière accepte d'être candidat

M. l'échevin Emile Dompière, du quartier Lafontaine (3), a accepté hier soir de poser sa candidature aux élections municipales du 18 avril prochain, à la demande d'un bon nombre de contribuables qui se sont présentés à sa demeure.

Le groupe d'électeurs était dirigé par MM. Conrad Lemieux, Ernest Desjardins et Etienne Cousineau. M. Lemieux se fit l'interprète de ses confrères pour demander à M. Dompière de briguer les suffrages une autre fois, pour représenter comme il le fait depuis plusieurs années, les citoyens du quartier Lafontaine.

L'échevin Dompière accepta avec plaisir de se présenter devant l'électorat. "J'ai servi la population de Hull du meilleur de ma connaissance, depuis nombre d'années, déclara M. Dompière, et je prétends continuer à ce faire."

MM. Mastai Pichette, Lagasse, Etienne Cousineau, Euclide Charrette ont aussi adressé la parole et remercièrent M. Dompière d'avoir accepté de les représenter. Une trentaine de contribuables assistaient à l'assemblée.

## Ne pas confondre

Nos lecteurs sont priés de ne pas confondre M. Jean Laurin, 94A, rue Dollard, avec un autre individu du même nom qui a comparu en Cour du magistrat de Hull, mardi matin, sous l'accusation d'avoir volé des veaux sur la ferme des Pères Rédemptoristes à Aylmer. Le premier n'a rien à voir avec le dernier.

A Kitchener, Ontario, le transport urbain qui était de 05c ou 5 billets pour 25c a été haussé en septembre 1948 à 97c ou 4 billets pour 25c.

## Le Dr De Cotret, éminent médecin, décédé hier à Hull

Le Dr Oswald De Cotret, disciple de la profession médicale depuis 62 ans et père de l'officier Henri René De Cotret, de la Sûreté provinciale du Québec, est décédé hier dans un hôpital de Hull, après une courte maladie. Il était âgé de 84 ans.

M. De Cotret naquit à Montréal et y épousa, il y a 57 ans, Amanda Dumouchel qui le précéda dans la tombe. Il épousa ensuite feu Judicenne Caron. Il pratiqua la médecine à Montréal, Maniwaki et Notre-Dame-du-Laus. Il passa une dizaine d'années à chacun de ces endroits. Il fut ensuite nommé médecin en chef à l'hôpital de Saint-Vincent-de-Paul de Montréal; après un stage de 10 ans à cet endroit, il vint pratiquer à Aylmer jusqu'à sa retraite, il y a 10 ans.

Le Dr De Cotret laisse dans le deuil, huit fils: Benoit, de Sainte-Rose-de-Lima, Edgar et Adrien, de Montréal, Armand, de Maniwaki, Henri et Gérard, d'Aylmer, Joffre, de Hull, et Bernard, d'Aylmer; trois filles: Mme Lionel Simard, née Berthe, d'Aylmer; Mme Raymond Dessureau, née Gabrielle, de Bouchette, et Mme Albert Gagnon, née Marcelle, de Bouchette aussi; ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière-petits-enfants.

La dépouille mortelle repose à la demeure du défunt, 22, rue Broad, Aylmer, d'où s'effectuera le départ du cortège funéraire à 7 h. 45 le samedi, 10 mars, pour l'église Saint-Faul d'Aylmer où sera chanté le service. L'inhumation se fera au cimetière paroissial de Bouchette.

Il y a actuellement 26 inspecteurs en service. Ils font le tour des camps pour constater de quelle façon les règlements d'hygiène y sont observés. Chaque année, le département doit intervenir de 50 à 60 poursuites contre les compagnies ou les entrepreneurs. Mais la campagne porte ses fruits. Aujourd'hui, on mange bien dans les camps de bûcherons, surtout mieux que dans nos maisons. La santé des travailleurs est bien protégée.

M. George C. Marler, chef de l'opposition, M. Henri Groulx, député d'Outremont et ancien ministre de la Santé, et le Dr C. A. Kirkland, député de Jacques-Cartier ont tour à tour posé des questions auxquelles M. Paquette a répondu avec bonne grâce.

A onze heures du soir, on avait adopté cinq items au montant total de \$1,157,000.

Interrogé par le représentant du "Droit", M. Goyette a déclaré qu'il avait été aux instances de ses nombreux amis et qu'il se faisait un plaisir de mettre toute son expérience à la disposition de la population. Il en a profité pour faire savoir qu'il n'autorisait personne à recueillir des fonds et qu'il a interdit toute souscription en sa faveur.

"Je suis entré dans la lutte définitivement", a-t-il ajouté, "et il n'appartient qu'à moi seul de supporter tous les frais que cette élection pourrait occasionner. Je remercie quand même mes concitoyens de leur dévouement en l'espace, en les priant de ne rien faire sans mon consentement".

## Hull silencieuse au téléphone pendant cinq heures, hier

La ville de Hull a été privée du service téléphonique pendant cinq heures, hier, après qu'un employé municipal eut endommagé accidentellement des conduites de fils avec une perforuse à air comprimé, vers 3 h. 15 hier après-midi.

Les conduites perforées contenaient 1,200 fils qui desservaient les foyers du centre de Hull. Les communications furent ainsi coupées par toute la ville pour un certain temps.

Les services municipaux de la police et des incendies, de même que l'hôpital du Sacré-Coeur, furent sérieusement affectés par l'interruption du service téléphonique.

Avertie de l'incident, la Sûreté dispersa par la ville plusieurs patrouilles qui firent fonction d'avertisseurs au cas où quelque irrégularité se produirait. La crainte fut moindre pour le service des incendies puisque le système d'alarmes fonctionnait comme à l'ordinaire.

La police ne rapportait aujourd'hui aucun trouble à travers la ville pendant que les réparations étaient effectuées aux conduites téléphoniques. Les mères de familles ne purent faire leurs emplettes par téléphone et durent se rendre en personne à l'épicerie du coin.

C'est vers 3 h. 15 qu'un employé de la ville creusant un trou pour installer un îlot de sûreté, à l'angle des rues Laval et Principale, frappa les conduites avec une perforuse pneumatique.

Les fils, exposés à l'air, désorganisaient vite le système téléphonique de la section commerciale et des foyers de Hull. Ces conduites furent isolées à l'arrivée des travailleurs de la compagnie de téléphone Bell.

Le service fut rétabli dans plusieurs foyers moins d'une demi-heure après l'incident, mais le rétablissement complet se termina vers 8 h. 30.

Mlle Donald Thibault, 101, rue Notre-Dame, a été blessée grièvement hier soir lorsqu'elle fut renversée par une automobile, rue Laurier, à l'angle de Victoria. Selon la police, Mlle Thibault traversait la rue Laurier, de l'ouest à l'est, pour attendre l'autobus.

Elle fut frappée et projetée à plusieurs pieds par un véhicule que conduisait M. Ovide Guérin, 294, boulevard Saint-Joseph. Mlle Thibault fut conduite chez le Dr E. Perras qui lui prodigua les premiers soins. Une radiographie révéla qu'elle ne souffrait d'aucune fracture. Elle s'est infligée une entorse profonde au bras gauche, des coupures à la tête et des blessures par tout le corps.

Cet accident est survenu pendant que le service téléphonique était interrompu à Hull, vers 7 h. 10. On ne put donc mander la police sur les lieux. Le constable Wilfrid Sigouin a fait le rapport. Le sergent Ernest Charron, préposé à la circulation à la Sûreté municipale, fait enquête.

## Des obligations de \$762,000 vendues à Dominion Securities

Le Conseil municipal de Hull a accepté hier soir la soumission de Dominion Securities pour l'achat d'obligations de \$762,000 à \$92.15 la coupure de \$100. Le syndicat Dominion Securities présentait la soumission offrant les meilleures conditions à la municipalité. Il est composé de la Banque Provinciale du Canada, A.E. Ames, L.G. Beauhien Nesbitt et Thompson et René-L. Leclerc.

Les trois soumissions furent dépuilées au cours de l'assemblée régulière du Conseil, mardi soir, à l'hôtel de ville. Les édiles ne prirent une décision qu'après une étude des soumissions par M. Jos. Raymond, trésorier de la cité.

De 1951 à 1955, \$87,000 d'obligations deviendront échues à trois pour cent d'intérêt; de 1956 à 1965, \$375,000 à trois et demi pour cent et en 1965, \$100,000 à trois pour cent.

L'Institut national canadien pour les Aveugles, n'autorise aucune personne aveugle à percevoir de l'argent au nom des aveugles dans le comté de Gatineau. Voici à cet effet une "mise en garde" de la part du comité de Maniwaki et du comté de Gatineau pour l'Institut national canadien pour les Aveugles:

"Le comité de Maniwaki et du comté de Gatineau pour l'Institut national canadien pour les Aveugles, tient à prévenir le public de cette région contre tout solliciteur étranger qui perçoit de l'argent au nom d'une association pour les aveugles, autre que l'Institut national canadien pour les Aveugles. Cette dernière organisation qui est locale est la seule, qui, par son programme social, dispense services et privilèges aux aveugles de notre région. Connaissant votre générosité et votre grande sympathie à la cause de l'aveugle, nous, membres du comité, aimerions que tous ces agents, dont vous êtes disposés à fournir à une telle œuvre sociale, le soit en faveur de l'Institut national canadien pour les Aveugles. Cette dernière organisation a le support moral et matériel de tous les organismes religieux et civils de même que de tous les gens notables de notre région.

"Nous, membres du comité vous aviserons lorsqu'une souscription sera lancée dans cette région pour venir en aide à l'Institut national canadien pour les Aveugles. En conséquence pour toute information concernant souscription ou dons en faveur des aveugles, nous vous prions de communiquer avec l'un ou l'autre des membres du comité dont les noms sont ci-après mentionnés: président, le Dr Rodolphe Leduc; vice-présidents, M. J. W. Sutherland, M. Albert Kelly; trésorier, M. G. G. Dunning; secrétaire, M. Pierre Joannis; trésorier, M. R.P. Alain, O.M.I.; directeurs: M. le maire Jos. Gendron, le R.P. Charbonneau, O.M.I., le R.P. Gilles, M. Laurent Latour, M. P. A. Lyons, M. Norman Brazeau, M. Eugène Lessard, M. Léon Piché, M. Raymond Britt, M. Jos. Roy, M. Donald Britt, M. W. P. McConery, M. Clifford Lauriault, M. Pat Grimes, M. John Henderson, M. Angus Seed, M. Henri Poirier, M. Armand Benard, M. J.-P. Calvé, M. Roméo Gauvreau, M. J.-L. Hubert, M. C.A. Roy, M. Gérard Nault, M. Albert Chénier."

## Une souscription pour les aveugles dans la Gatineau

L'Institut national canadien pour les Aveugles, n'autorise aucune personne aveugle à percevoir de l'argent au nom des aveugles dans le comté de Gatineau. Voici à cet effet une "mise en garde" de la part du comité de Maniwaki et du comté de Gatineau pour l'Institut national canadien pour les Aveugles:

"Le comité de Maniwaki et du comté de Gatineau pour l'Institut national canadien pour les Aveugles, tient à prévenir le public de cette région contre tout solliciteur étranger qui perçoit de l'argent au nom d'une association pour les aveugles, autre que l'Institut national canadien pour les Aveugles. Cette dernière organisation qui est locale est la seule, qui, par son programme social, dispense services et privilèges aux aveugles de notre région. Connaissant votre générosité et votre grande sympathie à la cause de l'aveugle, nous, membres du comité, aimerions que tous ces agents, dont vous êtes disposés à fournir à une telle œuvre sociale, le soit en faveur de l'Institut national canadien pour les Aveugles. Cette dernière organisation a le support moral et matériel de tous les organismes religieux et civils de même que de tous les gens notables de notre région.

"Nous, membres du comité vous aviserons lorsqu'une souscription sera lancée dans cette région pour venir en aide à l'Institut national canadien pour les Aveugles. En conséquence pour toute information concernant souscription ou dons en faveur des aveugles, nous vous prions de communiquer avec l'un ou l'autre des membres du comité dont les noms sont ci-après mentionnés: président, le Dr Rodolphe Leduc; vice-présidents, M. J. W. Sutherland, M. Albert Kelly; trésorier, M. G. G. Dunning; secrétaire, M. Pierre Joannis; trésorier, M. R.P. Alain, O.M.I.; directeurs: M. le maire Jos. Gendron, le R.P. Charbonneau, O.M.I., le R.P. Gilles, M. Laurent Latour, M. P. A. Lyons, M. Norman Brazeau, M. Eugène Lessard, M. Léon Piché, M. Raymond Britt, M. Jos. Roy, M. Donald Britt, M. W. P. McConery, M. Clifford Lauriault, M. Pat Grimes, M. John Henderson, M. Angus Seed, M. Henri Poirier, M. Armand Benard, M. J.-P. Calvé, M. Roméo Gauvreau, M. J.-L. Hubert, M. C.A. Roy, M. Gérard Nault, M. Albert Chénier."

"Nous, membres du comité vous aviserons lorsqu'une souscription sera lancée dans cette région pour venir en aide à l'Institut national canadien pour les Aveugles. En conséquence pour toute information concernant souscription ou dons en faveur des aveugles, nous vous prions de communiquer avec l'un ou l'autre des membres du comité dont les noms sont ci-après mentionnés: président, le Dr Rodolphe Leduc; vice-présidents, M. J. W. Sutherland, M. Albert Kelly; trésorier, M. G. G. Dunning; secrétaire, M. Pierre Joannis; trésorier, M. R.P. Alain, O.M.I.; directeurs: M. le maire Jos. Gendron, le R.P. Charbonneau, O.M.I., le R.P. Gilles, M. Laurent Latour, M. P. A. Lyons, M. Norman Brazeau, M. Eugène Lessard, M. Léon Piché, M. Raymond Britt, M. Jos. Roy, M. Donald Britt, M. W. P. McConery, M. Clifford Lauriault, M. Pat Grimes, M. John Henderson, M. Angus Seed, M. Henri Poirier, M. Armand Benard, M. J.-P. Calvé, M. Roméo Gauvreau, M. J.-L. Hubert, M. C.A. Roy, M. Gérard Nault, M. Albert Chénier."

"Nous, membres du comité vous aviserons lorsqu'une souscription sera lancée dans cette région pour venir en aide à l'Institut national canadien pour les Aveugles. En conséquence pour toute information concernant souscription ou dons en faveur des aveugles, nous vous prions de communiquer avec l'un ou l'autre des membres du comité dont les noms sont ci-après mentionnés: président, le Dr Rodolphe Leduc; vice-présidents, M. J. W. Sutherland, M. Albert Kelly; trésorier, M. G. G. Dunning; secrétaire, M. Pierre Joannis; trésorier, M. R.P. Alain, O.M.I.; directeurs: M. le maire Jos. Gendron, le R.P. Charbonneau, O.M.I., le R.P. Gilles, M. Laurent Latour, M. P. A. Lyons, M. Norman Brazeau, M. Eugène Lessard, M. Léon Piché, M. Raymond Britt, M. Jos. Roy, M. Donald Britt, M. W. P. McConery, M. Clifford Lauriault, M. Pat Grimes, M. John Henderson, M. Angus Seed, M. Henri Poirier, M. Armand Benard, M. J.-P. Calvé, M. Roméo Gauvreau, M. J.-L. Hubert, M. C.A. Roy, M. Gérard Nault, M. Albert Chénier."

"Nous, membres du comité vous aviserons lorsqu'une souscription sera lancée dans cette région pour venir en aide à l'Institut national canadien pour les Aveugles. En conséquence pour toute information concernant souscription ou dons en faveur des aveugles, nous vous prions de communiquer avec l'un ou l'autre des membres du comité dont les noms sont ci-après mentionnés: président, le Dr Rodolphe Leduc; vice-présidents, M. J. W. Sutherland, M. Albert Kelly; trésorier, M. G. G. Dunning; secrétaire, M. Pierre Joannis; trésorier, M. R.P. Alain, O.M.I.; directeurs: M. le maire Jos. Gendron, le R.P. Charbonneau, O.M.I., le R.P. Gilles, M. Laurent Latour, M. P. A. Lyons, M. Norman Brazeau, M. Eugène Lessard, M. Léon Piché, M. Raymond Britt, M. Jos. Roy, M. Donald Britt, M. W. P. McConery, M. Clifford Lauriault, M. Pat Grimes, M. John Henderson, M. Angus Seed, M. Henri Poirier, M. Armand Benard, M. J.-P. Calvé, M. Roméo Gauvreau, M. J.-L. Hubert, M. C.A. Roy, M. Gérard Nault, M. Albert Chénier."

"Nous, membres du comité vous aviserons lorsqu'une souscription sera lancée dans cette région pour venir en aide à l'Institut national canadien pour les Aveugles. En conséquence pour toute information concernant souscription ou dons en faveur des aveugles, nous vous prions de communiquer avec l'un ou l'autre des membres du comité dont les noms sont ci-après mentionnés: président, le Dr Rodolphe Leduc; vice-présidents, M. J. W. Sutherland, M. Albert Kelly; trésorier, M. G. G. Dunning; secrétaire, M. Pierre Joannis; trésorier, M. R.P. Alain, O.M.I.; directeurs: M. le maire Jos. Gendron, le R.P. Charbonneau, O.M.I., le R.P. Gilles, M. Laurent Latour, M. P. A. Lyons, M. Norman Brazeau, M. Eugène Lessard, M. Léon Piché, M. Raymond Britt, M. Jos. Roy, M. Donald Britt, M. W. P. McConery, M. Clifford Lauriault, M. Pat Grimes, M. John Henderson, M. Angus Seed, M. Henri Poirier, M. Armand Benard, M. J.-P. Calvé, M. Roméo Gauvreau, M. J.-L. Hubert, M. C.A. Roy, M. Gérard Nault, M. Albert Chénier."

**JOLY CLEANERS**  
269, RUE MONTCALM — HULL

**BUANDERIE 06¢**

Service de SIGNALEZ: le morceaux  
4 jours 77-6461

**PILON LTEE**  
BOIS... MENUISERIE... MATERIAUX DE CONSTRUCTION

71, boul. du Sacré-Coeur — Hull — Tél. 77-4348

Obtenez **ARGENT** plus crédit à **PERSONAL FINANCE CO.**

EXEMPLES DE PRETS REMBOURSEMENT EN 15 MOIS

Vous recevez en argent	102.79	205.58	308.38
Remboursement mensuel	\$8	\$16	\$24

Les paiements comprennent tout (les prêts d'autres montants et pour d'autres périodes sont en proportion).

"LA COMPAGNIE QUI AIME DIRE OUI"

149-A rue Principale (face au bureau de poste) Hull, P. Q., Téléphone: 77-1617 • PAUL VILLERS, gérant.

**APARGNETZ** chez **BELANGER**

**SPECIAL CETTE SEMAINE**

**MOBILIER DE CHAMBRE À COUCHER 3 MORCEAUX**

- 1 bureau avec miroir
- 1 commode à tiroirs spacieux
- 1 lit disponible dans toutes les dimensions

**64.50**

LES TROIS MORCEAUX: SEULEMENT

HEURES D'AFFAIRES  
Lundi à vendredi: 9 h. a.m. à 6 h. p.m.  
Samedi: Ouvert jusqu'à 10 h. p.m.

**A. BELANGER**  
[DÉTAIL] [LIBÉ]

J.-M. NORMAND, gérant

**215, rue MONTCALM HULL** **Tél: 77-4329**



Deux sénateurs ont déclaré hier que la Chambre haute ne pouvait ignorer les réactions de l'opinion publique vis à vis du Sénat. Mais l'un d'eux, l'hon. J.-G. Turgeon, libéral de Colombie-Britannique, trouve que le moment n'est pas opportun d'effectuer des réformes, tandis que l'hon. G.G. Hawkins, libéral de Nouvelle-Écosse, est d'avis que le Sénat devrait lui-même prendre l'initiative de recommander certaines réformes à sa constitution.

MM. Turgeon et Hawkins ont continué hier le débat sur la réforme du Sénat, après que la Chambre haute eut reçu en première lecture le projet de loi sur les pouvoirs d'urgence, et approuvé en seconde lecture le bill qui prolonge de trois ans la loi de 1944 sur les prêts agricoles.

L'hon. Cyrille Vaillancourt, libéral de Lévis, ajourna le débat sur la réforme du Sénat; il doit le reprendre à la séance de cet après-midi.

Le bill sur les pleins pouvoirs a été inscrit à l'ordre du jour de mardi prochain; le débat sur cette question aura lieu lorsque le leader du gouvernement en proposera la seconde lecture.

Le bill sur les prêts agricoles, déjà approuvé par la Chambre des communes, a eu pour parrain, au Sénat, l'hon. John A. McDonald, libéral de Nouvelle-Écosse. Il a expliqué qu'il s'agissait principalement de prolonger de trois ans une loi qui s'était avérée fort avantageuse pour les agriculteurs. Le bill y apporte certaines modifications d'ordre secondaire qui sont le résultat de l'expérience de l'application de la loi. Après la seconde lecture, ce bill a été déposé au comité des ressources naturelles.



Les soldats canadiens à Fort Lewis ne manquent pas d'orientation religieuse car cinq aumôniers catholiques sont à leur disposition, nuit et jour. Le dimanche, neuf messes sont dites, dans les différentes chapelles du camp, et quatre sur semaine, à 5 heures de l'après-midi. Ici, le capitaine Gontran Lebel, "père" du deuxième bataillon du Royal 22e Régiment, dit la messe dans un théâtre, car les chapelles sont trop étroites pour contenir tous les soldats de cette unité canadienne-française.

(Photo "Le Droit"—par Pierre Normandin)

## Une lettre du Canada relève le moral

Par Guy de MERLIS

FORT LEWIS, Wash. (De notre envoyé spécial) — "Si nos soldats reçoivent des lettres régulièrement, déclare le major Rosaire Lupien, aumônier en chef catholique de la 25e brigade d'infanterie, tout marche rondement."

Et il s'empresse d'ajouter: "Oui, les mères, les épouses, les sœurs et les amis de nos soldats doivent écrire régulièrement. Il n'y a rien comme une lettre du Canada pour relever le moral des hommes."

Le major Lupien, du diocèse de Nicolet, est aumônier militaire depuis huit ans et connaît parfaitement la psychologie du soldat qui se trouve loin des siens. Lors de la deuxième guerre mondiale, il fut aumônier du Régiment de la Chaudière puis du Royal 22e Régiment. Aujourd'hui, il s'apprette à passer en Corée comme aumônier en chef catholique de la brigade spéciale.

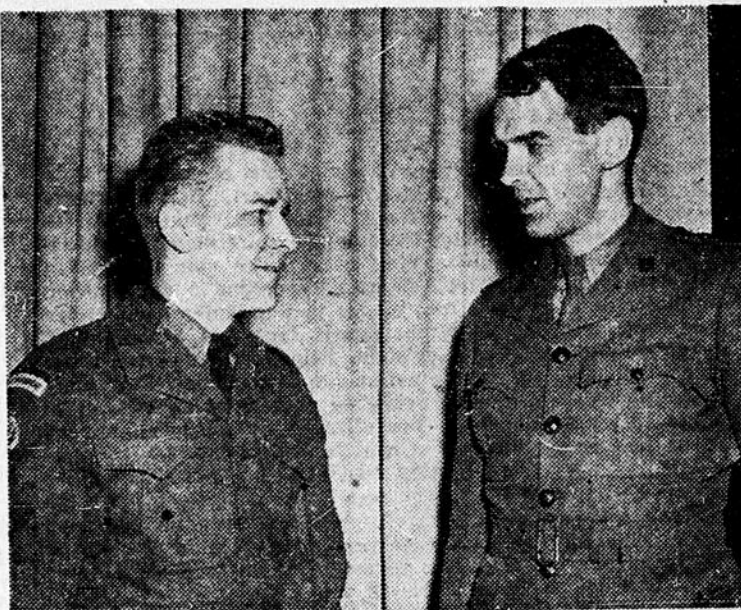
Les fantassins de cette brigade ne manquent certes pas d'orientation religieuse car non moins de cinq aumôniers catholiques sont à leur disposition, jour et nuit. Ce sont, en plus du major Lupien: le capitaine Gontran Lebel, de Québec, qui avant d'être nommé aumônier du deuxième bataillon du Royal 22e Régiment était aumônier des étudiants à l'université Laval. Le capitaine Anthony Ruth, C.S.B., aumônier du deuxième bataillon du Royal Canadian Regiment. Avant de revêtir l'uniforme militaire, le capitaine Ruth était professeur au collège St. Michael, à Toronto.

Il y a aussi le capitaine Romuald Beauparlant, du diocèse de Montréal, qui est aumônier des troupes de renfort, et le capitaine James Kennedy qui est responsable des autres unités de la brigade.

Être aumônier militaire est loin d'être une sinécure car, à toutes heures du jour et de la nuit, les soldats viennent à eux, avec leurs problèmes, en quête de réconfort moral, de direction spirituelle et même de conseils d'ordre économique. Aujourd'hui, toutefois, une unité de bien-être a été organisée dans chaque bataillon pour apporter une solution prompte aux problèmes d'ordre économique et social qui hantent les militaires comme tous les autres humains et peut-être même plus.

Chaque dimanche, les aumôniers catholiques du contingent spécial, à Fort Lewis, disent neuf messes pour les quelque 4.000 catholiques de la brigade spéciale. Sur semaine, à 5 heures de l'après-midi, quatre messes sont dites dans quatre chapelles différentes, à travers le vaste camp américain.

Le major Lupien compte aussi prêcher une retraite, bientôt, pour les catholiques des deux langues.



L'aumônier du deuxième bataillon du Royal 22e Régiment, qui attend plus que l'ordre de partir pour la Corée, est l'ancien aumônier des étudiants à l'université Laval. Le capitaine GONTRAN LABEL, à droite, est ici photographié avec le soldat PAUL-HENRI LAFLEMMÉ, de Québec, qui lui sert d'ordonnance, de chauffeur et de serviteur de messe. Le "père" Lebel dit la messe chaque après-midi, à 5 heures, pour les membres de cette unité canadienne-française. Lors des manoeuvres du régiment, le père partagea les difficultés des soldats, couchant sur la dure et disant sa messe sur un autel improvisé.

(Photo "Le Droit"—par Pierre Normandin)

La tâche de se familiariser avec la routine militaire en est une qui occupe les aumôniers trois soirs par semaine, deux heures à la fois. C'est ainsi qu'ils s'initient à l'organisation militaire, aux soins à donner aux blessés, à la loi militaire et jusqu'à la transmission des messages. Les aumôniers rendent aussi de nombreuses visites aux autres unités militaires de la brigade pour se familiariser avec le tout. De sorte que, quand la conversation tourne autour de sujets purement militaires, les aumôniers canadiens savent aujourd'hui à quoi s'en tenir.

Le major Lupien, tout comme le capitaine Lebel, loue hautement l'étroite coopération qui existe entre le "père" et les autorités militaires, tant canadiennes qu'américaines. Les aumôniers catholiques américains ont mis leurs coquettes chapelles à la disposition des aumôniers catholiques et même leurs ornements sacerdotaux, à certaines occasions.

Au cours des longues et dures manoeuvres que viennent de compléter les "vingt-deux", le père Lebel a suivi constamment les troupes. Non seulement il célébra la messe et entendit les confessions mais il coucha sur la dure, au pire de l'hiver, et les accomplis continuellement, jour et nuit, peu importe les conditions. Cette étroite communion entre l'aumônier et le soldat porte fruit et le haut moral des membres du deuxième bataillon du Royal 22e Régiment, comme de ceux des autres unités de la brigade, est dû en partie à l'intérêt constant que le père porte à ses ouailles.

Un jeune militaire se présente à la chambre du père, que ce soit pour exposer ses difficultés ou simplement pour causer, et il en ressort ragailardé. Le plus souvent, il part muni d'un livre de messe, d'un chapelot, d'une médaille si la réserve de l'aumônier n'est pas épuisée, bien entendu. Souvent même, il en repartira muni d'un deuxième paquet de cigarettes, cadeau que l'aumônier a reçu d'amis au Canada.

Au moment où la brigade se prépare pour se rendre en Corée, le major Lupien insiste sur les bienfaits d'une correspondance

maintenue entre les militaires et leurs amis. Comme nous quittons l'étroite chambrette de l'aumônier de la brigade, un nouveau chapelot en main, ce furent ces derniers mots: "N'oubliez pas de dire à nos amis, au Canada, de nous écrire souvent."

"N'oubliez pas!"

### Funérailles à L'Original

L'ORIGINAL, Ont.—(D.N.C.)—Les funérailles de Mlle Marie-Jeanne Lamoureux, décédée à l'âge de 68 ans, avaient lieu ces jours derniers. La défunte laisse dans le deuil, deux sœurs, Mme Zephyrine Tessier et Mme Joseph Grenier, de L'Original, et deux frères, M. Jean-Baptiste Lamoureux, de Saint-André, Qué., et M. Joseph Lamoureux, de l'Alberta. M. le curé O. Bélanger a fait la levée du corps. M. l'abbé Hector Tessier, neveu de la défunte, a chanté le service.

MME C. SEGUIN  
Les funérailles de Mme Charles Seguin, décédée à l'âge de 98 ans, ont eu lieu récemment. Comme survivants, elle laisse deux filles, Mme Zotique Burroughs et Mme Onésime Lécuyer, de L'Original, et un fils, M. Charles Seguin, d'Ottawa. M. l'abbé I. Savage a fait la levée du corps. M. le curé O. Bélanger a chanté le service.

M. et Mme Aldoma Taillon et leurs enfants se rendaient à Montréal, en fin de semaine. Mlle Alexandrine Cadieux se rendait à Ottawa, la semaine dernière.

M. Philias Richer, de Granby, Qué., visitait récemment sa sœur, Mlle Flore Richer, ainsi que M. et Mme Florent Dubois.

M. et Mme Jean-Marcel Dehaître, de Hearst, visitaient la famille de M. et Mme Arthur Dehaître, en fin de semaine.

Mlle Geneviève Daigneault, de Valois, Qué., passe quelque temps chez M. et Mme Eusèbe Daigneault.

M. et Mme René Bertrand recevaient en fin de semaine MM. René et Yvon Jacques, Miles Florence et Yvette Jacques, tous de Montréal.



Le Contingent spécial de l'Armée canadienne, à Fort Lewis, compte cinq aumôniers catholiques dont le major ROSAIRE LUPINIEN, "père" de la 25e brigade d'infanterie. Le major Lupien, à gauche, du diocèse de Nicolet, cause ici avec le sergent AURELE BELANGER, 58, rue Sherbrooke, à Hull, qui lui sert de bras droit. Le major Lupien est dans l'Armée canadienne depuis huit ans et sert avec le Régiment de la Chaudière avant de passer à la citadelle de Québec, au Royal 22e Régiment. Quant au sergent Bélanger, il servit de 1942 à 1946 puis retourna sous les armes lors de la formation du Contingent spécial.

(Photo "Le Droit"—par Pierre Normandin)

### Sanctuaire Saint-Joseph de Hull

## GRANDE NEUVAINNE

**OUVERTURE: Dimanche, le 11 mars à 3 heures**  
sur semaine à 7 h. 30 du soir

**CLOTURE: le 19 mars à 7 h. 30 p.m.—Bénédictio des malades.**

**Neuvaine à C.K.C.H. Dimanche à 3 h. p.m.**

Sur semaine: de 8 h. 15 à 8 h. 30 a.m.

**Neuvaine à C.K.C.H. Dimanche à 3 h. p.m.**

Sur semaine: de 8 h. 15 à 8 h. 30 a.m.

Une grande neuvaine aura lieu au sanctuaire Saint-Joseph de Hull en préparation à la fête du 19 mars. Vous êtes invités à nous aider à prier cet intermédiaire du ciel pour toutes les intentions qui seront déposées à ses pieds.

INTENTIONS	
<p>Envoyez-nous vos intentions:</p> <p>1..... guérison .....</p> <p>2..... conversion .....</p> <p>3..... règlement d'affaire importante .....</p> <p>4..... un logement .....</p> <p>5..... une vocation .....</p> <p>6..... une heureuse maternité .....</p> <p>7.....</p>	<p><b>Saint Joseph</b></p> <p><b>Priez</b></p> <p><b>Pour</b></p> <p><b>Nous!</b></p>
<p>Une grosse bougie ..... \$1.00</p> <p>Une basse-messe ..... \$1.00</p> <p>Une grand'messe ..... \$5.00</p> <p>Une neuvaine de petits lampions ..... \$0.75</p>	<p><b>Saint Joseph</b></p> <p><b>Priez</b></p> <p><b>Pour</b></p> <p><b>Nous!</b></p>

Le sanctuaire Saint-Joseph de Hull acceptera tous les dons que les dévots de S. Joseph voudront bien faire parvenir. Ces dons serviront à la construction d'un beau sanctuaire à S. Joseph dans notre région. S.V.P. faire parvenir ces dons par chèque ou par bon postal.

**Adresse: Sanctuaire Saint-Joseph, Hull, P.Q.**

Pour un rendez-vous signalez 77-6776

**JACQUES VINSON, L.Sc.O., optométriste**

Examen de la vue

Hull	Gatineau, Qué.
206, rue Principale	Tél. 765

### LOTS A VENDRE

Il nous reste 6 LOTS SEULEMENT à vendre ayant service d'aqueduc et d'égout.

**NOUVEAU QUARTIER — POINTE-GATINEAU**

Centre du village — tout près d'école et d'église

Bon service d'autobus.

**ARGENT A PRETER POUR CONSTRUIRE**

"Premier rendu... premier servi"

**IMMEUBLES GATINEAU LTEE**

a/s AIME GUERTIN & CIE

103, rue PRINCIPALE

HULL TEL: 77-5223

## Concours des écoles urbaines à Moonbeam

MOONBEAM, Ont.—(D.N.C.)—Le concours éliminatoire de français pour les écoles urbaines de la région se tenait récemment en la salle de l'école Saint-Jules. M. J.D. Corbett, professeur de la 8e année et président de l'Unité pédagogique no 4, souhaita la bienvenue à un auditoire très nombreux.

Après une vibrante allocution, M. le curé Jules Cimon céda la place à M. Benjamin Michaud, inspecteur de la région, qui sut lui aussi encourager professeurs et élèves aussi bien que les parents.

Vint ensuite la présentation des concurrents parmi lesquels trois garçons et trois filles furent choisis et proclamés lauréats. Ce sont: Lionel Filion, Adrien Langlois, Zoël Lacroix, Huguette Désilets, Claire Lamothe et Yvette Ouellette. Ces élèves se sont rendus à Smooth Rock Falls, les 24 et 25 février pour le concours régional de l'inspecteur de M. Michaud.

Des prix spéciaux furent décernés aux heureux gagnants. Voici les noms des deux premiers en chaque matière:

Orthographe: Huguette Désilets et Lionel Filion; Yvette Ouellette et René Albert; lecture: Claire Lamothe et Adrien Langlois; littérature: Huguette Désilets et Lionel Filion; composition: Zoël Lacroix; Yvette Ouellette et Lionel Filion; Huguette Désilets et Jean-Claude Hachez; diction: Huguette Désilets et Adrien Langlois, Marcelle Soucy et Lionel Filion.

Un programme récréatif fut présenté par les élèves de l'école, sous la direction des dévouées Sœurs Grises de la Croix.

Parmi l'assistance, on remarquait M. le curé Cimon, M. l'inspecteur Michaud et son épouse, le personnel enseignant, les RR. SS. Grises de la Croix, de Smooth Rock Falls, Kapuskasing et Opasatika, les Frères du Sacré-Coeur de Kapuskasing, ainsi que les parents et amis des concurrents. Les élèves suivants ont pris part au concours: Huguette Désilets, Claire Lamothe, Adrien Langlois et Zoël Lacroix, Huguette Désilets, Jean-Claude Hachez, Laune, de Kapuskasing; Solange Marier, de Val-Rita; Lilas Bernard et Marcel Bouffard, d'Opasatika.

## CAFÉ RÉDUIT DE 40% ET PLUS

**Economies radicales réalisées avec un nouveau café "Instant" de haute qualité**

Vous n'avez plus besoin, maintenant, de vous priver de boire une bonne tasse de café quand vous en avez le goût. Les ménages bien avisés ont trouvé dans le nouveau Café Instant Chase & Sanborn une heureuse solution au problème du coût élevé du café.

Vous épargnez jusqu'à 40% par livre sur le prix du café ordinaire avec le pot régulier de 4 onces. Et l'économie est encore plus forte avec le nouveau pot, format de famille!

"Du vrai bon café!" direz-vous la première fois que vous goûterez l'excellent Café Instant Chase & Sanborn. Acheté-en un pot aujourd'hui même — et vous épargnez temps, travail et beaucoup d'argent.

**Vous ne saurez jamais jusqu'à quel point le café "Instant" peut être bon avant d'avoir essayé**

**Le seul café "Instant" offert avec l'appui de 85 ans d'expérience!**

# VENTE de FEU

## se continue PLUS DE 2,000 Articles à 1/2 PRIX

et se continuera jusqu'à ce que tout soit vendu

### ENDOMMAGES SEULEMENT PAR L'EAU ET LA FUMÉE

## VETEMENTS ET SOULIERS POUR TOUTE LA FAMILLE

# A prix de grandes aubaines

## 33, rue YORK

# BILODEAU



Mlle Françoise Laframboise, fille de M. et Mme Aldéje Laframboise, et le caporal Raymond Gervais, du Royal 22e Régiment, dont le mariage aura lieu le samedi 10 mars, à Fort Lewis, Wash. Le fiancé est le fils de M. et Mme Lionel Gervais, d'Eastview. Mlle Laframboise a quitté Ottawa mardi pour rejoindre son fiancé.



### Carnet mondain

Rideau Hall  
Leurs Excellences le gouverneur général et la vicomtesse Alexander de Tunis partent aujourd'hui pour Toronto pour un séjour de trois jours. Leurs Excellences seront les invités du lieutenant-gouverneur de l'Ontario et Mme Ray Lawson, à leur résidence de Oakville. Vendredi après-midi, il y aura visite au nouvel hôpital pour les enfants malades. Le soir elles se rendront à un dîner du club des Arts et des Lettres. Plus tard Son Excellence inaugurerait la 79e exposition annuelle de la Société ontarienne des artistes, à la Galerie de Toronto. Samedi, Leurs Excellences assisteraient à la joute de hockey entre le Toronto et Boston, et lundi elles seront présentes au carnaval du Toronto Skating Club.

Déplacements  
Le Dr et Mme Ernest Beugnot sont retournés à Windsor après avoir passé quelque temps ici et à Montréal. A Ottawa, ils ont rendu visite à leurs fils Gérard et Charles, à l'Université d'Ottawa.

Mmes Marthe et Rita Gilbert de Montréal passent quelques jours en ville.

M. et Mme E. R. Bellemare sont partis pour New-York avec leur fils Charles. Ils habiteront désormais dans la métropole américaine.

M. et Mme C. J. Carroll sont rentrés de Québec où ils assistaient dernièrement au congrès de l'Institut royal d'architecture du Canada.

Fiançailles  
Le juge et Mme Jean Genest, de Toronto, annoncent les fiançailles de leur fille Michèle, avec M. Jacques Bernier, fils de M. et Mme Conrad Bernier, de Washington, D.C. Le mariage aura lieu le lundi 26 mars, en l'église Holy Rosary de Toronto.

Réception  
En l'honneur de Mlle Phyllis Villeneuve dont le mariage aura lieu sous peu, un groupe de jeunes filles de la Metropolitan Life Insurance a donné un shower de cuisine mardi.

F.F.C.F.  
La Fédération des Femmes canadiennes-françaises, section Saint-François-d'Assise, tenait dernièrement sa réunion annuelle. Mme H. Saint-Jacques, présidente générale, a été réélue présidente de la section. Ont également été élues au comité: Mme H. Boucher, première vice-présidente; Mme J. Nadeau, seconde vice-présidente; Mme L. Poirier, secrétaire; Mme J.B. Rolland, trésorière. Les conseillères sont Mmes P. Arbour, R. Dion, M. Soulière, E. Enright et J. Joannisse. La section, qui compte actuellement 98 membres, a eu de nombreuses activités au cours de l'année, entr'autres un souper de bon vieux temps très réussi. La section, grâce à son outillage, a aussi fait et réparé plus de 500 morceaux de linges sacerdotaux. Le R.P. Yves, O.F.M.Cap., aumônier a terminé l'assemblée par des paroles d'encouragement.

Thé-offrande  
Son Exc. Mgr Alexandre Vachon, ainsi que Son Honneur le maire et Mme Alphonse Moussette, ont gracieusement accordé leur patronage au thé-offrande qui sera donné le dimanche 11 mars, de quatre à six heures, à l'hôtel de ville de Hull, par les dames du comité protecteur des guides de la paroisse Notre-Dame.

Naissances  
A M. et Mme Raymond Gazcon est né un petit frère pour Lise. L'enfant fut baptisé le samedi 3 mars sous les prénoms de Jean-Michel-Richard. Parrain et marraine: M. et Mme Jean Thérien, oncle et tante. Porteuse: Mme Thomas Proulx, grand-tante.

M. et Mme André Dugré (née Oméa Lajeunesse) ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un petit frère pour Claire, le 23 février, et baptisé le 4 mars sous les prénoms de Joseph-Gilles-Raymond. Parrain: le Dr Jacques Dugré, oncle de l'enfant; marraine: Mlle Pauline Dugré, tante. Porteuse: Mme A. Lajeunesse, grand-maman.

## Pour vous mesdames



POUR PAQUES — Un bonnet est toujours de mise, surtout quand il est de mil jaune et brillant comme le soleil, et garni d'une étoffe de lilas blanc et d'un velours noir.

### Le Courrier de Jeanne

Q.—Nous sommes mariés depuis 18 ans et nous avons une grande famille. Je n'ai jamais trouvé à redire de mon mari. Il m'a toujours semblé parfait pour moi et les enfants. Mais voilà que mon beau-frère et sa femme essaient de jeter le désaccord entre nous. Mon beau-frère m'a dit que quelque chose s'était passé entre mon mari et sa femme. Vous comprenez l'effet que cette révélation a eu sur moi. J'en ai parlé à mon mari qui a tout nié, et je suis tentée de le croire car il m'est très attaché, ne sortant jamais sans moi par exemple. Quant à ma belle-soeur, que jusqu'ici j'aimais comme une sœur elle m'a dit qu'elle n'accepterait de parler que devant un avocat. C'est la deuxième fois que cet homme essaie de nous faire du tort, et je ne veux plus le voir. Mon mari consentirait à ce que nous cessions nos relations avec eux. Dites-moi si c'est la seule solution?

MAMAN QUI A LE COEUR GROS  
R.—Je crois que fréquenter ces deux parents, c'est à peu près l'équivalent de jouer avec le feu... près d'un baril de gazoline! Je ne vois qu'une solution pour préserver votre quiétude et celle de votre famille: cesser vos relations; tout vous y invite puisque votre mari semble en avoir assez lui aussi. Il y a des gens, vous savez qui ne sont heureux que lorsqu'ils ont une intrigue pour les intéresser. Au besoin, ils en inventent. Je crains bien que votre belle-soeur et son mari ne soient dans cette catégorie de gens, dangereux pour les autres qui, eux, ne désirent que la paix, et la vie normale! Cessez donc de penser aux insinuations et aux balivernes qu'on vous a racontées, afin que ces gens n'aient pas d'empire sur vous, ne les voyez plus. Vous n'y perdrez rien, et vous gagnerez de protéger votre bonheur.

Q.—Je viens à vous avec confiance. Un jeune homme qui m'a sortie deux fois m'a embrassée à cette seconde rencontre. Il paraît qu'il est d'une bonne famille. Penchez-vous Jeanne que c'est un bon garçon même s'il a fait cela? Et aussi je voudrais savoir s'il m'aime, car je ne veux pas avoir du chagrin plus tard. J'ai 17 ans, lui en a 19. Je sais que vous m'aidez.

Amoureuse aux yeux bruns  
R.—Il faut être deux pour un baiser, ma petite amie! Vous pouvez toujours vous opposer. Est-il bon garçon? J'ai la même opinion de lui que de vous: comme je ne vous crois pas méchante, vous pouvez penser la même chose de lui. Mais n'oubliez pas une jeune fille qui gagne toujours à être réservée. — Si je pouvais vous assurer qu'il vous aime ou non, je le ferais fortune, car c'est un question que personne ne peut résoudre sauf les personnes en cause. Je crois cependant que vous êtes tous les deux un peu jeunes.

Q.—Pourrai-je porter un manteau de fourrure, le 26 mars; je suis invitée à un mariage. Serait-il trop tôt alors pour porter la robe d'imprimé?

Marcelle  
R.—Non, au contraire. C'est la toilette par excellence pour un mariage au début du printemps: petite robe de soie imprimée, canotier et jaquette de fourrure. Naturellement un manteau long ne serait pas de mise, ou encore un manteau de fourrure pesante tel que mouton, seal, ou autres fourrures du genre. Mais un manteau court d'écurule, de lapin, de chevreau se porte parfaitement.

### Les femmes meilleurs chauffeurs en dépit des opinions masculines

TORONTO (P.C.) — Un expert de la circulation aux Etats-Unis prétend que les femmes sont meilleurs chauffeurs que les hommes. M. Donald S. Buck, de Washington, ingénieur de la circulation pour l'Armée américaine, a déclaré à une conférence sur la sécurité tel que des études faites récemment avaient prouvé que dans des conditions identiques, les femmes non seulement sont aussi bon chauffeurs que les hommes, mais qu'elles les excellent. "On sait que les hommes sont à la roue pendant environ 90 pour cent des milles, mais ils sont également dans 95 pour cent des accidents fatals."

### Le prince Igor accusé d'insécurité

NEW-YORK — (A.F.P.) — M. Samuel Hartman, avocat de Barbara Hutton, dément que celle-ci soit prête à un compromis financier pour obtenir son divorce contre le prince Troubetsky. Le droit est du côté de ma cliente, poursuit l'avocat qui déclare que le tribunal mexicain de Cuernavaca continue d'être saisi de la demande en divorce de la riche héritière.

Quant aux affirmations selon lesquelles le prince Troubetsky "ne peut se passer de sa femme", elles signifient surtout, a poursuivi l'avocat qui a accusé le mari de sa cliente d'hypocrisie et d'insécurité, qu'il "ne peut se passer d'elle, financièrement parlant".

### Une maman de Cornwall a cinq paires de jumeaux

CORNWALL (P.C.) — Mme Hector Ruest, 40 ans, de Bonneville, a donné naissance, cette semaine à son cinquième couple de jumeaux; quatre de ceux-ci vivent encore. Les nouveaux bébés sont des garçons. Mme Ruest a eu 23 enfants, dont 17 sont vivants.

Voici une classification de desserts qui vous aidera à balancer les repas:

- Lourds
- Tartes
- Poudings
- Pâtisseries françaises
- Gâteaux aux fruits
- Gâteaux renversés
- Chaussons aux pommes
- Beignes
- Oufs à la neige
- Médium
- Fromages
- Blanc-mange
- Crème brûlée
- Tapioca
- Riz au lait
- Confitures
- Sirop d'érable
- Mélasse
- Légères
- Sorbets aux jus de fruits
- Parfaits
- Fruits frais ou en conserve
- Crème glacée
- Gélatines aromatisées
- Junkets
- Mousses

### Toujours rafraichissant... surtout l'après-midi

## THE "SALADA"

En fin de printemps, les souliers les plus raffinés sont en toile, soit à treillis. L'élégante chaussure du suède noir incrusté d'un treillis également noir, ou bien cuir de veau fin combiné avec un treillis blanc ou naturel ou en toile. Le soulier bleu marine en toile, en toile avec treillis ou avec du cuir de veau, jouit aussi de beaucoup de vogue. Escarpins et sandales sont également pourvus de treillis et ils sont combinés avec du cuir de veau, du suède ou du cuir verni. Les escarpins en toile non garnie, naturels ou blancs pour teindre, seront très portés cet été. Les talons sont hauts et médium.

### "La saveur de la Blue Bonnet"

Fait toute la différence

Toute votre famille se réglera de la saveur pure, délicate et délicieusement fraîche de la margarine Blue Bonnet... sur des tartines, des toasts, et dans les légumes... pour les cuissons et les fritures! Elle est tout aussi savoureuse quand elle est chaude et fondante que lorsqu'elle sort du réfrigérateur! Et elle est si nourrissante! Chaque livre de margarine contient les qualités nutritives de produits de qualité venant directement de la ferme et, de plus, 16,000 unités de précieuses vitamines A! Et quelle économie! Vous pourrez, sans dépasser votre budget, en servir tant qu'on vous en demandera.

### Maintenant dans le sac

## YELLOW QUIK

En deux minutes, vous obtenez une belle margarine dorée!

C'est si facile — si agréable — de colorer la Blue Bonnet Yellow Quik! Agitez sur le bouton. Pétrissez le sac. La Blue Bonnet est dorée — prête à être utilisée! Pas de bols sales ni de plats à laver... pas de gaspillage ni de perte de temps! Exigez la Blue Bonnet dans ses extraordinaires Yellow Quik!

Se vend aussi en quatre 1/4 de livres enveloppés séparément dans l'emballage DE LUXE.

### FEUILLETON DU DROIT

## SENS DESSUS DESSOUS

Par Michel-Ange JABOULEY

—Non, n'est-ce pas, Seigneur Jésus, vous ne permettez pas... nous n'avons pas mérité cette honte.

Passée cette inévitable explosion, Mme Dallery s'efforça de la calmer. La vieille se ressaisit alors et, avançant vers elle, lui prit les deux mains qu'elle serra entre les siennes avec effusion:

—Merci, madame. Ce n'est pas pour le plaisir; je le sens bien, allez, que vous m'avez raconté ces choses; mais vous me rendez là un rude service, et qui ne s'oublie pas!

Maintenant, appuyée à la commode, elle réfléchissait. Il fallait agir. Il fallait trouver le moyen de remettre le bon ordre... —Et savez-vous depuis combien de temps, cette fréquentation? —Environ deux mois, paraît-il. —Deux mois... ah!

Elle eut son petit ricardement familier. Pourquoi pensait-elle, à ce moment même, aux prévenances, aux gentillesse hypocrites dont essayait de l'entourer depuis quelque temps sa petite-fille? La machine y mettait assez d'adresse pour qu'à certains moments elle fut tentée de s'y laisser prendre. Mais elle se redressa à temps et attentive à ne pas en être dupe, restait sur ses gardes... Depuis deux mois, oui, comme cela était drôle... Etant avertie, elle allait pouvoir aviser, à moins qu'il ne fût déjà trop tard...

Pour ne pas laisser la mère Chassagneux sur ces pensées amères, Mme Dallery lui demanda des nouvelles de son petit-fils. L'élucidation prévue se fit aussitôt dans les traits de la vieille: elle sourit largement et il fallut de toute force que Mme Dallery revyenne et sa constatation de l'inconduite d'Elise en lui racontant les préliminaires des probables accords de son petit-fils Claudius avec Mlle Lucienne.

—0-0-0—  
La grand-mère s'aperçut bientôt que l'occasion de mettre fin aux fréquentations d'Elise ne se présenterait pas aussi facilement qu'elle le supposait. Les "inter" dire d'autorité, fait un éclat, n'eût abouti qu'à des disputes sans issue. Aussi se réserva-t-elle prudemment et rien ne fut changé à la vie des Barollin.

Elle coula même dans une atmosphère de tranquillité anormale dont Maria s'émouillait. Elise et c'est ce qui était beaucoup plus gênant pour la grand-mère que lorsqu'elle provoquait ses reproches — Elise filait doux. Le soir, quand elle avait rencontré Emile Gachey et ne rentrait que passé huit heures, elle s'excusait de son retard, suppliait qu'on ne l'attendît pas, avait des airs inaccoutumés de soumission qui désarmaient l'impatience et la mauvaise humeur. Il sembla même qu'elle allait moins souvent au cinéma. Le soir, elle se couchait, lisait un roman, s'arrêtait parfois longuement pour réfléchir, les yeux lointains, et tournait le commutateur électrique seulement quand elle sentait sa tête s'appesantir et ses mains abandonner le livre...

Les feuilletons, les faits divers des journaux la passionnaient plus que jamais. Elle affectait même de s'y enfoncer davantage. De bonne foi, elle s'assurait qu'elle apprenait beaucoup à ces lectures et y prenait l'air studieux d'une fille cultivée. De fait, sa mère était bien près de croire qu'elle y acquerrait la science et la sagesse. A ses amies — elle en avait à se ressembler, plus ou moins affectées et fragiles ou légères — elle parlait moins. Bientôt même, ses silences, ses rêveries ne furent plus une feinte: il y avait chez elle l'obsession d'un souci réel et elle prenait, d'une personne aimantée par l'idée fixe, les immobilités, les sursauts, les distractions éperdues.

L'hiver ne fut pas rigoureux cette année. Cependant, l'humidité le long des quais embrumés de la Saône était glaciale, les soirs, et ne permettait plus les promenades nocturnes avec Emile Gachey. Ils s'y retournaient, toutefois, mais lui, le lendemain dans un bar où, à tout rôle, comme deux camarades, ils s'offraient une boisson chaude ou un apéritif. Elise ayant vite compris qu'il s'accommoderait mal qu'elle le laissât payer chaque fois.

Gacheur passait souvent ses soirées à jouer et Elise savait, suivant qu'il l'accueillait avec douceur ou brusquerie, s'il avait gagné ou perdu. Il lui arrivait de faire devant elle une partie de cartes pour être encore sa chance, et là même elle appréhendait les discussions algues et vénéneuses qui suivaient quand c'était lui qui perdait. Ou bien, il pérorait et jouissait ostensiblement de l'admiration de ceux qui écoutaient ses explications ronflantes et creuses, le considérant gravement comme le "type calé" et "au courant", alors que toute sa science consistait à leur en mettre plein la vue avec des mots qu'il comprenait à peine et des systèmes qu'il ne s'était jamais souvenu d'apprendre.

D'autres fois, pour la joie intime d'Elise, le ténancier du bar mettait en mouvement un phonographe nasillard d'avant-guerre. Des airs frelatés de music-hall alternaient avec des morceaux rabâchés d'opéras populaires, Faust, Carmen, la Tosca. Elle écoutait alors en fredonnant, essayant de comprendre et de retenir l'air et les paroles. Et comme Emile n'apportait qu'une attention dédaigneuse ou parlait d'autre chose, elle se réjouissait de trouver un écho de son sentiment dans la voix avinée d'un journaliste en qui elle avait eu l'impression d'exciter la vague illusion de s'évader dans le rêve: "Ah! ça, mon vieux, c'est du tapé!" Ou "Bravo, bien envoyé, c'est beau, y a pas à dire." Ou même le long rire gras qui ponctuait la chanson comique ou rosse: "Ah! c'est un vrai Chénol, ce qu'il est marant!" D'épaisses bouffées de tabac, d'abondants jets de salive accompagnaient ces appréciations qu'Elise trouvait de bon goût. Et elle qui aimait tant ailleurs se montrer difficile, évaluait au millième de cette atmosphère traversée de relents nausabonds, sans renoncement, soumise et comme envoutée.

(à suivre)

### Si le soulier fait, portez-le sinon...

Il n'y a pas deux pieds qui soient pareils. Les vôtres, sous une forme particulière et c'est pourquoi vous ne pourrez peut-être jamais porter la paire de souliers qui vous a plu dans une vitrine. Un soulier doit se conformer à votre pied quand vous êtes debout. Il est confectionné autour d'une forme en bois qui détermine sa forme et dimension. Les gens qui souffrent d'anomalies du pied doivent d'abord se faire mouler des plates appropriées, mais la plupart des pieds normaux se trouvent confortables dans des souliers faits au moyen d'une forme standard. Toutes ces formes ne se prêtent point à votre pied. Comme vous ne pouvez changer la forme de votre pied pour qu'elle se moule à la forme d'un soulier, vous devez chercher un soulier dont la forme s'harmonise parfaitement à la forme de votre pied, puis conserver ce soulier.

Il est vrai qu'avec le temps vous réussirez à former un soulier à votre pied, mais c'est là que commencent les maux de pied. Certaines formes ne diffèrent guère les unes des autres, et vous pouvez probablement en porter plus d'une avec confort, bien que vous puissiez avoir besoin d'une pointe ou d'une largeur différente dans chaque cas.

**Voiles POUR Communion**  
Joli assortiment  
**2.89 à 7.50**

**Jupons blancs \$1.10 à \$1.29**

**Crêpe blanc pour robes 42 pcs \$1.29**

Nous avons un assortiment complet de tissus.

**MAGASIN A RAYONS**  
**J.-M. Bazinet**  
Dalhousie et Clarence Ottawa

Sh! les enfants!

ROYAUME des LAPINS chez FREIMAN

Une captivante partie de Pâques, pour garçonnets et fillettes, au Royaume des Jouets chez Freiman, quatrième étage. Tous vos préférés de Pâques seront ici: lapins, canards jaunes et joyeux oursins... ET UN VÉRITABLE MAGICIEN QUI FERA DE L'ETONNANTE MAGIE — CHEZ FREIMAN, SAMEDI, 10 MARS, DE 2 A 3 HEURES! VENEZ DE BONNE HEURE ET ASSUREZ-VOUS UN SIEGE!

**Jouets nouveauté de plastique**  
Canards, lapins et poussins pour l'amusement du matin de Pâques!  
**15¢ et 25¢**

**Un vaste assortiment de jouets de peluche**  
Canards, chats, oursins, chiens, éléphants et, il va sans dire, des lapins!  
**98¢ à 4.98**

**Spécial! Blow-A-Tune**  
C'est un jouet qui amusera les enfants (et les adultes aussi). Pour faire de la musique des heures durant!  
**29¢**

• Disques supplémentaires Blow-A-Tune. Spécial! 3 pour 15¢

Royaume des jouets chez Freiman, quatrième étage

Heures d'affaires: 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m. tous les jours. Tél. 2-6464.

**A. J. FREIMAN LIMITED** — Le centre des emplettes de Pâques de la Capitale du Canada.

Renfrew FURS Storage

VOUTES REFRIGERÉES D'EMMAGASINAGE • 2-4207 • 156, RUE RIDEAU

Renfrew FURS Storage

Renfrew FURS Storage

**Assemblée de la Saint-Jean-Baptiste de Mattawa, Ont.**

MATTAWA, Ont. (D.N.C.) — Un bon nombre de membres de la Société Saint-Jean-Baptiste se réunissent dimanche après-midi, à la salle Canadienne, pour l'assemblée du mois. M. Albert Huot préside.

Après la lecture du procès-verbal par le secrétaire, M. Albert Rouleau, le président lut une lettre de l'Association d'Education, exprimant son appréciation à la société pour la contribution qu'elle a fait parvenir lors de la dernière campagne de souscription.

M. Jean-Paul Mireault, président sortant de charge, a remercié tous ceux qui lui ont permis d'organiser sa récente partie de millionsnaires qui a rapporté un grand succès.

On a annoncé qu'un correspondant du "Droit" a été désigné et qu'il est au service de toutes les organisations locales; il s'agit de M. André-Pierre Hurtubise.

**Retraites à Masham, Qué.**  
SAINTE-CECILE-DE-MASHAM, Qué. (D.N.C.) — Les retraites du carême sont terminées. Elles furent prêchées par le R. P. Léo Joannis, S.M.M., missionnaire en Afrique, qui est en congé chez ses

parents, M. et Mme Magloire Joannis. Le Père Joannis a su attirer une foule nombreuse à tous les jours des deux retraites.

**La grippe**  
La grippe a fait son apparition dans la paroisse, surtout chez les enfants. Comme les absences dans les écoles se faisaient de plus en plus nombreuses, la commission scolaire a jugé bon de fermer les deux écoles du village pour quelques jours.

M. Isale Brazeau est revenu dans sa famille après avoir subi une opération, à l'hôpital général d'Ottawa.

M. Gatiien Bélanger est aussi au même hôpital, où il a subi une grave opération.

M. Emile Gauvreau est revenu dans sa famille, après avoir passé quelques jours dans un hôpital local.

**On ferme une école d'Embrun**

EMBRUN, Ont. (D.N.C.) — L'école Saint-Jean d'Embrun a fermé ses portes, mardi, pour le reste de la semaine par ordre du bureau de la Santé. Le Dr R. Grenon, de Casselman, médecin hygiéniste de l'Unité Sanitaire de Prescott et Russell, visita l'école et après avoir constaté les nombreuses absences et le grand nombre d'élèves qui se rendaient malades à l'école, il demanda aux commissaires de fermer l'école jusqu'au 12 mars.

**Service funèbre à Vankleek Hill**

VANKLEEK HILL, Ont. (D.N.C.) — Les funérailles de Mme Delphis Ladouceur (née Sarah O'Malley), décédée à sa demeure à l'âge de 80 ans, ont eu lieu samedi matin en l'église Saint-Grégoire de Nazianze. Le service funèbre fut chanté par M. l'abbé Bélanger, vicaire de la paroisse.

Les porteurs étaient: MM. Pierre Sauvé, René Bolduc, Russell Mercier, Raoul Martin, Georges Séguin et Forest Ladouceur.

Mme Ladouceur, née à Hawkesbury, était la fille de Thomas O'Malley et Cecilia Higgins, décédés. Lui survivent, outre son époux, deux filles: Mme A. D. Gauvreau (Mamie) et Mme C. M. Maille (Wanda), de Montréal; ses belles-sœurs, Mme Rose Labrosse, d'Ottawa et Mme Alfred Ladouceur, d'Alexandria; plusieurs neveux et nièces et un petit-fils, Gabriel Maille de Montréal.

**Camion-citerne pour Embrun**

EMBRUN, Ont. (D.N.C.) — A sa dernière réunion, le Conseil municipal a voté la somme de \$5,000 pour l'achat d'un camion-citerne avec pompes à incendie, pour le village d'Embrun.

dis soirs à la salle municipale, a décidé de faire le tirage d'une série de films. Si la personne dont le nom est tiré n'est pas présente, la somme de deux dollars est ajoutée au grand prix pour la semaine suivante. La semaine dernière, le nom de Mme Elzéar Lachapelle fut tiré au hasard, mais comme elle n'était pas présente, le prix pour cette semaine sera de \$14.

**Réunion des Fermières de Val-des-Bois, Qué.**

VAL-DES-BOIS, Qué. (D.N.C.) — Le cercle des Fermières de Val-des-Bois tenait dimanche son assemblée mensuelle. Vingt-trois membres étaient présents. Mme Téléphore Marion, présidente, a ouvert l'assemblée. Mme Guy David était secrétaire, en l'absence de Mlle Gisèle Larocque.

Mme Ovide Frévoit a donné une démonstration de centre au crochet et elle en a offert un comme tirage. Mlle Gabrielle Marion en fut l'heureuse gagnante. La présidente distribua ensuite des circulaires sur la culture des haricots dans la province de Québec. Mmes Guy David et Omer Blanchette avaient apporté de délicieux gâteaux que toutes les Fermières ont goûtés et appréciés.

Les Fermières ont aussi discuté de l'organisation d'une grande partie de cartes, qui doit avoir lieu à Pâques.

**DELEAGE, Qué.**

DELEAGE, Qué. — (D.N.C.) — M. et Mme Adéard Rollin (née Maggie Britt) sont les heureux parents d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Gaétan-Fernand. Parrain: Fernand Brazeau; marraine: Paulette Morin. Porteuse: Mme Wilfrid Rollin.

M. et Mme Léon Montreuil (née Holmes) annoncent à leurs parents et amis la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Huguette.

**Écoles fermées**  
L'école Saint-Gérard, no 8, sous la direction de Mme Oscar Morin et l'école Sainte-Thérèse, no 7, sous la direction de Mlle Viviane Séguin, ont fermé leurs portes à cause de la grippe.

Nos jeunes gens reviennent des chantiers; du Lac Travers: MM. Ulysse Langevin, Paul-Emile Labelle, Aimé Bruyère et Wilbrod Saint-Pierre.

**Accident**  
M. Claude Gagnon, enfant de M. et Mme Willie Gagnon, s'est fracturé une jambe. Il est sous les soins du Dr Lécuyer.

**MANIWAKI, Qué.**

MANIWAKI, Qué. (D.N.C.) — M. et Mme Arthur Tessier, de Maniwaki, sont heureux de faire part des fiançailles de leur fille, Rolande, à M. Jean-Marc Tissot, fils de M. et Mme Clément Tissot, également de Maniwaki. La date du mariage sera annoncée plus tard.

**Funérailles de Mme F. Cloutier à Masham, Qué.**

SAINTE-CECILE DE MASHAM, Qué. (D.N.C.) — Le service funèbre de Mme Francis Cloutier, de Masham, Mms Frank Gingras, de Port-Colborne et Mme Georges Fiury, de Duclou.

La défunte laisse dans le deuil trois fils: Francis, de Wrightville, Louis et Godfroi, de Duclou; ainsi que quatre filles: Mme Orlas Giroux, de Wrightville, Mme François Cloutier, de Masham, Mms Frank Gingras, de Port-Colborne et Mme Georges Fiury, de Duclou.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

Le curé Binet est allé à Casselman assisté aux funérailles de curé, a chanté le service. L'inhumation a eu lieu au cimetière paroissial.

**CESSEZ DE PAYER DES PRIX FANTASISTES pour de la cire à plancher!**

**AEROWAX**  
NO RUBBING  
PAS 50¢ SEULEMENT 43¢ la chopine  
CIRE SANS FROTTEGE AEROWAX

**EMPLOYEZ LA QUATE MÉDICAMENTÉE THERMOGENE**  
Aidez à CALMER VITE les DOULEURS  
Laissez la chaleur calmante de la Quate Médicamentée THERMOGENE soulager vite et proprement ces muscles douloureux. Elle agit immédiatement — est propre — facile à employer. Pour rhumes de poitrine, maux de gorge, bronchites, névralgies, lumbago, sciatique et douleurs rhumatismales bénignes. En prenant des fumigations de Baume Médicamenté THERMOGENE, un produit approuvé, vous aiderez à soulager rapidement les rhumes de cerveau si désagréables. Achetez-en chez votre pharmacien aujourd'hui!

**QUATE MÉDICAMENTÉE THERMOGENE**

**Stocks de Pâques plus grands chez Freiman\***

\*La septième d'une série d'annonces destinées à vous montrer comment les assortiments complets de Freiman vous permettent un choix plus varié pour vos emplettes de Pâques et du Printemps!

**Parlons... "Sacs à main"!**

**Voici pourquoi!**  
Un vaste assortiment de **6815 SACS À MAIN** CANADIENS ET IMPORTES  
INNOMBRABLES MODELES DANS LE GROUPE 17 COULEURS DE BASE PLUS  
NOMBREUSES TEINTES A LA MODE NOUVELLE AINSI QUE COMBINAISONS DE COULEURS  
CORDES SUEDES CUIRS PLASTIQUES CUIRS ASSORTIS — PAILLES  
SACS A MAIN POUR TOUTES... POUR TOUTES LES OCCASIONS

**1.97 à 75.00**  
Seulement quelques-uns illustrés ici de notre collection de sacs à main

 A—Une importation d'Espagne, faite expressément pour Freiman à Ottawa. Un sac de voyage en veau tan, entièrement doublé de chamois..... <b>75.00</b>	 B—Une création "Rosenfeld". Boîte en veau vert..... <b>55.00</b>	 C—Une importation américaine, une création "Jolles". Boîte en veau noir..... <b>45.00</b>	 D—Une importation des Etats-Unis par "Josef". Enveloppe souple en veau rouge..... <b>30.00</b>
 E—Importé des Etats-Unis. Enveloppe en veau tan ou rouge... <b>27.50</b>	 F—Un fascinant genre, boîte en veau noir ou marine..... <b>25.00</b>	 G—Genre blague en suède antilope de teinte marine..... <b>22.50</b>	 H—Enveloppe de suède souple noir <b>19.95</b>
 J—Un sac du genre blague en suède antilope souple. Noir ou brun. <b>17.95</b>	 K—Une importation de France en veau. Genre porte-manteau. Rouge ou noir..... <b>15.95</b>	 L—Une importation de France. Sac du genre tailleur en veau de teintes rouge ou marine..... <b>13.95</b>	 M—Genre blague en veau. Marine, noir ou tan..... <b>11.50</b>
 P—Genre blague drapé en cuir kip. Noir, brun ou marine... <b>6.95</b>	 Q—Veau plastique Vagabond. Teintes: gris, marine, tan, vert ou bleu..... <b>5.49</b>	 R—Genre courtois à l'épaule en veau plastique. Noir, marine, vert ou rouge..... <b>4.49</b>	 S—Genre boîte en bengaline noire ou marine..... <b>3.29</b>
 T—Veau plastique. Marine, rouge, brun, noir ou café..... <b>2.94</b>	 U—Suède en genre blague. Marine, rouge, brun, noir ou café..... <b>1.97</b>		

RAYON DES SACS À MAIN CHEZ FREIMAN, REZ-DE-CHAUSSEE — MAGASIN DU SOUS-SOL CHEZ FREIMAN  
**A. J. FREIMAN LIMITED** — Le centre des emplettes de Pâques de la Capitale. — Heures du magasin: 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m. tous les jours — Téléphone 2-6464.

**SOLUTIONNEZ VOS PROBLEMES DE STATIONNEMENT**

Conduisez simplement votre auto au magasin pour hommes chez Freiman, entrée de la rue Rideau, et confiez à George, notre portier, le soin de stationner votre auto dans notre parc de stationnement avoisinant: 10c l'heure.



### Programme du Festival de musique d'Ottawa pour ce soir et demain

Glebe Collegiate Auditorium — Adjudicateurs: Ethel Kenley, MM. Albert Howe et William Glock.

8h.00, classe 20—Petit ensemble vocal, voix féminines.  
 8h.10, classe 19—Petit ensemble vocal, voix mixtes.  
 8h.20, classe 132—Solo, orgue, senior.  
 8h.40, classe 48—Solo, ténor.  
 9h.05, classe 24—Trio, voix féminines.  
 9h.15, classe 38—Solo, oratorio, voix féminines, final.  
 9h.45, classe 110—Solo, piano, classe libre.

**Vendredi matin**

McLeod Church Auditorium — Adjudicateur: Mlle Ethel Kinley.  
 9h.30, classe 84—Choeur d'école, 2e année.  
 10h.30, classe 93—Choeur de folklore canadien-français, voix de fillettes.  
 10h.50, classe 94—Choeur de folklore canadien-français, voix de garçons.

Stewarton Church Auditorium — Adjudicateur: Albert Howe.  
 9h.30, classe 70—Solo, garçons, voix non muées, choeur de garçons seulement.  
 10h.30, classe 43—Voix et piano, lied, classe libre.  
 11h.00, classe 45—Solo, soprano coloratura.  
 St. John's Church Hall — Adjudicateur: William Glock.  
 9h.30, classe 107—Piano, sonate, junior, préliminaire.

**Vendredi après-midi**

McLeod Church Auditorium — Adjudicateur: Mlle Ethel Kinley.  
 2h.00, classe 96—Choeur parlé, écoles, 1ère à 4e années.  
 2h.20, classe 97—Choeur parlé, écoles, 5e et 6e années.  
 2h.35, classe 98—Choeur parlé, écoles, 7e et 8e années.  
 2h.55, classe 75—Ecoles rurales d'extension.  
 3h.10, classe 76—Ecoles secondaires rurales.  
 3h.30, classe 92—Choeur de folklore, toute autre langue que le français, classe libre.  
 4h.00, classe 71—Choeur de collegiate, d'école technique ou secondaire, voix mixtes, classe libre.

Stewarton Church Auditorium — Adjudicateur: Albert Howe.  
 2h.30, classe 42—Groupe de folklore, classe libre.  
 3h.20, classe 65—Solo, baryton, moins de 21 ans.  
 3h.50, classe 64—Solo, ténor, moins de 21 ans.  
 4h.05, classe 37—Solo, opéra, baryton ou basse.  
 St. John's Church Hall — Adjudicateur: William Glock.  
 2h.30, classe 106—Piano, sonate, intermédiaire, préliminaire.  
 4h.00, classe 105—Piano, sonate, senior.  
 5h.00, classe 108—Piano, sonate, intermédiaire, final.

**Vendredi soir**

Glebe Collegiate Auditorium — Adjudicateurs: Mlle Ethel Kinley, MM. Albert Howe et William Glock.  
 8h.00, classe 127—Duo, piano, deux pianos, quatre mains, intermédiaire.  
 8h.15, classe 22—Quatuor, voix mixtes.  
 8h.20, classe 133—Solo, orgue, intermédiaire.  
 8h.50, classe 1—Chorales d'église, voix mixtes, classe libre.  
 9h.05, classe 65a—Trophée Orpheus Society, solo vocal, moins de 21 ans.  
 9h.35, classe 126—Piano, duo, deux pianos, quatre mains, senior.  
 9h.50, classe 52—Trophée Ottawa Temple Choir, voix d'hommes.

### Un plan d'assurance maladie pour les employés municipaux d'Eastview

Le Conseil d'Eastview, lors de sa réunion mensuelle, hier soir, a adopté un plan d'assurance maladie pour les employés municipaux, tel que soumis par M. Omer Hudon, représentant local de la compagnie North American Life.

Ce plan prévoit que tout employé municipal muni d'une assurance de \$1,000 à \$1,500 retirera \$25 par semaine, jusqu'à concurrence de 13 semaines, s'il est absent de son travail par suite de maladie ou d'accident.

Déjà 45 employés municipaux ont accepté ce plan d'assurance maladie.

En plus du \$25 par semaine, lors de l'absence pour cause de

sault, retenu à la maison depuis deux mois.

Le problème fut d'abord soulevé par le conseiller Lionel Gladu, qui voulut savoir quand M. Casault pourra reprendre son ouvrage et si le Conseil avait l'intention de continuer à lui verser son traitement.

M. Gladu fit remarquer que les employés des travaux publics, s'ils manquent une seule heure de travail, ne sont pas rémunérés et souligna que les contribuables avaient raison de se demander quelle est la politique suivie par le Conseil.

M. Gordon Laverne, le maire, précisa alors que la ville continuait de verser son traitement, à un employé absent pour cause de maladie, si cet employé avait l'intention de retourner au travail. Après avoir loué l'excellent travail du greffier, il précisa que M. Casault avait certes l'intention de retourner à son poste, dès que le médecin le lui permettra.

C'est alors que le sous-préfet fit adopter le plan d'assurance maladie.

Toutefois, M. Casault ne tombera pas sous ce plan tant qu'il n'aura pas retourné à son travail, a-t-on appris.

### Cadeau d'un balai à M. C. D. Howe

Le ménage C.D. Howe a acquis hier, de façon tout à fait imprévue, un balai. L'humble objet domestique a eu l'honneur de faire une apparition en Chambre des communes, ce qui n'a pas manqué de provoquer l'hilarité des représentants du peuple.

M. A.J. Brooks, député conservateur-progressiste de Royal (N.-B.), est arrivé en Chambre, à l'ouverture de la séance, le balai à la main. Il l'a remis à un page, qui est allé sur le champ le porter au ministre du Commerce extérieur. M. Brooks a aussitôt expliqué son geste.

Récemment, durant un débat sur la décentralisation des industries, M. Howe a affirmé que la maison T.S. Simms, de Saint-Jean (N.-B.), fabriquait des balais et non des balais. Au contraire, d'affirmer M. Brooks, cette maison fabrique des balais à la grosse. Elle lui a même demandé d'en remettre un échantillon à M. Howe, afin de la convaincre de son erreur, et aussi afin de dissiper "la mauvaise publicité" que représentait l'affirmation du ministre.

M. Howe a reconnu son erreur. Signalant la présence de M. Simms lui-même dans une galerie parlementaire, il déclara: "Je suis sûr qu'il sera très heureux de la publicité qu'on vient de lui faire à la Chambre des communes. Je pense que ça suffit."

J'espère rien qu'à manger des crêpes avec du sirop

**CROWN BRAND**



GRATIS: les recettes Crown Brand de Jane Ashley. Ecrivez à Jane Ashley, The Canada Starch Company Limited, Case postale 129, Montréal, P. Q. C831-7

La viande est chère madame!

**FARINE GRILLÉE COURSOL**

ECONOMISEZ en préparant vos viandes, sauces et ragouts avec la FARINE GRILLÉE COURSOL. Gagnez du temps... et mangez bien!

Si votre épicer n'a pas de FARINE GRILLÉE COURSOL, envoyez-nous 25 cents et vous recevrez une boîte de 13 onces.

**F. COURSOL ENR.**  
1590, Ave de l'Hôtel de Ville  
Montréal

**HAWES'**

**CIRE À PLANCHER**  
FAVORITE AU CANADA  
DURE PLUS LONGTEMPS

**HUILE DE CITRON**  
UNE MEILLEURE QUALITÉ  
Le Meilleur Poli pour vos Meubles

Meilleure Qualité  
Meilleure Valeur

ASSUREZ-VOUS QUE C'EST LA MARQUE HAWES'

Essayez-le demain au déjeuner!

Chaque grain léger et duveteux de **BLE SOUFFLÉ QUAKER** est vraiment exquis!

**QUAKER Puffed Wheat SPARKIES**

Croustillant! Frais! Délicieux!

CHAQUE DESSUS DE BOÎTE VAUT 16¢

dans l'achat de fameux PLAQUE TUDOR (Ottawa Community). Ainsi, une magnifique cuiller à dessert en Plaque Tudor, modèle "June", d'une valeur de 83¢ au détail, est votre pour trois dessus de boîtes de Blé ou Riz soufflé Quaker, plus 35¢.

Voyez le dos de chaque boîte pour détails complets.

**COMMODE!** Les pratiques sacs de thé Lipton font du thé délicieux. On n'a qu'à les glisser dans la théière et à verser l'eau bouillante!

**SIMPLE!** Chaque sac fait exactement 2 tasses de thé! Lipton est un nouveau mélange délicieux des thés Orange Pekoe les plus coûteux!

**PROPRE!** Les sacs de thé Lipton sont pratiques et propres. Ils vous permettent de savourer, à la manière moderne, le meilleur thé sur le marché!

**Le nouveau et délicieux mélange de Lipton**

-- se vend aussi en petits sacs commodes!

Vous n'avez jamais goûté un thé aussi savoureux que le thé Lipton—un nouveau mélange délicieux des thés Orange Pekoe les plus coûteux!

La fraîche et vivifiante saveur de Lipton vous ramène comme aucun autre thé ne saurait le faire. Vous retrouvez l'appétit... l'entrain vous revient!

Au poids ou en petits sacs, c'est le meilleur thé sur le marché! Rien d'étonnant à ce que Lipton soit le thé le plus populaire au monde!

L'entrain vous revient avec **Lipton**

au poids ou en petits sacs—le meilleur mélange sur le marché!

**LOBLAW**

Spécial! Un produit de qualité de la boulangerie Loblaw

**GATEAU AUX CORINTHES** Chacun 29¢

Marque Cottage — Blanc, blé entier, ou blé craquelé

**PAIN LOBLAW** Non tranchée 13¢ tranchée 14¢  
miche 24 oz.

McCormick — Très minces

**SALTINES** Paquet 1 lb. 31¢

**HEURES D'AFFAIRES:**  
Fermé: Lundi  
Ouvert: Mardi, mercredi, jeudi, vendredi, samedi.  
8 h. 30 à 6 h.

**FRUITS et LÉGUMES**  
frais des jardins

SPECIAL Sans pépins — navel — une grosseur disponible

**ORANGES DE CALIFORNIE** Grosseur 200 ou 220 Douz. 49¢

**CAROTTES DE CALIFORNIE** fraîches, croustillantes. 2 gros 25¢

**FEVES VERTES, sans effilandrées** Pencil Pod 1 lb. 19¢

**EPINARDS LAVES** Apprêtés pour la marmite. Paquet cello de 10 oz. 23¢

**McINTOSH ROUGES** D'Ontario, catégorie de fantaisie, croustillantes, juteuses. 6 pintes 65¢

**ECHALOTTES IMPORTEES** fraîches. 2 gros paquets originaux 19¢

• **PRODUITS CLARK** •

**FEVES VEGETARIENNES Clark** Dans sauce aux tomates. 2 btes de 15 oz. fl. 23¢

**FEVES AU LARD Clark** genre Boston. 2 btes de 15 oz. fl. 25¢

**SOUPES Clark, assorties** sauf aux champignons. 2 btes de 12 oz. fl. 17¢

**JUS DE TOMATE Clark, de fantaisie** 2 btes de 20 oz. fl. 25¢

**SAUCE CHILI Clark.** Boîte de 10 oz. fl. 19¢

**JUS DE TOMATES Clark** De fantaisie. Boîte de 48 oz. fl. 29¢

DES ARRANGEMENTS ONT ÉTÉ FAITS AVEC UNE

**COMPAGNIE EFFICACE DE LIVRAISON**

POUR LA LIVRAISON CHEZ VOUS

DE VOS COMMANDES, DE NOS SUPER MARCHES A

**162, RUE RIDEAU et 702, RUE BANK**

IL Y AURA DES FRAIS NOMINAUX POUR COMMANDE

**FROMAGE LOBLAW**

Vieux savoureux blanc. Lb. 48¢

Moyen blanc. Lb. 45¢

Doux coloris. Lb. 49¢

**FRAICHEMENT MOULU!**

**CAFE PRIDE OF ARABIA** DE LOBLAW Lb. 96¢

**LA MEILLEURE VALEUR EN CAFE AU CANADA**

**CAFE TWO CUP** DE LOBLAW Lb. 92¢

**SASCO NO 1, BLANC, PÂTEURISÉ**

**MIEL** Boîte de 2 livres, 44¢

**Crosse & Blackwell SPAGHETTI** Dans sauce aux tomates et fromage. Boîte de 20 onces fluides. 18¢

**CHIPITS AU CHOCOLAT** Paquet de 6 onces 25¢

**BISCUITS CREMEUX** DE WESTON Ordinaires ou salés. Paquet de 1 livre, 29¢

**MARGARINE Allsweet Swift** Carton de 43c

**DINER AU RIZ Stokeley, genre espagnol** Boîte de 15 oz. fl. 16c

**FARINE Purity, pour toute pâtisserie** Sac de 5 lbs. 34c

**MELANGE A FUDGE Vi-Tone, saveur d'éclair** Vanille ou Chocolat. Paquet de 8 lbs. 31c

**CAFE IRRADIE Nabob.** Paquet de 1 lb. 52c

**MELANGE A GATEAU Robin Hood** Chocolat. Pot de 15 oz. fl. 31c

**MARMELADE E. D. Smith.** Pure aux oranges. Pot de 12 oz. fl. 23c

**FROMAGE Monarch.** Petite rouelle de 1 lb. 43c

**SACS DE THE Salada Orange Pekoe.** Paquet de 20 oz. fl. 41c

**MELANGE DE GINGEMBRE Ogilvie.** Paquet de 1 lb. 29c

**CRISCO HOMOGENEISE** Paquet de 1 lb. 47c

**THE Mother Parker Orange Pekoe** Paquet de 20 oz. fl. 55c

**ECOUTEZ L'IRRADIATION MUSICALE MYSTERIEUSE MOTHER PARKER A VOTRE POSTE LOCAL. GAGNEZ UNE AUTO METEOR DE LUXE 1951**

**GATEAUX à la farine d'avoine** Boîte de 12 onces. 21c

**PRUNEUX DE CHOIX Henley** Boîte de 15 oz. fl. 27c

**LAIT MALTE DE Borden.** Chocolat. Boîte de 16 oz. fl. 45c

**BLE-D'INDE DE CHOIX Aylmer** Doré genre crème. Boîte de 20 oz. fl. 33c

**MEXICORN DE FANTAISIE Niblets** Boîte V.P. 14 oz. fl. 18c

**GELEE DE POMMES St. Williams** Pot de 24 oz. fl. 33c

**COMPOTE AUX POMMES** De fantaisie Bright. 2 btes. de 15 oz. fl. 29c

**POIS DE CHOIX Aylmer tamis 4-5** Boîte de 20 oz. fl. 15c

**DATTES DENOYAUTEES.** Sac de 1 lb. 19c

**KRAFT DINNER** 2 paquets 27c

**POUDRES A GELEE McLaren, saveurs assorties** Pot 8c

**JUS DE POMMES Mitchell, de choix** 2 btes. de 20 oz. fl. 21c

**PECHES DE CHOIX Aylmer, moitiés** Boîte de 15 oz. fl. 20c

**FARINE D'AVOINE Quaker,** Prompte et régulière. Paquet de 45 oz. fl. 36c

**PAPIER CIRE Appleford** pour emballer les aliments. Rouleau de 100 pds. 33c

**GLO-COAT Johnson.** Boîte d'une chopine. 59c

**ALIMENT Pard à chiens ou chats** 2 boîtes Gros paquet 25c

**NOUVEAU LUX soufflé au jet.** Gros paquet 40c

**NETTOYEUR Swift** 2 boîtes 25c

**SAVON DE BEAUTE Palmolive** 2 boîtes pains réguliers 19c

**SUPER SUBS.** Gros paquet 40c

**TIDE, gros paquet** 40c Paquet géant 79c

**VEL** Gros paquet 39c DUZ Gros paquet 40c Paquet géant 79c

**VIANDES de LOBLAW**  
de première qualité

**STEAKS ou ROTIS** BOEUF DE QUALITE DE LOBLAW

**PORTERHOUSE** PREPARE A LA FACON LOBLAW POUR LE FACILE DEPEÇAGE 89¢

**AILE. SIRLOIN, RONDE DESOSSÉE** LB

**ROTI PRIME RIB** "short cut", cinq premières côtes. lb 83¢

**ROTI SHORT RIB** lb 79¢

**ROTI PALERON** de choix. Sans palette. lb 77¢

**COUPE DE PORC FRAIS**

**ROTI LONGE** frais, maigre, n'importe quel bout. 53¢

**SAUCISSE DE PORC** Three Little Pigs. Petite ligatures. lb 61¢

**SAUCISSE PURE DE PORC** Genre campagne. lb 59¢

**HUITRES JERSEY** Meilleures, de choix du Nord. Pot de 4 oz. 67¢

**ALIMENTS DE MER CONGELES POUR LE CAREME**

Spécial! FILETS DE SOLE. Lb. 57¢

FILETS DE PERCHE DE MER DE CHOIX. Lb. 41¢

FILETS DE HADDOCK. Lb. 51¢

FILETS DE MORUE. Lb. 35¢

FILETS FUMES. Lb. 43¢

LOBLAW GROCETERIAS CO. LIMITED PRIX EN VIGUEUR LES 8, 9, 10 MARS

# Les députés prononcent 26 discours

## L'éloquence autour de la motion de M. L. Bertrand

### La Chambre des communes s'ajourne toutefois sans voter son plan de pension aux invalides canadiens

Dans un concours d'éloquence à perdre haleine, pas moins de vingt-six députés ont pris part hier après-midi aux Communes au débat sur la proposition par laquelle M. Lionel Bertrand, député libéral de Terrebonne, invite le gouvernement à verser une allocation aux invalides et aux incurables incapables d'assurer leur propre subsistance et sans ressources.

La proposition n'est pas venue aux voix. M. Paul-Emile Côté, député libéral de Verdun-LaSalle et adjoint parlementaire au ministre du Travail, s'étant chargé de prolonger le débat jusqu'à la limite du temps réservé à l'étude des bills des simples députés.

Les vingt-cinq députés qui ont parlé avant M. Côté se sont déclarés unanimement favorables à la proposition. M. Paul Martin, ministre de la Santé, a assisté au débat, au complet, mais n'y a pris part que par quelques interruptions.

Ainsi, M. Martin a fait observer que son ministère effectue actuellement un relevé visant à déterminer le nombre des incurables et des invalides, au Canada.

Sans se prononcer catégoriquement contre la proposition, M. Côté a déclaré qu'on aurait tort d'oublier ce qui se fait déjà au bénéfice des invalides. Il a rappelé que le Service national de placement a trouvé des emplois à 81,700 invalides, durant les six dernières années.

De l'avis de M. Côté, qui voyait dans la proposition un reproche implicite à l'endroit du gouvernement, les ministères du Travail, des Anciens combattants et de la Santé pourraient peut-être élaborer une formule de secours aux invalides. Mais le gouvernement fédéral ne pourrait pas faire grand chose sans le concours des provinces, car il s'agit d'un problème confié à leur juridiction.

L'appui de sa proposition, M. Bertrand a rappelé que les allocations familiales cessent dès l'âge de 16 ans, et que la pension de vieillesse ne commence qu'à 70 ans. "L'intervalle de 54 ans, dit-il, représente plus que la vie moyenne de l'homme."

Invalides de 16 à 70 ans, d'affirmer M. Bertrand qui explique que ce groupe comprend notamment les victimes de la paralysie infantile, des déformations congénitales et d'accidents non couverts par les lois provinciales des accidents du travail.

M. Bertrand a rappelé en outre qu'il a présenté des propositions identiques au cours des six dernières sessions, et a exprimé l'espoir que cette fois, on mettrait enfin la question aux voix.

Le député de Terrebonne a enfin déclaré que l'on pourrait peut-être financer la pension aux invalides à même des subventions tant provinciales que fédérales.

Le chef C.C.F., M. M.J. Coldwell, a exprimé l'avis que l'on devrait étendre aux autres catégories d'invalides les secours qu'on accorde déjà aux aveugles. Le peuple canadien, dit-il, souhaite que le gouvernement intervienne en ce sens. Nous dépensons des milliards pour la défense du pays; nous pourrions sûrement trouver des sommes moins importantes pour la défense de nos foyers contre les misères de l'invalidité.

Le leader social-crédiste, M. Solon Low, a rappelé que les représentants de l'association des incurables ont récemment plaidé leur cause devant les parlementaires. Il a souligné la répugnance que bien des gens manifestent envers les invalides, et qui fait que bien des patrons hésitent à leur accorder des emplois qu'ils sont pourtant parfaitement capables de remplir.

M. J.L. MacDougall, libéral de Vancouver-Burrard, a affirmé que l'invalidité constitue aujourd'hui un mal beaucoup plus grave qu'il y a 25 ou 30 ans, car "dans le bon vieux temps, la fierté que l'on mettait à veiller aux besoins de la famille immédiate était beaucoup plus virile qu'aujourd'hui".

M. Stanley Knowles, C.C.F. de Winnipeg-Nord-Centre, a rappelé que l'an dernier, le comité parlementaire des pensions de vieillesse a pris soin de souligner, dans son rapport, le sort malheureux des incurables, bien que cette question ne relevait pas de son enquête. Le comité a même pris soin de faire un calcul approximatif

d'une pension aux invalides. Ce coût serait de 40 ou 50 millions par année. Ce n'est rien, d'affirmer M. Knowles, à comparer aux subsides énormes que nous serons appelés à voter cette année.

M. A.J. Brooks, conservateur progressiste de Royal (N.-B.), a appuyé les dires de M. Knowles au sujet du comité des pensions de vieillesse.

Le Dr Pierre Gauthier, libéral de Portneuf, a insisté sur le rôle des unités sanitaires et de la médecine préventive en général, pour affirmer que le coût d'une pension aux invalides irait diminuant, grâce aux progrès médicaux.

M. Axelius Denis, libéral de Montréal-Saint-Denis, a rappelé que les mutilés de guerre touchent des pensions même s'ils travaillent, tandis que les autres invalides sont laissés à leurs propres ressources.

M. Clarence Gillis, C.C.F. de Cap-Breton-Sud, a plaidé la cause de la mère de 50 à 69 ans dont les enfants sont lancés dans la vie, et qui reste sans ressources. Il a exprimé l'avis que la question de l'aide aux invalides n'est qu'un aspect d'une politique générale à

mettre en oeuvre la médecine d'Etat.

Le Dr W.G. Blair, conservateur progressiste de Lanark (Ont.), a exprimé l'avis qu'un grand nombre de Canadiens considérés incurables pourraient réapprendre à gagner leur vie, si l'on se donnait la peine de leur donner l'éducation spécialisée requise.

M. Jean-François Poullot, libéral de Témiscouata, a déclaré que si le Canada peut se permettre de donner \$25,000,000 pour le relèvement de l'Asie, en vertu du plan de Colombo, il pourrait aussi venir en aide à ses propres miséreux, les invalides que personne ne secourt.

Le Dr Raoul Poulin, indépendant de Beauce, a exprimé l'avis que les secours de l'Etat permettraient aux invalides non seulement d'assurer leur subsistance, mais aussi, dans bien des cas, de payer des traitements qui amèneraient la guérison.

M. J.A. Blanchette, libéral de Compton-Frontenac et adjoint parlementaire du ministre de la Défense nationale, a suggéré qu'on impose aux spectateurs des meetings sportifs de toutes sortes une taxe spéciale de cinq ou dix cents,

qui serait affectée à l'aide aux invalides.

M. Bona Arsenault, libéral de Bonaventure, a rappelé que l'aide aux invalides relève des provinces, de par la constitution. Mais, dit-il, on pourrait en venir à un accord fédéral-provincial en vertu duquel on verserait une pension de \$40 par mois aux invalides sans ressources. Certains, a encore déclaré M. Arsenault, préfèrent qu'on laisse les invalides aux soins des oeuvres de charité; ils craignent le paternalisme d'Etat. Nous n'avons pas le choix; ce sera ou bien une certaine mesure de paternalisme d'Etat, ou bien, un jour ou l'autre, l'Etat communiste.

M. Raymond Bruneau, libéral de Prescott, a brossé le tableau des misères des invalides qui ne trouvent pas d'emploi, et à qui il est très difficile d'en chercher.

Dix autres députés ont pris part au débat, en reprenant les idées déjà énoncées.

### Un conseil par jour sur la santé

Méfiez-vous des rhumes "ordinaires" s'ils provoquent de la fièvre, des courbatures ou de la faiblesse. Ces symptômes indiquent que ce rhume n'est plus "ordinaire". Mandez votre médecin si ces signes se manifestent.



**ENO est un Mot Familier**



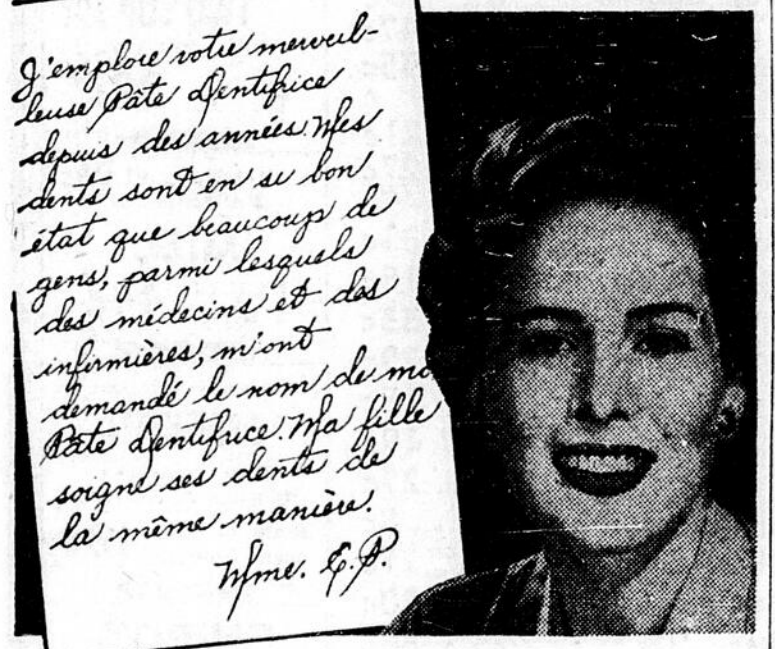
La Mère — le Père — la Fille — le Fils, tous prennent du 'Sel de Fruit' d'ENO... et ils connaissent l'importance de la régularité — d'aider la nature dans l'élimination des déchets de l'organisme. Le 'Sel de Fruit' d'ENO est un laxatif anticiade doux pour jeunes et vieux. Achetez le grand format économique et épargnez.

**'SEL DE FRUIT' ENO'S**  
Antiacide Doux — Laxatif Bénin

Le "Sel de Fruit" d'ENO est employé dans le monde entier depuis plus de 75 ans.

## LA PÂTE DENTIFRICE MACLEANS AU PEROXYDE

Rend les Dents plus Blanches



- Neutralise les Acides et COMBAT la CARIE DENTAIRE
- Rafraîchit la Bouche et SUPPRIME la MAUVAISE HALEINE
- Enlève les taches et REND les DENTS PLUS BLANCHES



Ne préférez-vous pas un manteau de fourrure avec l'étiquette H.R.? Il n'en coûte pas plus!

MOLT RENFREW... Fourreurs depuis 1837

### NOUS BATTONS LA MARCHÉ EN OFFRANT DE PLUS GRANDES VALEURS!

## PEOPLES CREDIT JEWELLERS

**L'Ensemble ROYAL \$135**  
\$3 par semaine

**3 DIAMANTS \$100**  
\$2 par semaine

**MONTRES RULOVA \$29.75 et plus**  
\$1.25 par semaine

**MONTRES GRUEN \$33.75 et plus**  
\$1.25 par semaine

**Bagues à pierres de naissance \$5 et plus**  
Portez-le à votre compte

**Perles de haute qualité \$3 et plus**  
Portez-le à votre compte

**Nécessaires Parker "51" \$22**  
\$1.25 par semaine

**Briquet Ronson \$7.85 et plus**  
Portez-le à votre compte

Commandes postales promptement exécutées

190 RUE SPARKS

## NE MANQUEZ PAS D'EN PROFITER chez PEOPLES CREDIT JEWELLERS D'UN LITTORAL À L'AUTRE

### 2<sup>e</sup> SEMAINE des VENTES DE MARS

ACTUELLEMENT plusieurs milliers d'acheteurs avisés profitent des ventes de mars chez Peoples Credit Jewellers sur une base de "crédit amical".

Ils savent que MAINTENANT est le temps le plus opportun pour épargner sur services à diner, articles en aluminium, argenterie, horloges de cheminée, accessoires électriques, radios... cadeaux pour Pâques. Il ne vous prendra qu'une minute ou deux pour ouvrir un compte de crédit chez Peoples Credit Jewellers.

**N'HESITEZ PAS** — Choisissez ce que vous désirez et apportez-le avec vous. Servez-vous-en pendant que vous le payez.

**PROFITEZ DE VOTRE CREDIT**

Il n'y a pas de frais supplémentaire d'aucune sorte pour le crédit chez Peoples Credit Jewellers

## ARTICLES POUR LA CUISSON SANS EAU EN ALUMINIUM ÉPAIS

### L'ENSEMBLE COMPLET 10 ARTICLES POUR \$49.50

FAITS D'ALUMINIUM PESANT "TRIPLE ÉPAISSEUR" AVEC COUVERCLES AJUSTÉS AVEC PRÉCISION POUR LA CUISSON SANS EAU... pour conserver la saveur soignée dans vos aliments. Diminution du coût du combustible. Rend les viandes les plus dures plus tendres avec le minimum de cuisson, et préserve les vitamines importantes à la santé ainsi que les minéraux. Vous aimerez à préparer de délicieux repas dans ces casseroles à cuisson sans eau.

Et remarquez bien ce que vous recevez pour cuire, rôtir et cuire au four:

- ROTISSOIRE HOLLANDAISE DE FOURS
- CASSEROLE DE 4 PINTES
- CASSEROLE DE 2 PINTES
- CASSEROLE DE 3 PINTES
- CASSEROLE DE 1 PINTES
- POELE A FRIRE DE 10 1/2" DE 8"
- POELE A FRIRE DE 8"

Complets avec couvercles fermant hermétiquement \$49.50

\$1.25 PAR SEMAINE

NE MANQUEZ PAS CETTE AUBAINE EXCEPTIONNELLE

## Venez voir ces splendides LAMPES À TABLE

EN VENTE DEMAIN \$9.95

OUVREZ UN COMPTE DE CREDIT

Une autre connotation venant d'arriver — et de quelle beauté — Il s'agit de ces lampes à table — Il s'agit des véritables "splendides" que vous offrez. Elles proviennent de vos fournisseurs de confiance et vous valent beaucoup de succès et plus. Elles de matière de bonne qualité, façonnées abajour de haute qualité, dans votre choix de couleurs avec abat-jour \$9.95

Profitez de votre crédit.

Nous consentons du crédit à tous — partout au Canada

Il est plus facile de payer à notre façon

PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED

190 RUE SPARKS

**C'est le temps d'acheter — Ne tardez pas — SERVEZ-VOUS DE VOTRE CRÉDIT !**

# Chronique de bridge

Par Noël DUCHESNE  
 Adresser toutes communications au sujet du bridge au  
 Chroniqueur du Bridge,  
 M. Noël Duchesne, 781, 3e Avenue, Limoulu, Québec

## LE COUP DE GRACE

La carte qui fixera le sort du contrat n'est pas toujours une carte d'honneur. Ainsi lorsque la main suivante se présente au cours d'une séance hebdomadaire de bridge-duplicata à l'Union Commerciale de Québec, c'est en jouant un humble petit quatre que le joueur en défense réussit le déclarant à l'impasse.

### DONNEUR NORD

Personne vulnérable

▲ A-R-V-4-2

▲ 7-6

▲ 8-5

▲ 9-8-5-3

N

▲ D-10-7-5-2

▲ 9-3-2

▲ D-9-2

▲ 7-2

O

▲ 9-6

▲ R-D-8

▲ 10-7-4

▲ A-D-V-6-4

E

▲ 8-3

▲ V-10-5-4

▲ A-R-V-3

▲ R-10

S

### NORD

1-pique

2-piques

4-cœurs (2)

### EST

2-trèfles

3-cœurs (1)

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe

3-passe



Le festival annuel de Rockland a eu lieu mardi soir à l'aréna local. On voit de gauche à droite, 1ère rangée: Rita de Blois, d'Ottawa; Jean-Louis Masson et Louise Poirier, de Hull. Dans le même ordre, 2e rangée; M. le juge C. W. A. Marion, J. O. Gour, M.P., Russell; François Bilodeau, directeur des terrains de jeux de Hull; Gérard Landry, maire de Clarence Creek et M. Hervé Lalonde, maire de Rockland. (Photo "Le Droit" par Gilbert Dupuis)

## Andrea Bernolak, Henriette Marchand et autres vedettes au festival de Rockland

ROCKLAND, Ont. (D.N.C.) — Un grand festival de patinage de fantasia et autres démonstrations sur glace, organisé par M. René Rochon, président de la fanfare de Rockland, a eu lieu mardi soir, à cet endroit, dans la vaste enceinte de la patinoire de la fanfare. Des patineuses de grande renommée rehaussaient l'apparat de ce programme, auquel ont assisté une foule de spectateurs, venus des quatre coins de la région.

Andrea Bernolak, patineuse de réputation mondiale, championne de l'Europe en 1949, a donné une splendide démonstration de son art, hier soir, sur la patinoire de Rockland, devant environ 1,000 spectateurs.

La foule très enthousiaste l'a rappelée à plusieurs reprises, pour l'admirer et l'acclamer avec un entrain progressif. C'était une jolie danseuse sur patins, qui tournait et pirouettait d'une façon vraiment merveilleuse. Elle sut aussi joindre à la merveille de ses prouesses, l'éclat d'une femme très gracieuse.

Henriette Marchand, populaire patineuse de fantasia, qui compte depuis une dizaine d'années des milliers d'admirateurs dans la région, s'est présentée à la foule hier soir avec l'éclat d'une patineuse professionnelle. Dans sa tenue élégante et ses pirouettes charmantes, elle rivalisa de très près avec l'ancienne championne européenne.

Rita de Blois, 11 ans, championne junior aux terrains de jeux d'Ottawa en 1950, élève de M. James Coyvers, excellent professeur de patinage à Ottawa, s'est attiré des acclamations réitérées en démontrant une perfection d'art étonnante pour son âge.

La foule a aussi admiré, dans plusieurs numéros de patinage de fantasia, la jeune Louise Poirier, 10 ans, de Hull, petite ballerine de grand talent.

Gilles Vanasse, 9 ans, et Huguette Lefebvre, tous deux de Hull, ont charmé l'assistance lorsqu'ils dansèrent en duo sur la glace.

Le jeune J.-Louis Masson, 17 ans, fils de M. et Mme Paul Masson, de Hull, fut fortement acclamé dans ses numéros de patinage.

Il démontra bien la souplesse de son âge et affronta l'assistance avec une bravoure d'homme. Le jeune artiste se rendra à Buckingham le 12 mars, pour participer à un autre festival.

MM. Jean-Paul Beauchamp, d'Ottawa et Victor Vincette, de Rockland, ont fait rire la foule dans un numéro de patinage de comédie.

Op procéda également à des courses sur glace dont Armand Serré, Jean-Marie Poirier et Maurice Perrier sortirent vainqueurs.

On présente ensuite des trophées à plusieurs vedettes de la soirée. Mlle Bernolak remporta le premier trophée du festival, que lui présenta M. le juge C.W.A. Marion, de Rockland.

Huguette Lefebvre, de Hull, remporta un trophée, donné par M. René Rochon, président de la fanfare de Rockland, qu'il présenta lui-même à la fillette. Son partenaire, Gille Vanasse, reçut un trophée fourni par la fanfare.

M. le maire Hervé Lalonde, de Rockland, présenta le trophée O'Keefe à la jeune Rita de Blois, d'Ottawa.

La jeune Louise Poirier reçut un trophée des mains de M. François Bilodeau, directeur des terrains de jeux de Hull.

M. Gérard Landry, maire de Clarence Creek, a présenté le trophée Brading au jeune patineur Jean-Louis Masson.

M. James Coyvers, professeur de patinage de fantasia à Ottawa, M. Eugène Huot, principal de l'école secondaire de Rockland, MM. Gilbert Lalonde, Thomas Girard et Napoléon Périard, tous de Rockland, aidèrent les organisateurs du programme.

La fanfare de Rockland accompagna d'une musique mélodieuse, les évolutions sur glace.

Au début de la soirée, M. Hervé Lalonde, maire de Rockland, souhaita la bienvenue aux artistes et aux nombreux assistants.

Après les spectacles, M. le curé René Chéné, de Rockland et M. J.O. Gour, député de Russell à la Chambre des communes ont adressé la parole.

## Funérailles à Rockland

ROCKLAND, Ont. (D.N.C.) — On a fait d'imposantes funérailles, en l'église Sainte-Félicité de Clarence Creek, lundi dernier, à Mme Philippe Bernard (Jeanne Guindon), décédée subitement à sa demeure le 1er mars, à l'âge de 28 ans.

Le cortège a laissé à 9 h. 30, la demeure de M. Hervé Bernard, beau-père de la défunte, où elle était exposée, pour se rendre à l'église Sainte-Félicité, à 10 heures.

M. le curé Donat Rollin, de Clarence Creek, a fait la levée du corps. M. le curé René Chéné, de Rockland, a chanté le service, assisté, comme diacre, de M. le curé Lionel Emard, de Saint-Pascal, et comme sous-diacre, du R.P. J. Gagnon, d'Ottawa. On remarquait dans le chœur M. l'abbé Eugène Lalonde, vicaire à Rockland et M. le curé Donat Rollin, de Clarence Creek.

M. Gérard Landry, maire de Clarence Creek, conduisit le deuil. MM. Roland Duroette, René, Honoré et Ernest Bernard, Louis-Philippe Lafleur et Marcel Bernard portaient le cercueil.

M. le curé René Chéné, de Rockland, a récité les dernières prières, au cimetière paroissial, où l'on procéda à l'inhumation.

La maison funéraire Brunet, de Rockland, dirigeait les funérailles.

Toute la famille adore le cacao chaud, si mousseux de Fry!

Délicieux au retour de l'école, apaisant au moment du coucher, le cacao Fry est merveilleux... en tout Temps!

N'acceptez que le cacao FRY... exigez toujours la boîte jaune bien connue!

GRATUIT! LIVRE DE RECETTES FRY-CADBURY!

POUR OBTENIR CES 70 RECETTES MERVEILLEUSES IL SUFFIT D'ENVOYER SES NOM ET ADRESSE À: FRY-CADBURY LTD., MONTRÉAL, QUÉBEC.

FRY'S PURE BREAKFAST COCOA 1 LB. NET CADBURY LTD. MONTREAL

## VANKLEEK HILL, Ont.

VANKLEEK-HILL, Ont. — (D.N.C.) — M. et Mme Hector Paquet et t. (Jeanne) Jean-Louis sont les heureux parents d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Gratia-Ginette. Parrain, Joseph-Rhéal Tittley, de Saint-Félix-de-Valois; marraine, Gratia-Ida Jean-Louis, tante de l'enfant.

M. et Mme Antoine Sauvé (Mariza Duval), est né un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Roger-Pierre. Parrain, Sylvio Lecompte; marraine, Marguerite Sauvé.

Messe de minuit.

L'occasion du premier vendredi du mois, une heure sainte avait lieu, suivie de la sainte messe. M. l'abbé Claude, de Rigaud, aidait au ministère paroissial.

Déplacements.

Mlle Madeleine Racine, de passage à Casselman, visitait sa mère, Mme Florence Racine.

Mlle Simonne Deschamps, de Cornwall, a rendu visite à sa mère, Mme Alexina Deschamps.

## AFFECTIONS DE LA PEAU

Voici un antiseptique propre, pénétrant, une huile qui ne laisse pas de résidu et qui agit rapidement et complètement des irritations de la peau.

Non seulement cette huile antiseptique reconstruit la peau des gercures et des inflammations mais en plus, elle enlève les furoncles et les pustules.

Dans les affections de la peau, le piquement de l'eczéma est rapidement enrayé. Les boutons et autres irritations à la figure sèchent en quelques jours. Il en est de même pour le mal de barbe, les plaies, les égratignures, les piqûres et les affections ordinaires de la peau.

Vous pouvez obtenir le Moun's Emérald Oil dans toutes les pharmacies modernes. Demandez la boîte originale. Satisfaction garantie ou argent remis.

I.D.A. et Tamblin  
 A toutes les pharmacies

## GRAND-REMOUS, Qué.

GRAND-REMOUS, Qué. — (D.N.C.) — M. et Mme Richard Doré (Claris Mosseau) sont heureux de faire part à leurs parents et amis de la naissance de leur fille.

Mlle Elisabeth Richer passe quelque temps à l'hôpital Saint-Joseph de Maniwaki.

Mme W. M. McCarthy et Mlle A. Meilleur sont revenues d'un voyage de quelques jours à Saint-Jovite.

Mme Albert Coulombe est actuellement hospitalisée à l'hôpital de Mont-Laurier.

Mme Delphis Prévist a passé quelque temps à Mont-Laurier où elle a rendu visite à Mme R. Jacques.

Mlle Rose-Aimée Ringuette est revenue dans sa famille après avoir passé quelque temps auprès de sa sœur, Mme E. Tremblé, de Montréal.

M. et Mme John Lunam (Cécile Saint-Martin) sont les heureux parents d'un garçon et d'une fille, baptisés par M. l'abbé Simon L'Allier, sous les prénoms de Claude et Claudette. Les parrains et marraines étaient M. Rodolphe Lunam et Mme Lorette Saint-Martin. M. Florian Saint-Martin et Mlle Bertha Lunam.

Mlle Anita Baker a été hospitalisée dernièrement; elle a subi une opération pour appendicite.



## CALEDONIA SPRINGS, Ont.

CALEDONIA SPRINGS, Ont. (D.N.C.) — M. et Mme Dalma Leduc, recevaient dimanche Mlle Laurette Leduc, de Huntingdon, Qué., Mlle Jeannette Leduc et M. William Périard, d'Alexandria, Ont., ainsi que M. et Mme Delphis Page, de L'Original.

M. et Mme Stanley Ralph, de Lacolle, leurs enfants et M. et Mme Jacques Séguin, d'Ottawa et leur fils visitaient M. et Mme Pacifique Barrette, dimanche.

MM. René Lapré et Lucien Barrette se rendaient chez M. Omer Séguin, de L'Original, lundi.

Milos Thérèse Carrière et Denise Gauthier, MM. Jacques Gauthier et Jean-Paul Veon visitaient Mlle Gisèle Carrière, mercredi soir dernier.

MM. René Lapré et Lucien Barrette se rendaient chez M. Omer Séguin, de L'Original, lundi.

Milos Thérèse Carrière et Denise Gauthier, MM. Jacques Gauthier et Jean-Paul Veon visitaient Mlle Gisèle Carrière, mercredi soir dernier.

## Marionville, Ont.

MARIONVILLE, Ont. — (D.N.C.) — M. et Mme Anastase Grégoire sont allés à Winchester et à Ottawa, ces jours derniers.

M. et Mme Gérard Gravel et leurs enfants, de Cornwall, visitaient dernièrement M. Henri Thibault.

Mme Adonias Brisson est allée faire une retraite fermée à Ottawa, la semaine dernière.

M. Roland Marion est allé rendre visite à son fils, Donald, à l'hôpital général, à Ottawa.

Mme Pierre Cousineau, de Cornwall, grand-mère de M. Napoléon Laviolette, est gravement malade; elle est âgée de 94 ans.

Coca-Cola à un prix modique 7¢

EN PLUS de la bonne vue

NOUS ASSURONS vos verres contre tous risques, y compris la perte et le bris. Vous ne payez rien en supplément. Profitez de votre crédit!

Signalez 5-6706 pour rendez-vous

190, RUE SPARKS

DO MORE FOR YOU!

## QUALITE! ECONOMIE! SERVICE! SPÉCIAUX POUR FIN DE SEMAINE

PAIN non tranché	13c	tranché	14c	SAVON "MANY FLOWERS"	4/25c
PATES ALIMENTAIRES	Catelli ass.	2/29c		JUS "V8"	13 oz. 2/19c
SAUMON SOCKEYE	fantaisie	1/2 lb	41c	SUGAR CRISP	2/35c
KETCHUP	CAMPBELL'S	bout. 13 oz.	24c	SOUPE "LIPTON" légumes et poulet	2/25c
CAFE FRAIS	moulu	1 lb	99c	CORNICHONS SUCRES	48 oz. 59c
POIS DE CHOIX		15 oz.	2/29c	SHORTENING	1 lb 37c
CONFITURE FRAMBOISES		24 oz.	39c	MARGARINE "ALL SWEET"	1 lb 41c

## VIANDES de CHOIX FRUITS et LEGUMES

POITRINE BOEUF désossée, roulée	1 lb	63c	CELERI KRISPY double	19c
BAJOUE DE LARD FUME	1 lb	39c	PATATES No 1	10 lbs 25c
SAUCISSE COMMERCIALE	1 lb	43c	OIGNONS JAUNES	10 lbs 39c
FLANCS LARD SALE	1 lb	49c	LAITUE "ICEBERG"	2/25c
FILETS DE MORUE frais	1 lb	35c	CAROTTES LAVEES	1 lb 4c
HARENG FRAIS	1 lb	18c	POMMES MCINTOSH fantaisie	3 lbs 29c

ANNONCE EN COOPERATION AVEC

## J.-M. DUBOIS POIRIER Frères

Epicier-Boucher 306, rue CUMBERLAND TEL: 2-0934

Epicier-Boucher 175, rue KING-EDWARD TEL: 3-7707 et 3-7708

LIVRAISON GRATUITE

## Le printemps est arrivé chez L. FINE

- Nouvelles modes!
- Nouveaux styles!
- Nouvelles couleurs!

Tout ce qu'il y a de plus chic et de plus nouveau en vêtements du printemps pour le Père, la Mère, le Frère et la Soeur... Il est si facile de se vêtir pour Pâques en profitant de nos conditions faciles de paiement.

Jusqu'à 6 mois pour payer

et vous faites vos propres conditions de paiement.

- Pas d'intérêt
- Pas de frais de crédit si le compte est acquitté tel que convenu.

## L. FINE

Vêtements

183, RUE RIDEAU

Ouvert tous les jours de 9 à 6.

Tout le crédit est sujet à l'approbation de notre service de crédit.

## Splendide! Lavable! KEM-GLO

le merveilleux fini lustré donnant aux murs et armoires un fini qui paraît et se lave tout comme l'émail cuit au four

Il n'y a jamais eu de fini-émail comme le Kem-Glo! Il semble magique! Une seule couche de Kem-Glo, aisément appliquée, protégera murs, armoires et autres surfaces. Donne un fini lustré et uniforme, analogue à la porcelaine et qui peut vraiment se frotter à la brosse — avec de l'eau et du savon ordinaire.

Aucun mélange, aucune difficulté: il suffit de remuer et de peindre. Vous obtiendrez des résultats que vous obtiendrez avec ce fini "d'application facile", au pinceau ou au rouleau. Pourtant, même l'eau bouillante ne l'abîme pas. Très résistant, il ne s'écaille pas. Il suffit d'un linge pour enlever la graisse et les taches... comme sur l'émail d'un réfrigérateur.

Un produit des fabricants du fameux KEM-TONE

Le Kem-Glo est plus économique

peinture que, contrairement aux autres, ne nécessite que deux couches de Kem-Glo pour obtenir des résultats parfaits sur les surfaces des peintures.

Même sur la bois et la plâtre non traités, deux couches sont suffisantes — ce qui est le premier et le seul de l'industrie d'apprêt et de couche d'impression!

Seulement 1200 la pinte

## 3 bonnes raisons d'exiger la CIRE EN PÂTE JOHNSON

1. Lustre plus brillant que jamais!

2. Lustre plus durable que jamais!

3. Beaucoup moins de frottage!

S. C. JOHNSON & SON, LTD. • Brantford, Ontario.



L'EDUCATION EST L'AFFAIRE DE TOUS — Sur ce thème les étudiantes des classes 9A et 9B du pensionnat du Sacré-Coeur, rue Rideau, ont construit tout un village, qu'elles exposent à l'occasion de la Semaine de l'Éducation, au magasin O.E. Larivière. Montés en carton, les différents édifices et parties du village

représentent les endroits où l'éducation se fait: l'éducation à l'église, la maison, au jeu... et non pas seulement à l'école. Les étudiantes photographées avec leur oeuvre sont: Milles Nicole Gélinas, Joan Archambault, Jeannine Nimer, Claire Hammond, Betty Beatty et Alice Brunet. (Photo "Le Droit" — par Pierre Normandin)

### Gérard Barbeau

Le jeune Gérard Barbeau, soprano de Verdun, a suscité une fois de plus l'admiration de ses compatriotes des deux langues lors du concert qu'il a donné hier soir à la salle académique de l'Université d'Ottawa. Les centaines de personnes, dont nombre de membres du Parlement, qui remplissaient la salle, ne lui ont pas ménagé les applaudissements et les rappels.

Le concert avait été organisé par le député fédéral de Verdun-LaSalle, M. Paul-Emile Côté, à la demande des parlementaires qui avaient déjà eu l'occasion d'entendre "la voix d'or du Québec" le 28 juin dernier, dans la salle du comité des chemins de fer, en présence du premier ministre lui-même, et qui voulaient se payer le même plaisir une autre fois.

Le remarquable soprano a montré, cette fois encore, les richesses de sa voix d'enfant, tout à fait à l'aise dans les vocalises comme dans les sons aigus. C'est ainsi qu'il a pu donner toute sa mesure, croyons-nous, dans "voix nuelle", de Dell'Acqua, et "ECHO suisse", d'Eckert.

Sa voix nous a paru légèrement voilée au début dans l'interprétation du "Rosaire", de Nevin; le micro devant lequel il chantait en est peut-être la cause. Cependant, son timbre s'est purifié tout de suite au deuxième morceau, "The Last Rose of Summer", de Von Flotow.

A la richesse de la voix, Gérard sait allier un sourire captivant et un geste délicat, voire gracieux. Nous avons pu le constater de façon particulière quand il a interprété "Maman", d'Yvain, et "La Donna è Mobile", de Verdi. Il a aussi chanté "Si mes vœux avaient des ailes", de Hahn; "Silver Threads among the Gold", de Danks; "Air de mousse", de Planquette; "Le petit ruban bleu", de Eugène Lapiere — où il a mis beaucoup de finesse; et le "Carnaval de Venise", de Borodine — où il a déployé toute sa jeune vigueur.



La salle académique de l'Université d'Ottawa a été la scène de deux récépits, hier soir, alors que le jeune chanteur GERARD BARBEAU, 14 ans, était accompagné au piano par Mlle Laure Fink. Ces deux artistes se sont attirés les louanges de l'auditoire. Sur cette photo, de gauche à droite, on voit M. Paul-Emile Côté, adjoint du ministre du Travail; M. Edouard Rivet, M. Milton Gregg, ministre du Travail, qui donne la main au jeune chanteur, et M. Stuart Garson, ministre de la Justice. Mlle Fink est au piano. Avant ce récépiti, le jeune Barbeau assistait au dîner hebdomadaire du club Richelieu Eastview où il interprète quelques pièces de son répertoire. Il était alors accompagné du frère Lévis.

La salle académique de l'Université d'Ottawa a été la scène de deux récépits, hier soir, alors que le jeune chanteur GERARD BARBEAU, 14 ans, était accompagné au piano par Mlle Laure Fink. Ces deux artistes se sont attirés les louanges de l'auditoire. Sur cette photo, de gauche à droite, on voit M. Paul-Emile Côté, adjoint du ministre du Travail; M. Edouard Rivet, M. Milton Gregg, ministre du Travail, qui donne la main au jeune chanteur, et M. Stuart Garson, ministre de la Justice. Mlle Fink est au piano. Avant ce récépiti, le jeune Barbeau assistait au dîner hebdomadaire du club Richelieu Eastview où il interprète quelques pièces de son répertoire. Il était alors accompagné du frère Lévis.

### Assurances pour la Ch. de Commerce de Hawkesbury

HAWKESBURY, Ont. — (D.N.C.) — La Chambre de Commerce de Hawkesbury a adopté le projet d'un plan d'assurance-groupe pour ses membres.

La Chambre vient de conclure les arrangements nécessaires avec la compagnie d'assurances Great West Life pour faire bénéficier des services d'assurance-vie, accidents et maladie à ses membres, ainsi que l'assurance-hospitalisation et chirurgicale pour leurs charges de famille. Cette protection donnera un sentiment de sécurité en cas de dépenses imprévues occasionnées par une maladie, un accident, une hospitalisation ou une opération, et elle comprend aussi l'assurance-vie. Cette protection complète, à des

taux raisonnables, répartis entre le patron et l'employé, est maintenant à la portée de petites entreprises de Hawkesbury qui, jusqu'à maintenant, ne pouvaient bénéficier de l'assurance-groupe. Ce service est à la disposition de tous les membres de la Chambre et sans qu'il soit nécessaire de fournir des preuves d'assurabilité. Les détails de ce plan seront fournis bientôt aux membres.

### Les dames...

(Suite de la première page)

D'autre part, Mme Margery Pewtress, présidente des "Business and Professional Women's Clubs" d'Ontario, a déclaré que la proposition était un pas de l'avant vers l'entière égalité en faveur des femmes. Il en fut de même de l'avocat Gordon C. Elgie, c.r., ancien membre de l'Assemblée législative, qui a déclaré: "J'ai toujours été d'avis que les femmes serviraient à justifier notre système de jury actuel. Cependant, je me suis toujours demandé si l'on pourrait les loger convenablement. Je ne suis pas prêt à mettre des femmes sur un jury et les placer dans des conditions insalubres."

Les autres provinces qui permettent aux femmes de siéger sur un jury sont la Colombie-Britannique, l'Alberta, le Saskatchewan, le Manitoba et la Nouvelle-Écosse. En Alberta, toutefois, on ne permet pas aux femmes de siéger sur un jury dans des causes de meurtre. En Nouvelle-Écosse, des femmes siègent rarement sur le jury.

### La journée...

(Suite de la première page)

D'ailleurs, la lenteur du Gouvernement à déterminer sa politique définitive sur le plan militaire, économique et financier n'a pas été dans sans provoquer une incertitude profonde dans les rangs de la députation de tous les partis. Et, comme les membres du Cabinet, les simples représentants du peuple doivent se contenter de la temporisation actuelle. Aussi beaucoup d'entre eux attendent-ils avec la plus vive impatience le discours du budget, même s'il est bourré à craquer de nouvelles taxes, afin de redonner aux débats parlementaires leur animation traditionnelle!

Propagande militaire... S'il est moins coûteux que la conscription, le volontariat n'est pas gratuit. Le volontariat n'est pas en effet, \$7,000 par jour en frais de publicité d'enrôlement. Voilà ce que M. Brooke Claxton, ministre de la Défense, vient d'apprendre à un député de la Colombie-Britannique, M. David Fulton. Discours... extra-parlementaires. Quand l'ennui règne à la Chambre des communes, le premier ministre et ses collègues du Cabinet ont la ressource de pouvoir prononcer des discours hors du Parlement. Les membres du Gouvernement ne se tiennent pas de ce privilège de ce temps-ci, alors que le calme avant-coureur des vacances de Pâques domine "sur la colline".

### Queuille prêt...

(Suite de la première page)

tuelle seraient effacés du même coup. M. Queuille songerait à une équipe ministérielle analogue à la précédente. Il envisagerait d'avancer la date des élections législatives au 3 juin. Paris-Presses semble avoir des renseignements similaires; son titre porte: "M. Queuille veut constituer le cabinet des Cent-Jours, élections générales possibles le 3 juin." Et le journaliste de Paris-Presses écrit: "M. Henri Queuille au programme économique modeste et limité à l'image du cabinet de liquidation qu'il veut faire, et ce programme peut satisfaire une Assemblée à bout de course."

### Le traité autrichien...

(Suite de la première page)

La réponse de l'Ouest fait le sujet d'un autre problème à discuter. Si les Russes n'ont pas confiance à l'Ouest respectera le traité autrichien, pourquoi sont-ils pressés à demander un traité allemand? Est-ce que les puissances de l'Ouest ne violeraient pas celui-là de la même façon? Le représentant des États-Unis, Philip C. Jessup, a nie que Trieste ait été transformé en base militaire. Selon lui, l'argument des Soviétiques n'est qu'un prétexte pour retarder la signature d'un traité que l'Autriche attend depuis la guerre. Les ministres des Affaires étrangères peuvent bien parler de Trieste, mais uniquement à titre de question séparée. C'est à ce point que Gromyko demanda l'ajournement de la séance du jour. Les délégués de l'Ouest ont laissé entendre hier qu'ils étaient

### L'incertitude sur le pétrole continue à régner à Téhéran

TEHERAN (Iran) (P.A.) — L'assassinat du premier ministre, le général Ali Razmara, a donné lieu aujourd'hui à de nouvelles demandes nationalistes tendant à expulser du pays la compagnie pétrolière anglo-iranienne. Les députés modérés du Majlis (Parlement) prédisent que, sous la menace du terrorisme, les propositions de nationaliser le pétrole ont maintenant beaucoup plus de chances d'être approuvées par le Parlement.

Entre temps, les funérailles de Razmara, assassiné hier par un membre d'une secte musulmane fanatique, ont eu lieu cet après-midi. Ami des occidentaux qui parvint au pouvoir grâce à l'appui américain, Razmara s'était opposé à l'expulsion du pétrole. Sa mort a fait suite à plusieurs semaines d'agitation politique au cours desquelles les nationalistes iraniens devinrent de plus en plus hostiles au premier ministre à cause de son attitude sur le pétrole.

Dans sa cellule, l'assassin de Razmara, Abdulla Rastegar, 26 ans, aurait crié aujourd'hui: "Vive l'Islam. Mort à la compagnie de pétrole".

### L'enquête continue sur la catastrophe

MONTREAL (P.C.) — M. Maurice Bellonte et Paul Arour, deux enquêteurs du ministère français du Transport, poursuivent ici une enquête sur la chute du Canadian Pilgrim dans les Alpes. L'avion, transportant des pèlerins canadiens de Rome à Montréal, s'écrasa au sol le 13 novembre dernier, tuant 57 Canadiens. Le but de l'enquête est de savoir ce qu'il faudra faire à l'avenir pour éviter de semblables désastres. Les deux Français sont aidés dans leurs recherches par M. Gérard Lacroix, de Québec, conseiller juridique, et M. J.-P. Fournier, de Montréal, inspecteur attaché à l'aviation civile.

### Les soldats...

(Suite de la première page)

aux termes initiaux de leur engagement. Les normes d'enrôlement dans l'armée sont identiques à ceux du contingent spécial. Ceux qui décident de changer, abandonneront certains droits d'anciens combattants, mais deviendront immédiatement admissibles à la pension, avec l'avantage d'ajouter leur service dans le contingent spécial de Corée à leurs années de service militaire.

### S. Exc. Mgr Roy...

(Suite de la première page)

"C'est pourquoi, il nous faut demander que la loi soit fidèlement observée; nous interdisions définitivement à tous les organismes paroissiaux ou autres d'organiser ou d'appuyer des jeux tels que les bingo ou loteries qui ne sont pas permis par la loi civile." L'archevêque se dit persuadé que tous comprendront les raisons sérieuses qui ont motivé cette défense et que la simple charité de nos fidèles continuera à aider les groupes paroissiaux.

### Quatre enfants...

(Suite de la première page)

Les recherches ont été reprises ce matin avec l'assistance des employés de la ville. On fouilla à l'endroit même où les enfants sont présumés disparus. Le capitaine Lucien Gagnon est assisté du sergent Ernest Charron et du constable Robert Laramée. M. et Mme William Cronier ont perdu de leurs enfants depuis un an et demi. La tragédie qu'on redoute éleverait ce nombre à quatre enfants ravis à leurs parents dans une très courte période de temps.

heureux de constater que les Soviétiques sont disposés à discuter le problème autrichien. Cependant, Jessup a souligné que le secrétaire d'Etat américain, Dean Acheson, ne discuterait pas la question autrichienne en même temps que celle de Trieste.

### Six survivants sont recueillis en mer

ROME (P.A.) — Un destroyer italien a recueilli aujourd'hui, au large de la plage d'Anzio, six survivants d'un avion américain qui manqua à l'appel depuis hier. Il y avait quatorze hommes à bord de l'appareil. Les rescapés furent pris à bord du contre-torpilleur Carabinière qui a été dirigé sur les lieux par un avion vigileur.

On intensifie les recherches en vue de retrouver d'autres survivants. L'avion, un Privateer PB-4Y, était parti de l'aéroport Campo Formido, près d'Udine, région de Trieste, hier matin. Il devait arriver à Rome une heure plus tard. Dix minutes avant l'atterrissage, il signala une panne de moteurs. Il était alors à dix milles de Rome. On n'avait pas eu de nouvelles depuis.

### Tragique...

(Suite de la première page)

Tout ce que la police sait d'elles est que Mme Seiwel s'appelait avant son mariage, Helen Henderson, de Munroe (N.C.). Le Dr Jean-Faust Pouliot, coroner du comté de Lotbinière, dirigea l'enquête. L'automobile dans laquelle se trouvaient les quatre personnes entra en collision avec un train du National-Canadien, à dix milles de l'ouest de la gare de Saint-Agapit.

### Ils prennent de...

(Suite de la première page)

nord-est de Chinyong; elle marche sur Hongchon. A l'est de Yongdu, les troupes britanniques signalaient la présence de 200 Rouges se dirigeant vers le nord. Les maigres informations de ce secteur ne mentionnent aucune action. Les pertes alliées sont étonnamment légères. L'assaut a pris l'ennemi par surprise au moment où il préparait lui-même une contre-offensive. Les avions alliés ont bombardé et mitraillé les divisions ennemies.

La plus féroce bataille s'est déroulée près de Hoengsong, au milieu du front central, où les troupes canadiennes, australiennes et britanniques de la 27e brigade du Commonwealth ont fait face à une sauvage résistance de la part des Chinois retranchés sur deux collines. Un communiqué de la 8e armée, relayant l'action jusqu'à 8 h. 15 hier soir, déclare que le régiment canadien a gagné 3,000 verges devant un feu nourri des petites armes. Deux bataillons ennemis lui feraient face. Bill Boss, de la Presse canadienne, précise que les Pats ont avancé de deux côtés de la colline 532, à deux milles et demi au sud-est de Yongdu, et ont livré une sanglante bataille à la baïonnette. Les dernières nouvelles rapportent la prise d'une "colline stratégique". Les Rouges, décimés par les grenades et l'assaut à la baïonnette, se sont retirés à la tombée de la nuit.

A l'extrémité est du front, les unités sud-coréennes se remettent d'un recul de trois milles et ont repris un peu de terrain perdu aux mains de 13,500 Nord-Coréens. Pendant que les Américains franchissaient la rivière Han, la 1ère division sud-coréenne livrait une attaque simulée au nord-ouest de Séoul. S'attendant que les Alliés traverseraient la rivière à cet endroit, les Rouges ont dirigé leur feu vers le nord-ouest. Sept divisions américaines prennent part à l'assaut allié; ce sont: les 25e, 24e, 7e, 1ère de cavalerie, 3e, 2e, et 1ère de fusiliers marins. De plus, des unités canadiennes, britanniques, turques, grecques, françaises, australiennes, sud-coréennes et néo-zélandaises participent à la poussée générale. Les chasseurs et les bombardiers ont été actifs pendant toute la journée et la nuit. Les appareils du 5e corps prétendent avoir détruit 42 véhicules d'un convoi de 900 roulant vers le front. De plus les chasseurs ont fait sauter un train de munitions, à 60 milles au nord-ouest de Séoul. Les B-29 ont lancé 220 tonnes de bombes sur Chunchon, en Co-

### Religieux ordonné...

(Suite de la première page)

fait profession religieuse le 15 août 1945.

Après de courtes vacances dans sa famille, sachant bien qu'elle serait les dernières de sa vie terrestre, le R.P. Lemay est revenu au Séminaire des RR. PP. Rédemptoristes d'Aylmer pour y finir ses jours. Il ne s'est plus relevé depuis son retour de Saint-Alexis-des-Monts où demeurent ses parents. Sa mère, Mme Fernandez Lemay et une cousine, Mlle Thérèse Saint-Onge, garde-malade graduelle de Montréal, avaient accompagné le malade à son retour de vacances et ne l'ont pas quitté depuis.

Le défunt laisse pour pleurer sa perte, outre son père et sa mère: deux frères, Romuald, marié et demeurant à Montréal, et Jean-René, étudiant à Shawinigan; quatre sœurs, la R.S. Louise-de-Sainte-Marie, née Pierrette, religieuse de l'Assomption, Pauline, Judith et Lise, à la maison. Il laisse aussi plusieurs oncles et tantes. Le service funèbre sera chanté en la chapelle des RR. PP. Rédemptoristes d'Aylmer à 9 heures, samedi matin. L'inhumation se fera au cimetière de la communauté. Les funérailles sont sous la direction de la maison Gauthier, 101, rue Notre-Dame, à Hull.

rée centrale, à 20 milles au nord du front. Chuchon est un important centre de ravitaillement pour l'ennemi.



### NONCHALANT?

Augmentez votre Entraînement et votre Energie avec L'ÉMULSION SCOTT

Vous avez probablement besoin de l'énergie et de la valeur tonique de l'Emulsion Scott au goût agréable et qui contient des Vitamines A et D Naturelles et autres éléments nécessaires pour aider à tonifier l'organisme et à augmenter la résistance. L'Emulsion Scott est facile à digérer, et si vous en prenez quotidiennement quand vous en avez besoin, vous devriez vous sentir mieux en peu de temps. Economique aussi — achetez-en chez votre pharmacien aujourd'hui!



NON SEULEMENT UN TONIQUE — MAIS UN ALIMENT ÉNERGETIQUE

### Cousez et épargnez avec LA PLUS POPULAIRE MACHINE A COUDRE AU MONDE!

### SINGER LEGERE PORTATIVE!

seulement \$149.50

- Conditions budgétaires minimums
- Généreuse allocation d'échange pour votre machine à coudre actuelle

Vous épargnez des dollars avec cette merveilleuse machine à coudre SINGER® cousant doucement. Des vêtements pour vous-même, garnitures de maison, articles pour enfants, vous pouvez les confectionner tous à moins du prix de détail!

Marque de commerce de THE SINGER MANUFACTURING COMPANY

Commandez maintenant VOTRE SINGER légère, portable!

LIVRAISON IMMEDIATE

### SINGER SEWING CENTER

126-128, RUE SPARKS.

### LE PRIX COMPREND CECI...

- Cours de 8 leçons complet de couture domestique à notre CENTRE DE COUDURE SINGER.
- Attrayante caisse de transport en beau similicuir, avec plateaux pour vos besoins de couture.
- Garantie SINGER de fabrication parfaite.
- Série de base d'accessoires.

### La mignonne Diane dit: "HALO" A TOUS



Qui est la mignonne VEDETTE HALO (4 ans?)

Pour que les cheveux de bébé soient légers, soyeux? Lisez ce que déclare cette maman: "J'emploie le shampooing Halo pour laver les cheveux abondants, souples et brillants de Diane — depuis qu'elle est toute petite. Nul autre shampooing ne laisse ses cheveux aussi soyeux, aussi faciles à coiffer, à onduler." Mme B. Proat



Halo révèle la beauté latente de vos cheveux!

### Nouvelle recette fascinante pour du Saumon à la Crème



### Se Prépare si Vite et si Facilement

- 1 cuillerée à soupe de beurre
- 1 cuillerée à soupe de farine
- 1/2 tasse de lait
- 1/2 tasse de lait Evaporé Carnation dilué avec 1 tasse d'eau
- 1 boîte plate (one demi-livre) de saumon

Faites fondre le beurre dans une casserole à feu moyen. Ajoutez la farine et le lait en remuant; faites cuire 1 minute; retirez du feu et ajoutez le saumon. Ajoutez le lait Evaporé Carnation dilué avec 1 tasse d'eau et remettez sur le feu. En remuant, laissez épaissir jusqu'à ce que la sauce épaisse et bouillonne. Ajoutez le saumon et les rotelles grillées à 6 portions.

Pour la Cuisine Simple ou l'Autriche — employez le Lait qui se Fouette!



Le Lait Carnation est du lait doucement riche — concentré jusqu'à consistance de crème. Il est donc parfait pour les desserts les plus fantasistes quand vous recevez, aussi bien que pour les usages habituels du lait!

Si votre recette demande du "lait", employez du Carnation dilué avec une quantité égale d'eau. Vous obtenez ainsi du lait homogénéisé, raffiné selon un procédé thermique, qui a tous les éléments nutritifs du bon lait, et est extra-crémieux et lisse. Employez-le comme crème... pour des garnitures fouettées, sur les fruits, les céréales, les puddings... dans la plupart des recettes demandant de la crème coûteuse. Des millions de gens préfèrent aussi le Carnation non dilué pour crémier leur café.

# "La IIIe guerre mondiale déjà une réalité" — Crerar

Le général ajoute: "Le Canada n'a pas de temps à perdre"

"La troisième guerre mondiale est déjà une tragique réalité. Elle place le Canada dans une situation désespérée, par suite de l'absence de personnel militaire entraîné." Tel a été le thème du discours du général H. D. G. Crerar, au "Canadian Club" d'Ottawa, aujourd'hui.

L'ancien commandant de la première armée canadienne a demandé l'institution immédiate d'un plan d'entraînement obligatoire. Celui-ci appellerait sous les uniformes, de 60,000 à 70,000 jeunes gens, chaque année, pour une période d'entraînement de six mois. Les conscrits feraient ensuite partie d'unités de réserves pour deux ans.

Selon le général, le "pays n'a pas le droit de présérer qu'il a du temps à perdre". Il a souligné que même si l'on appelait sous les drapeaux les jeunes, dès demain, il faudrait près d'un an pour qu'ils soient prêts à combattre. Il faudrait six mois d'organisation pour commencer l'entraînement de ces contingents.

Dans son allocution, le général a souligné les points suivants: 1o — La Corée est la bataille d'inauguration d'un long conflit, avec une sphère d'action s'étendant à la majeure partie du globe. 2o — Les démocraties sont en danger d'infériorité et doivent lancer une mobilisation massive de leurs forces militaires maintenant. 3o — Le programme triennal de 35,000,000,000 est impressionnant, mais le Canada n'a pas raison de croire qu'il aura trois mois, encore moins trois ans pour se préparer. 4o — Il y a danger

de confier la victoire de nos pays à la force aérienne, comme nous le faisons. Des espoirs ne devraient pas déséquilibrer nos préparatifs militaires, car c'est le fantassin encore qui décidera de la victoire. 5o — Le Canada doit être prêt à faire face à des menaces intérieures au pays, plus grandes que jamais, car au premier signal, les communistes se mettront à faire du sabotage dans les domaines industriels, politiques et économiques.

Le général Crerar a exprimé l'espoir que la vague communiste perde du terrain dans deux ans d'ici, si d'ici là, une force militaire suffisante se dresse contre l'univers soviétique.

Selon le conférencier, le Canada n'a pas actuellement plus de 10,000 hommes en état de combattre. Il affirmait également que l'enrôlement volontaire ne peut être considéré satisfaisant, cependant que l'armée de réserve n'est pas du tout, en mesure de faire face aux exigences militaires.



## Arrêté pour vol avec effraction

Un homme de 41 ans, Reginald Farnham, domicilié à 31, rue d'Artois, a reconnu sa culpabilité à 9 h 30, ce matin, en Cour de police, à l'accusation d'avoir pénétré avec effraction, hier après-midi, dans la maison de M. Victor Connelly, 410, rue Cambridge. Il connaît sa sentence jeudi prochain.

## Tout est prêt pour le grand carnaval de demain soir

Tout est maintenant prêt pour le grand carnaval des terrains de jeux d'Ottawa, qui aura lieu demain soir, le vendredi 9 mars, à l'Auditorium.

L'échevin Jules Morin, président du comité des terrains de jeux, a déclaré que les billets s'élevaient rapidement. Il a déclaré avoir reçu une demande de 50 billets d'un groupe de citoyens de Hawkesbury. De plus, de nombreuses maisons d'affaires ont demandé des billets qui seront distribués aux enfants de leurs employés.

Le département a reçu un chèque de \$25 de la succursale Montgomery de la Légion canadienne pour l'achat de billets qui seront distribués aux enfants nécessiteux.

On a annoncé aujourd'hui que cinq prix d'entrée d'une grande valeur seront remis aux détenteurs de programmes portant les numéros correspondant à ceux qui seront tirés.

Voici la liste des concurrents au titre de membres de la famille royale de la vallée de l'Outaouais. Le choix de ces personnes se fera après le couronnement de jeux, à déclarer que les billets s'élevaient rapidement. Il a déclaré avoir reçu une demande de 50 billets d'un groupe de citoyens de Hawkesbury. De plus, de nombreuses maisons d'affaires ont demandé des billets qui seront distribués aux enfants de leurs employés.

## La Semaine de l'Éducation à l'Université

A l'occasion de la Semaine de l'Éducation, les élèves du high school de l'Université d'Ottawa ont organisé une visite de leur institution à laquelle avaient été conviés leurs parents et amis.

Les visiteurs ont pu circuler à leur aise à travers les salles de classe, les laboratoires, les bibliothèques, en un mot, de tous les locaux servant aux élèves du cours de high school.

La visite, qui a commencé à 3 heures hier après-midi, s'est poursuivie jusqu'à 8 heures, et s'est terminée par un service dans le gymnase. Près de mille personnes de l'extérieur ont profité de l'invitation qui leur avait été faite pour visiter l'Université.

A l'occasion de cette journée, qui coïncidait également avec la fête de saint Thomas d'Aquin, le comité des étudiants du high school avait organisé un concours de décoration de classes. Le palmarès a été remporté par la classe 4D, suivie en deuxième place de la classe 2B, et en troisième place, de la classe 1C.

Un concours d'écusson avait été également lancé. L'écusson primé sera adopté par le high school de l'Université comme son emblème officiel. Le gagnant est Eugène Bellemare, élève de 3A. Le deuxième gagnant est Michel Pieschel, 3B, et le troisième est Pierre Langelier, 3B.

La visite avait été entièrement préparée par les élèves eux-mêmes, et les visiteurs ne tarissaient pas d'éloges sur l'organisation.

Parmi les personnes qui visitèrent le high school de l'Université au cours de la journée d'hier, on remarqua le T. R. P. J.-C. Lafrance, O.M.I., recteur de l'Université; le R. P. Rodrigue Normandin, O.M.I.; le R. P. Gustave Sauvé, O.M.I., le commissaire et Mme Paul Tardif; Jean Bichard, député fédéral d'Ottawa-Est; et M. Miguel Bravo, attaché d'ambassade du Chili.

Le comité d'organisation était sous la direction de M. Jean Richard, président du Conseil des Étudiants, et des vice-présidents Jean Bouchard et Angel Carvajal. Les guides qui faisaient visiter les locaux étaient sous la direction de Jean Charette. Le comité des décorations était sous la direction de Joseph Calouri et de Eugène Bellemare. Jacques Robillard voyait au service du 14, entouré d'une nombreuse équipe d'étudiants.

Le principal du high school est le R. P. André Renaud, O.M.I., assisté du R. P. Raymond Lemieux, O.M.I.

## Arrêté pour vol avec effraction

Un homme de 41 ans, Reginald Farnham, domicilié à 31, rue d'Artois, a reconnu sa culpabilité à 9 h 30, ce matin, en Cour de police, à l'accusation d'avoir pénétré avec effraction, hier après-midi, dans la maison de M. Victor Connelly, 410, rue Cambridge. Il connaît sa sentence jeudi prochain.

## Décès d'un athlète bien connu ici: F. E. O'Doherty

Un ancien joueur de football bien connu à Ottawa, M. Francis Edmund O'Doherty, employé au Service civil pendant 35 ans, est décédé mercredi, dans un hôpital local, à l'âge de 77 ans.

Au début de ce siècle, M. O'Doherty avait fait partie de l'équipe de crose de la Capitale.

Ses funérailles auront lieu samedi matin, à l'église Notre-Dame-de-la-Visitation, à 8 heures. La dépouille mortelle repose aux salons McEvoy, 235, rue Kent.



Une délégation d'Indiens a été reçue à Ottawa, hier, par le ministre des Affaires indiennes. Cette photo montre, de gauche à droite, première rangée, M. William Friday, le R. P. Dunlop, O.M.I., le Dr P. E. Moore, directeur des services d'hygiène indiens,

le R. P. André Renaud, O.M.I., M. Andy Paul, président de la Fraternité des Indiens, M. Joseph Déglise, fils, vice-président, M. Gordon, M. H. H. McIntyre, représentant international de l'U.A. W.C.I.O. et M. Amos Brant. (Photo "Le Droit"—par Pierre Normandin)

## Décès de l'abbé Alphonse Tardif

QUEBEC (P.C.) — L'abbé Alphonse Tardif, professeur de musique à l'Université Laval, membre du Conservatoire provincial de musique, est décédé subitement hier soir au collège de Lévis. Il était âgé de 65 ans.

Né à Pléssisville, l'abbé Tardif fut ordonné en 1912 après des études classiques au collège de Lévis. Il fut nommé professeur de musique à Laval après de longues études à Paris.

## Accord prochain au sujet des pensions

La nouvelle proposition d'Ottawa satisfait M. Frost — Une session spéciale cette année

TORONTO (P.C.) — Une nouvelle proposition formulée par le gouvernement fédéral a ouvert les voies à un accord final relativement au plan fédéral-provincial de pension de vieillesse. C'est ce que le premier ministre Frost a révélé hier à l'Assemblée législative.

M. Frost a déposé au greffe de la Chambre une lettre du ministre de la Justice, M. Garson, qui propose deux différents amendements constitutionnels auxquels l'on peut avoir recours pour assurer l'exécution du plan conjoint. Il a déclaré que l'un ou l'autre de ces amendements répondait à l'objection qu'il avait posée à la première proposition fédérale.

La dernière proposition stipule que les lois fédérales touchant la pension de vieillesse ne posent obstacle à aucune loi provinciale relative à la pension. M. Frost a déclaré à ce sujet que cette proposition que l'Ontario est prêt à accepter est également acceptable à Québec et à la Nouvelle-Écosse.

## Un avion s'est écrasé au sol

WOODLAND (Californie) (P.A.) — Le bureau du shérif annonce aujourd'hui qu'on a signalé la chute d'un B-29 après qu'un moteur se fut détaché de l'appareil. Le B-29 a pris feu et fait explosion du moment qu'il a touché le sol. On ignore combien de personnes étaient à bord.

## En deux jours, les voleurs ont visité 2 fois nos écoles

La police est à la recherche des cambrioleurs qui ont "visité" la nuit dernière, l'école Sainte-Jeanne-d'Arc, à Westboro. C'est la deuxième fois en deux jours qu'une école est la proie des voleurs.

Les intrus, selon M. Urgel Martel, principal de l'école, ont escaladé l'escalier de sauvetage jusqu'au deuxième plancher, et ont pénétré dans l'école par une porte d'urgence, après avoir enlevé une vitre, puis ouvert la porte par l'intérieur.

Les voleurs ont ensuite visité quatre des six classes et ont fouillé les tiroirs de presque tous les pupitres. En quête d'argent, ils ont dévoté des livres, stylos, etc., et ont fait main basse sur un pou-pou de \$5. L'argent avait été laissé par oubli par les institutrices de la première et de la seconde années.

## Le premier ministre a déclaré à des journalistes qu'il préférerait tenir une session spéciale de la Législature cette année, plutôt que de réclamer les pouvoirs de légiférer, afin de donner suite à la loi fédérale des pensions de vieillesse qui sera mise en vigueur dès que les provinces auront consenti à l'amendement nécessaire à la constitution.

Sur ce point, le ministre propose le paiement de la pension de vieillesse par le gouvernement fédéral à toutes les personnes âgées de 70 ans et plus et le paiement fédéral-provincial de la pension à toutes les personnes nécessiteuses âgées de 65 à 70 ans.

Aujourd'hui, l'Assemblée législative s'attaque au débat sur le budget qui fut présenté mardi dernier. A la séance d'hier, l'Assemblée législative a étudié deux projets de loi du gouvernement ayant trait à l'Hydro ontarienne, ainsi que quatre bills de l'opposition. Elle a aussi donné son approbation à des crédits budgétaires totalisant à \$2,202,100. Ces crédits avaient trait à l'Office du lieutenant-gouverneur, au département des Mines et au secrétariat provincial.

Un des deux bills du gouvernement, présenté par G. H. Chalies, permet aux commissions hydroélectriques municipales de prendre à leurs frais la conversion de leur propre fréquence à 60 cycles.

Le second bill du gouvernement autorise un plus fort détournement de l'eau des rivières Niagara et Welland en vue du développement des ressources hydroélectriques de Niagara.

Un des projets de loi de l'opposition permettant la distribution gratuite du lait aux écoles fut renvoyé à six mois. Cette mesure, proposée par A. A. MacLeod, ouvrier-progressiste de Toronto-Bellwood, visait à autoriser les commissions scolaires à fournir gratuitement du lait aux écoliers.

L'Assemblée législative rejeta également un projet de loi présenté par G. H. Millard, C.C.F. de York-Ouest, qui permettait aux agents d'assurance d'inclure des assurés à changer leurs polices d'assurance d'une compagnie à l'autre, sauf dans les cas où l'agent aurait vu de fausses ou trompeuses déclarations. Ce bill fut rejeté.

## La ville d'Ottawa ne fournit pas assez de foyers d'adoption

Le directeur de la Société de l'aide à l'enfance à Ottawa a déclaré hier soir, en présentant son rapport annuel, que la Capitale ne fournissait pas suffisamment de foyers d'adoption et que son organisme se voyait forcé d'avoir recours aux comités adjacents et même à la province de Québec.

M. Clarence Halliday a en effet précisé que 93 enfants furent placés dans des foyers d'adoption du Québec et 11 dans des comités adjacents. Par ailleurs, Ottawa a fourni 279 foyers et le comté de Carleton, 165.

Selon M. Halliday, le nombre d'enfants négligés par leurs parents, dans la région, ne cesse d'augmenter. "En 1950, précisa le directeur de la Société de l'aide à l'enfance, la Société a eu à intervenir dans 489 foyers alors que l'année précédente, le nombre se chiffrait par 322." Ceci représente une augmentation de 50 p. 100.

La réunion annuelle de la Société avait lieu au Château Laurier.

Le problème de l'enfant négligé est un qui doit fort inquiéter la société", déclare le directeur. Il précisa en effet qu'en 1950 la Société s'est occupée de 1,521 enfants, soit une augmentation de 60 enfants sur l'année précédente.

Le président de la Société, M. S. F. M. Wotherspoon, révéla pour sa part que le maintien de cet organisme a coûté, en 1950, \$300,000. Par ailleurs, le trésorier honoraire, M. W. Joynt, a révélé que la Société avait un déficit de \$87,910, en 1950, par suite de la hausse du coût de la vie.

Toutefois, grâce à un nouvel octroi de la province, déclara le président, la Société a pu continuer son travail et même accomplir certaines choses et faire certaines dépenses qui ne se trouvaient pas incluses au budget.

Le trésorier précisa que chaque enfant coûtait en moyenne à la Société, 94 cents par jour.

M. Halliday déclara aussi que des 53 Sociétés de l'aide à l'enfance, en Ontario, seules trois furent classées "A", en 1950, et deux, en 1949. La Société de l'aide à l'enfance d'Ottawa se classe de ce nombre, ces deux années.

## Borne n'ira pas en appel

QUEBEC (P.C.) — Le maire Lucien Borne a annoncé aujourd'hui les ordres donnés à ses avocats et déclaré qu'il n'appellera pas d'un décret de la Cour supérieure qui annule son élection du 13 novembre dernier.

Ce matin, M. Jacques Dumoulin, avocat du maire, avait annoncé que ce dernier en appellait de la décision d'annuler les élections de novembre et d'en ordonner de nouvelles pour le 9 avril.

## M. F. J. McDonald, inspecteur des écoles, traite de l'éducation en Ont.

M. F. J. McDonald, D.Ph., inspecteur des écoles séparées anglaises, a déclaré hier que l'avenir des écoles séparées serait brillant en autant que des groupes d'hommes et de femmes travailleraient ensemble pour résoudre les difficultés qui se présentent.

M. McDonald portait la parole devant les membres du club Richelieu Eastview, lors de leur dîner hebdomadaire, en marge de la Semaine de l'Éducation.

Le conférencier, traitant de l'éducation catholique en Ontario, appuya surtout sur le fait que les catholiques doivent se montrer enthousiastes envers l'éducation des leurs.

Il reprocha le fait que trop nombreux sont les parents chrétiens qui ne versent pas leurs taxes aux écoles séparées, qui ne portent pas suffisamment intérêt à l'éducation catholique.

"Il nous faut croire à l'éducation catholique, dit-il, il faut se montrer enthousiaste."

M. McDonald, s'exprimant en anglais, rappela que l'homme moderne doit recevoir une éducation religieuse.

Il fit part à l'assemblée, sous la présidence de M. Raoul Landriault, que le gouvernement ontarien est à préparer un nouveau programme d'études où les idées régionales, auront une part plus importante et où les idées du gouvernement ontarien, les moins d'importance. Il fit toutefois remarquer que ce programme, pour être mené à bien, devait compter sur le support de groupes de parents et de citoyens intéressés.

Le conférencier traita brièvement de l'excellent travail qui se fait dans les écoles de la Capitale, pour les enfants en retard ou pour ceux qui ne peuvent pas suivre le programme régulier des études.

Louant l'excellent travail des institutrices et des institutrices, M. McDonald rappela que ces éducatrices n'étaient pas suffisamment rémunérées et qu'il fallait remédier à cette situation. Le but de cette Semaine de l'Éducation, selon lui, est de montrer l'excellent travail des éducatrices.

En terminant, M. McDonald déclara que le meilleur moyen de prouver que nous avions nos écoles séparées à cœur c'était de les supporter financièrement. "Si chacun faisait sa part, dit-il, le coût en serait moins onéreux."

Le conférencier fut présenté par M. Adélard Gascon, D.Ph., inspecteur des écoles séparées françaises, et fut remercié par M. Aime Arvisais, se-rétaire-trésorier de la Commission des écoles séparées d'Ottawa.

Le programme récréatif fut en vedette le jeune chanteur Gérard Barbeau, 14 ans, accompagné au piano par le frère Lévis. Ce dernier accompagna aussi MM. Ta-crède Sicard et Raphaël Pilon, deux membres du club, qui interprétèrent la chanson Richelieu.

L'autre vedette était M. M. Raymond Boyle, du Richelieu Trois-Rivières, était un des invités présents. Au nombre des autres invités on remarquait M. Paul-Emile Côté, adjoint du ministre du Travail, qui accompagnait le jeune Barbeau, et M. Albert Pigeau.

Un autre membre a été accueilli au sein du club Richelieu Eastview, hier soir, en la personne de M. Adolphe Brunet d'Embrun. Il fut présenté par le président, M. Landriault.

Le président annonça que le club Richelieu Eastview a fait un don de \$50 au jeune Gérard Barbeau, pour lui permettre de poursuivre ses études de chant.

## Noms et numéros de rue qui créent un réel imbroglio

Quand un citoyen demeure sur la rue John, à Eastview, et qu'il travaille sur la rue John, à Ottawa, quand le numéro de son domicile est 35 et celui à son travail, 135, il n'est pas étonnant que cela soit cause de maux de tête.

C'est pourtant le cas de M. Adolphe Mayer, ex-sous-préfet d'Eastview.

Aussi, a-t-il décidé de présenter une pétition au conseil d'Eastview pour que le nom de la rue John, dans cette municipalité, soit changé en celui de Saint-Jean.

Le bureau de poste de la Capitale a aussi noté cet embarras et a demandé au conseil de changer le nom de cette artère.

Son Honneur le maire Gordon Laurinier a déclaré, hier soir, lors de la réunion mensuelle, que la réunion spéciale sera bientôt convoquée pour mettre ordre à cette chose et pour changer, aussi, d'autres noms de rues qui se trouvent répétés.

"J'ai hâte que l'imbroglio soit rectifié," déclara M. Mayer, qui assistait à l'assemblée, à titre de spectateur.

## L'enseignement des 2 langues proné au festival de musique

Il serait actuellement opportun que le français et l'anglais soient enseignés d'une manière courante dans toutes les écoles du Canada. C'est ce qu'a déclaré, ce matin, l'un des juges du festival de musique de l'Ottawa, Mlle Ethel Kinley, de Winnipeg.

En rendant son verdict, à la suite des épreuves pour les chorales d'écoles, à l'église McLeod, Mlle Kinley a félicité chaleureusement les élèves des écoles séparées qui pouvaient chanter dans les deux langues. Elle a exprimé l'espoir qu'un jour prochain le français de conversation devienne une matière obligatoire dans les écoles anglaises, tout comme l'anglais est enseigné dans les écoles françaises.

"L'enseignement des deux langues à l'école, dès la 1ère année, contribuerait beaucoup à resserrer les liens entre les deux grandes races du pays et favoriserait une meilleure compréhension des deux cultures," a déclaré Mlle Kinley. "J'espère que mon rêve se réalisera, mais je crois qu'alors je ne serai probablement plus de ce monde."

## Sentence devant être purgée dans un sanatorium

Un homme de 45 ans, souffrant de tuberculose, qui s'était échappé d'un sanatorium de Hamilton le 18 novembre dernier, a été condamné à six mois d'emprisonnement hier après-midi, en Cour de police, après avoir reconnu sa culpabilité à six accusations de vols par fausses représentations.

L'inculpé, Robert Keeler Birch, de Hamilton, fut frappé de tuberculose aux deux poumons pendant qu'il purgeait une sentence d'emprisonnement à la prison de Burwash. On le conduisit à un sanatorium de Hamilton, d'où il s'échappa quelque temps plus tard.

Birch purgera la sentence imposée hier après-midi par le magistrat Austin O'Connor, quand il aura purgé la sentence de deux ans moins un jour imposée le 2 mai dernier par un tribunal de Hamilton. Il est probable, cependant, que Birch purgera sa sentence au sanatorium, sous surveillance.

Birch fut condamné à six mois de réclusion pour avoir volé, à l'aide de faux chèques, des radios et autres articles d'une valeur de \$247.50. Il fut condamné à deux ans moins un jour, en mai dernier, pour fraude également.

## L'école Guigues gagne 2 trophées au festival

Les Petits Chanteurs de l'école Guigues ont pris de nouveau la vedette, ce matin, au festival de musique d'Ottawa, en gagnant deux des trophées accordés aux chorales d'écoles. Ils ont décrochés les plus hauts totaux du festival dans cette catégorie, soit 175 et 172, pour mériter le trophée Mgr Vachon et le trophée Richelieu d'Ottawa-Hull.

Les Petits Chanteurs étaient dirigés par le R. F. Ernest, E.C., et accompagnés par Mlle Jacqueline Legault.

Mlle Ethel Kinley a loué l'extraordinaire sens musical des jeunes chanteurs et leur beau timbre de voix. Elle a cité les Petits Chanteurs en exemple aux autres chorales qui ont participé aux épreuves de la classe 78. "Ils ont maintenu la mme qualité et la même richesse de voix à travers les crescendo et les diminuendo, à telle dit, et les notes semblaient toujours glisser harmonieusement à un rythme scrupuleusement exact." Ils ont obtenu un total de 175 points dans la classe 78.

Dans cette classe, les chorales des écoles Saint-Thomas d'Aquin, de Billing's Bridge, Notre-Dame-de-la-Présentation, d'Overbrook, et Hopewell Avenue, d'Ottawa, se sont classées en deuxième place avec 168 points. Les deux premières chorales avaient chanté la pièce obligatoire en anglais et la pièce de choix en français. Mlle Kinley les a félicités d'avoir chanté dans les deux langues.

Dans les épreuves précédentes, la chorale de l'école publique de la rue Osgoode la remporta sur les autres concurrentes dans la classe des chorales de 4e année. Elle a obtenu 170 points. Venaient ensuite les chorales de l'école publique de la rue Kent, avec 169 points, et celle de l'école du Sacré-Coeur, avec 167 points.

Dans la classe 8, les Petits Chanteurs de l'école Guigues ont décroché le haut total de 172. C'était la classe des chœurs d'enfants catholiques pour les enfants à voix non mués. Ils l'emportèrent ainsi dans la course au trophée Mgr Vachon sur le couvent Notre-Dame de Kingston, qui avait obtenu 168 points.

La dernière classe à concourir, ce matin, n'avait qu'un concurrent, le St. Patrick Lyceum, qui a obtenu 87 points.

## La ville d'Ottawa ne fournit pas assez de foyers d'adoption

Le directeur de la Société de l'aide à l'enfance à Ottawa a déclaré hier soir, en présentant son rapport annuel, que la Capitale ne fournissait pas suffisamment de foyers d'adoption et que son organisme se voyait forcé d'avoir recours aux comités adjacents et même à la province de Québec.

M. Clarence Halliday a en effet précisé que 93 enfants furent placés dans des foyers d'adoption du Québec et 11 dans des comités adjacents. Par ailleurs, Ottawa a fourni 279 foyers et le comté de Carleton, 165.

Selon M. Halliday, le nombre d'enfants négligés par leurs parents, dans la région, ne cesse d'augmenter. "En 1950, précisa le directeur de la Société de l'aide à l'enfance, la Société a eu à intervenir dans 489 foyers alors que l'année précédente, le nombre se chiffrait par 322." Ceci représente une augmentation de 50 p. 100.

La réunion annuelle de la Société avait lieu au Château Laurier.

Le problème de l'enfant négligé est un qui doit fort inquiéter la société", déclare le directeur. Il précisa en effet qu'en 1950 la Société s'est occupée de 1,521 enfants, soit une augmentation de 60 enfants sur l'année précédente.

Le président de la Société, M. S. F. M. Wotherspoon, révéla pour sa part que le maintien de cet organisme a coûté, en 1950, \$300,000. Par ailleurs, le trésorier honoraire, M. W. Joynt, a révélé que la Société avait un déficit de \$87,910, en 1950, par suite de la hausse du coût de la vie.

Toutefois, grâce à un nouvel octroi de la province, déclara le président, la Société a pu continuer son travail et même accomplir certaines choses et faire certaines dépenses qui ne se trouvaient pas incluses au budget.

Le trésorier précisa que chaque enfant coûtait en moyenne à la Société, 94 cents par jour.

M. Halliday déclara aussi que des 53 Sociétés de l'aide à l'enfance, en Ontario, seules trois furent classées "A", en 1950, et deux, en 1949. La Société de l'aide à l'enfance d'Ottawa se classe de ce nombre, ces deux années.

## Le Dr Hooper élu à la présidence de la foire d'hiver

Le Dr George Hooper a été élu président de la foire d'hiver de la Capitale, hier soir, à la réunion annuelle de cet organisme, au parc Lansdowne.

Le rapport financier, présenté à cette occasion, révèle que la foire d'hiver accuse un déficit de \$901. En effet, les dépenses pour l'année 1950 sont chiffrées par \$47,648 tandis que les recettes ne se chiffrent que par \$46,746. Les dépenses se répartissent comme suit: Prix, \$19,855; dépenses générales, \$27,993.

Les dates pour la tenue de la prochaine foire d'hiver n'ont pas encore été déterminées.

Les autres membres du comité exécutif de cet organisme, choisis hier soir, sont les suivants: président honoraire, M. J. H. Belford; vice-président, M. A. R. Dawson; 2e vice-président, M. D. M. Stewart.

Font aussi partie du comité exécutif, à titre de directeurs, tous les présidents et vice-présidents des divers comités.

Les présidents et vice-présidents de ces comités sont comme suit: Bâtiment, Roy Wilson et John Hall; aliments, H. A. Knox et G. W. Graham; fruits, R. E. Class et E. H. Robertson; chevaux, Clarke Mansfield et Graham Maybury; spectacle équestre, le Dr H. B. Moffett et H. C. Linkletter; agriculture des jeunes, W. M. Crowley et G. A. Dalrymple; horticulture, M. B. Davis et le commissaire Paul Tardif; volailles, Gordon Rice et H. S. Guttridge; publicité, Byron White et A. R. Dawson; réceptions, R. G. T. Hitchman et le Dr W. A. Armstrong; programmes, le Dr H. B. Moffett et H. C. Linkletter; graines, J. W. Mackay et Hugh Davidson; moutons, M. K. Dow et Robin Campbell; porcs, W. E. Burton et C. D. Ogilvie; légumes, D. B. Craig et J. W. Miller; ventes, M. H. Stewart et E. H. Fraser.

M. H. H. McElroy est le gérant général de la foire.

## La Sûreté alertée à Maniwaki par les vols d'autos

MANIWAKI (D.N.C.) — Un vol d'automobile commis presque en plein jour a mis la police de Maniwaki en éveil pour la deuxième fois depuis deux semaines.

M. John "Jack" Turner, de Carleton Place, Ontario, employé de la Canadian International Paper de passage à Maniwaki pour environ une semaine, et employé temporairement à la boucherie de la compagnie, s'est fait voler son automobile, un Studebaker 1950 vers 6 heures hier soir.

M. Turner avait stationné son automobile derrière l'hôtel Maniwaki Inn pour aller prendre son souper. Lorsqu'il sortit de l'hôtel sa voiture avait disparu.

L'officier Roger Lafrance, de la Sûreté provinciale de Maniwaki poursuit activement l'enquête. Il a découvert ce matin que l'automobile volée à Maniwaki avait été retrouvée à Ottawa et que les vols s'étaient emparés d'une autre voiture dans cette ville pour s'échapper après avoir consommé toute l'essence de la voiture d'Arthur Turner.

La semaine dernière, l'officier Lafrance a trouvé une voiture de marque Pontiac 1950, volée à Montréal, et laissée rue Lévis à Maniwaki. Il fit transporter l'automobile à Montréal à la demande du propriétaire, M. Samuel Schaefer, rue Mont-Royal-est, Montréal.

La police soupçonne que les mêmes voleurs sont inculpés dans cette série de vols d'automobile qui va de Montréal à Ottawa en passant par Maniwaki. Ou s'arrêteront-ils?

## Jugé coupable d'homicide; la sentence ce soir

ST. THOMAS, Ont. (P.C.) — Lawrence William Jones a été aujourd'hui reconnu coupable d'homicide par suite de la mort de Mme Sarah Ann Evans qui, selon la police, vivait avec lui. Jones recevra sa sentence à 5 heures de l'après-midi.

Jones avait subi son procès sous l'accusation de meurtre, mais un jury de la Cour suprême a rendu aujourd'hui un verdict d'homicide. Agé de 35 ans, Jones fut arrêté le 21 novembre dernier après la mort de la femme dans leur maison-remorque à Yarmouth Centre.

## Disparue depuis le 24, elle met un enfant au monde

KINGSTON (P.C.) — Disparue de sa demeure de Pointe-Claire depuis le 25 février, Mme Yvette Quinty a été retrouvée aujourd'hui à l'hôpital général de Kingston. Elle a donné naissance à un enfant ce matin.

Mme Quinty s'inscrivit à l'hôpital sous son nom véritable. On croit qu'elle est arrivée à Kingston le 27 février et s'est inscrite dans une clinique de l'hôpital. Puisqu'elle n'était pas encore le temps pour elle d'être admise à l'hôpital, on croit que la Société de l'aide à l'enfance lui a trouvé un endroit pour vivre. On croit encore qu'elle a signalé ses allées et venues à la police de Kingston au cas où on ferait enquête à son sujet.

Juste avant la naissance de son troisième enfant, Mme Quinty avait souffert d'amaigrissement et de maigreur. On la retrouva plus tard dans un champ, à demi-morte de froid.

Cette fois, elle partit de chez elle pendant que son époux et ses trois enfants étaient à l'église.

## Décès Mlle M. MOREAULT

Mlle Marcelle Moreault, fille de Mlle Louise-Philippine Moreault et de M. Moreault décédé, demeurant à 141, rue Main, est décédée dans un hôpital local après un long malade, à l'âge de 39 ans.

Née à Ottawa, elle y avait sa résidence pendant toute sa vie.

Lui survivent: sa mère, Mlle Louise-Philippine Moreault, (née Mlle-Anne Beaujeu); deux frères, Gérard d'Ottawa et René de Mississauga; quatre sœurs, Mlle Liliane Rouillière (Marguerite d'Ottawa); Mlle Roland Roché (Adrienne), des Trois-Rivières; Mme Alban Marion (Madeleine) Mme Philippe Patry (Simone) toutes deux d'Ottawa.

La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Horne-Baer et Robert, à 260, rue Bessier. Le départ se fera de l'endroit, samedi matin, 10 mars, 7 h. 40 pour service à l'église Sainte-Famille à 8 heures. L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

Faits et Gestes Début victorieux des Sénateurs, 6 à 1

par Gérard Renaud (Rédacteur sportif)



AU FIL DU DACTYLO — Ceux qui virent les Sénateurs à l'oeuvre, hier soir, pouvaient difficilement croire qu'ils étaient les mêmes athlètes désorientés qui ne pouvaient fournir des efforts soutenus au cours de la saison...

Le trophée accordé au joueur le plus utile du club Hull-Volant de la Ligue senior de l'Est du Canada sera décerné au cours de la fin de semaine...

Hier, par erreur, nous avions écrit que Jacques Limoges du Saint-Charles avait participé à 20 des 23 buts de son club dans la série...

Les Canadiens ont joué de façon déterminée, hier soir, et ils ont renversé les Bruins de Boston, dans cette ville du Massachusetts...

ARENASCOPÉ — Comment ? Il n'y a rien à l'affiche, ce soir, à l'Aréna de Hull ?

Robinson et Dagenais enfilent chacun deux points contre le Saint-François

Par Gérard RENAUD

Commentant peu d'erreurs et pratiquant une mise en échec serrée et efficace, les Sénateurs d'Ottawa ont dérotté le Saint-François de Sherbrooke, 6-1, hier soir, à l'Auditorium, lors de la joute initiale de leur série quart-finale de 4 dans 7 dans la Ligue senior du Québec...

Précision — Les Sénateurs, qui ont manqué de précision autour des filets adversaires durant presque toute la saison dans la Ligue senior du Québec, ne ratèrent pas beaucoup de chances, hier, comme Billy Robinson et Emile Dagenais enfilèrent chacun deux buts.

Point brillant — Buddy Hellyer marqua un des points les mieux réussis de la saison dans le groupe senior. Dagenais et Tudin organisèrent le jeu dans leur propre zone, relayèrent à Buddy au centre de la cage. Celui-ci, en plein vu, fit semblant de tirer sur Roger Bessette comme Teddy Hodgson l'affrontait à la ligne bleue.



EMILE DAGENAIS ... en route!

Billy Robinson effectua une montée le long du flanc droit après avoir pris la rondelle dans sa propre zone. Il contourna la défense et, seul avec Bessette, glissa le disque dans le coin gauche des filets. Hellyer porta le score à 2-0 à 12:57. Au cours de cette stance initiale, les arbitres Sibby Munday et Ray Gelfin sifflèrent six punitions pour des infractions que les arbitres ignorent habituellement.

Les Sénateurs ajoutèrent deux points au second verset. A 1:16, Robinson fit dévier le lancer de Butch Stahan derrière Bessette, tandis que dans la dernière minute de jeu, Emile Dagenais déjoua le gardien sherbrookois après s'être échappé en compagnie d'Emberg et de Hellyer. Emberg tapa durement la passe d'Emberg dans le coin gauche.

Dagenais patina rapidement pour porter le score à 5-0 après six minutes et demie de jeu à la session finale. Patinait au centre de la glace, il ne put rejoindre la longue passe que lui fit Tudin. Le disque poursuivit son trajet jusque dans la zone de Sherbrooke où il rebondit sur la paillasse derrière les filets. Avant que la défense des Saints eut pu déblayer et avant que Bessette eut pu bouger, Dagenais s'empara de la rondelle et tira un coup de revers dans le coin gauche des filets.

Robert Fillion priva Legs Fraser d'un blanchissage, comptant sur la passe de son frère Marcel, alors que Jacques Préfontaine était au pénitencier à 13:33.

Nils Tremblay relaya lentement à Tudin qui tira avec force pour marquer le dernier point de la joute.

Eddie Dartnell fut blessé alors qu'il restait à peu près deux minutes de jeu dans la partie. Bousculé par Cliff Goupille, il s'aperçut dans le vestiaire qu'il avait le genou enflé. Sur les ordres du docteur C. B. Petrie, médecin attitré des Sénateurs, il demeura dans la Capitale, hier soir, au lieu de se rendre à Sherbrooke avec le reste du club. Il sera remplacé par Larry Regan qui fut inactif, hier soir.

ALIGNEMENTS: SHERBROOKE: Buts: Bessette; défenses: Barilko et Hoisson; centre: Gôlé; ailes: Pépin et Préfontaine; remplaçants: Goupille, Labrie, Galbraith, Planche.

Les quilles au "Droit"

Même après en être venu aux prises la semaine dernière, les équipes Renaud et Delpé demeurèrent toujours sur un pied d'égalité dans la Ligue de quilles des employés du journal Le Droit. En effet, ces deux équipes s'affrontèrent la semaine dernière et se partagèrent également 4 points.

Les premiers rouleurs demeurèrent impuissants, la semaine dernière, mais Paul Tremblay parvint tout de même à conserver la première position avec un moyenne de 205. Cependant, il partagea cette position avec Armand Trépanier, qui la semaine dernière réussit un total de 695. Gérard Renaud céda donc la première place à Tremblay et il occupa présentement la troisième position avec une moyenne de 204. Gérard Lizotte est en quatrième place avec une moyenne de 200.

La semaine dernière, Armand Trépanier réussit le plus haut-total soit 695 et Azarias Léger roula le plus haut-simple, 272.

Table with columns: LE MOYENNES, LE CLASSEMENT DES EQUIPES, LE CLASSEMENT DES JOUEURS

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points.

L'équipe Valiquette remporte un championnat

L'équipe de P. Valiquette a remporté le championnat du hockey inter-mural au High School du collège Saint-Patrice.

Cette équipe a terminé en première position les séries de joutes de la saison. Dans les éliminatoires, elle a d'abord affronté l'équipe de Raymond Sutton, qui était en troisième place.

Après s'être fait blesser au jeu, de retard sur Bessette, glista s'est dévoué en remplissant la fonction d'arbitre.

Voici l'alignement de l'équipe Valiquette: buts: G. Boulay, capitaine adjoint; défenses: Guy Richer et Peter Paliquette, capitaine; ailes: Marcel Dumont, Léo Roberge et Paul Thompson; centres: Nickie Piech et Frank Dillioth.

Table with columns: WARECKI, McATEE, D. FILLION, M. FILLION et R. FILLION. OTTAWA: Buts: Fraser; défenses: Copp et Trainor; centres: Emberg; ailes: Dagenais et Hellyer; remplaçants: Stahan, Tudin, Robinson, Rippele, Dartnell, Gelfin, Check, Kuntz et Tremblay.

LES SKIS

lorsque mal placés peuvent endommager les plafonds des tramways et autobus. Veuillez y voir, s.v.p.

OTTAWA TRANSPORTATION COMMISSION

AUDITORIUM HOCKEY JOUTE DE DETAIL L.H.S.Q. SAMEDI, 10 MARS à 8 h. 30 p.m. SAINTS DE SHERBROOKE vs SENATEURS D'OTTAWA

Prix: \$1.00, \$1.25, \$1.50 et \$1.75. Bout d'affluence: Etudiants 50c — Adultes, 75c. Taxe d'hôpital comprise.

Les Charlots sont confiants de pouvoir remporter un autre gain contre les Rockets

La cinquième partie pour le championnat junior du district d'Ottawa, sera disputée, ce soir, alors que les Rockets d'Inkerman et le Saint-Charles en viendront aux prises. Cette joute débutera à huit heures 30. Présentement, les Charlots n'ont remporté qu'une victoire, tandis qu'ils ont subi deux revers et qu'une joute fut nulle.

Dans la première partie, les équipes bataillèrent sur un pied d'égalité et la partie se termina 6 à 6. Cependant, dans les deux parties suivantes, les Rockets remportèrent des gains de 4-3 et 12-2. Mais après une éclatante victoire de 6 à 2 mardi dernier à Smith-Falls, les Charlots sont confiants de remporter un autre gain contre les Rockets.

L'instructeur Rip Rippele était très satisfait de la ténacité des protégés lors de la dernière partie et il croit que les Charlots pourront causer des surprises d'ici la fin de la série. Il est vrai que les Rockets sont très robustes et consistants. Cependant, il est certain d'avoir des représentants de la Ligue junior de la Cité, mais avec une autre performance comme lors de la joute de mardi dernier, les Charlots pourraient égaliser la série.

La prochaine joute de cette série aura lieu vendredi soir à l'Aréna de Thurso et il est fort probable que si une septième partie est nécessaire, elle sera disputée samedi après-midi à l'Auditorium. Pour cette joute de vendredi soir, les dirigeants des Charlots ont annoncé qu'ils organiseraient une excursion. Ceux qui désirent accompagner l'équipe pourront se procurer des billets au restaurant Chez Paul (2-2295) ou chez Georges Guibord (3-2025).

Par la Presse canadienne. Trois joutes furent disputées, hier soir, dans la Ligue de hockey Américaine. Cependant, ces trois parties n'apportèrent aucun changement alors que les deux premières équipes sont confortablement installées aux premiers rangs.

A Pittsburgh, les Hornets remportèrent une victoire de 4 à 3, pour demeurer en troisième position de la division de l'Ouest. Une foule de 1,611 personnes vit Bob Solinger enregistrer le but victorieux dès le début de la deuxième période. Chuck Blair enregistra deux buts pour les Hornets et George Armstrong réussit l'autre but des vainqueurs. Bus Gagnon, Kenny Hayden et Bob Ford réussirent chacun un but pour les Indiens.

A Cincinnati, Roger Bédard réussit trois buts pour mener les Mohawks à une victoire de 4 à 2 contre les Bisons de Buffalo, devant une foule de 2,521 personnes. Par cette victoire, les Mohawks demeurent dans la lutte pour se mériter une position dans les éliminatoires de la division de l'Ouest.

Après une première période sans point, Bédard et Jean-Paul Denis donnèrent une avance de 2 à 0 aux Mohawks durant la deuxième session. Dès le début de la troisième période, Bédard ajouta un autre but pour donner une avance de 3 à 1 aux Mohawks. Alors qu'il ne restait qu'une minute à jouer, Bédard enregistra son troisième but de la soirée.

Dans l'autre joute au programme, les Flyers de Saint-Louis ont remporté une victoire de 5 à 4 contre les Reds de Providence. Hamilton conduisit les attaques des vainqueurs en enregistrant deux buts, tandis que Kelly, Nichols et Simpson comptèrent les autres buts des Flyers. Pour les Reds, Nick Michaluk compta deux buts, tandis que Jack Stoddard et Jack McGill enfilèrent les autres.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Par la P.C. Classement — Détroit, 37 gagnés, 12 perdus, 13 nuls, 57 points. Points — Howe, Detroit, 76; Buts — Richard, Montréal, 58; Penalties — Detroit, 10; Blanchissages — Sawchuk, Detroit, 8; Punitions — Morrison, Toronto, 140 minutes.

Condoléances

La fraternité sportive de toute la région unit ses condoléances. Les plus sincères à celles de la rédaction sportive du journal LE DROIT à l'égard de Me Lorenzo Lafleur, C.R., éploré par le décès de sa mère bien-aimée. Me Lafleur, un des sportifs les mieux connus au Canada, a déjà été président de l'Association de hockey du district d'Ottawa.

Walcott croyait avoir remporté la victoire

DETROIT (P.C.) — Joe Walcott, qui prétend qu'il était certain d'avoir remporté la victoire contre Ezzard Charles. Cependant, les juges et l'arbitre décidèrent autrement et déclarèrent que Charles avait remporté une décision facile.

Walcott a deviné qu'il était sûr qu'il avait remporté la victoire. C'est ce que déclara le vétérinaire de Camden, New-Jersey après son combat de 15 rounds contre le présent monarque mondial. Walcott, déclara que lors du dernier combat (en juin 1949) contre Charles, le combat fut très serré. Mais, hier soir, il était certain d'avoir remporté la victoire à la quatrième fois de remporter le championnat mondial des poids-lourds. Walcott croyait qu'il avait sûrement gagné cette fois. Jersey Joe croyait qu'il avait remporté huit rounds et que deux ou trois autres rounds étaient nuls. Les trois juges donnèrent la victoire à Charles par une large marge.

Jersey Joe portait seulement une petite marque après le combat, soit une marque au nez, où il fut solidement frappé durant la fin du combat. Il a déclaré que ses seconds lui indiquèrent de demeurer au plancher aussi longtemps que possible. Les records de Walcott n'augmenteront pas la décision des juges et déclarèrent que leur protégé possédait une avance confortable, grâce au système de points de l'état de Michigan.

BUENOS AIRES (P.A.) — Les premiers jeux pan-américains se termineront, ce soir, par une joute de ballon au panier sensationnelle entre les Etats-Unis et l'Argentine. Les Argentins veulent gagner cette joute juste que tout autre chose.

Dans les jeux, l'Argentine a officiellement remporté le championnat avec 1,071 1/2 points contre 724 1/2 pour les Américains. Cependant, les honneurs nationaux seront en jeu alors que les champions mondiaux de ballon au panier, les Argentins, affronteront les fils de l'OnCLE Sam au pare-luna.

Les 20,000 sièges ont été vendus, il y a longtemps. La police verra à contrôler les émotions de la foule. Les Etats-Unis gagneront deux des trois championnats de natation, hier soir. Ana Maria Schultz d'Argentine gagna l'épreuve de nage libre de 400 mètres pour dames. Cependant, les Etats-Unis gagneront la course à relais de 800 mètres pour hommes et la course à relais de 300 mètres pour dames.

VITRES D'AUTOS Vitres coupées et installées, tandis que vous attendez. Pour autos et camions de toutes marques S & S AUTO Angle des rues WELLINGTON et PRESTON Tel.: 8-0310

Famechon recevra une bourse de \$4,299

CINCINNATI, Ohio (A.F.P.) — Le champion d'Europe des poids-plume Ray Famechon "avait été durement touché, était désorienté et abandonna sans le savoir" a décrété la Commission de boxe de Cincinnati qui, cet après-midi a tenu une réunion extraordinaire afin d'éclaircir la confusion dans laquelle s'était terminée, mardi soir au Garden, le combat Famechon-Eddie Burgin.

Officiellement, Eddie Burgin a donc battu Famechon par "knock-out" technique au deuxième round, après avoir envoyé le Français deux fois au tapis.

Par trois voix contre deux, la commission a également décidé de libérer la bourse de Famechon qui se monte à \$4,299.

Famechon, qui repartira ce soir pour New-York, espère obtenir rapidement une revanche contre le noir de Cincinnati.

Walcott était plus solide cette fois

DETROIT (P.A.) — Jersey Joe fut plus solide cette fois, mais je ne croyais jamais qu'il me battait", c'est ce que déclara un souriant Ezzard Charles après son combat contre le vétéran Jersey Joe Walcott. Charles venait de conserver son titre après avoir remporté une décision contre le vétérinaire de Camden, New-Jersey.

Cependant, la victoire de Charles fut considérablement nuée par une nombreuse foule. Cela affecta-t-il Charles ? Le champion mondial déclara qu'il demeura complètement indifférent, car il était habitué à ces conditions, lorsqu'il est à l'oeuvre. Charles déclara qu'il ne fut pas menacé par Walcott. Il avoua que certains coups de droite à la tête furent solides, mais qu'il ne fut jamais en danger.

Charles est-il prêt à affronter l'ancien monarque mondial Joe Louis au mois de septembre prochain ? A cette question, Charles répondit rapidement qu'il affronterait n'importe qui, n'importe quel temps. Charles a déclaré qu'il croyait remporter la victoire au 9e round. Il frappa Walcott avec un solide coup de droite et alors que Walcott recula, il le frappa d'un crochet de gauche. C'est alors que Walcott fut envoyé au plancher pour un compte de neuf.

Quilles

CLUB GAITE CANADIENNE

Bruno Lafleur réussit un total de 826 et des simples de 305, 280, 241, ce qui constitue le plus haut total de la saison.

Mlle Jeanne Diotte remporta une haute corde de 632, et des simples de 237, 194, 211, dans la section féminine.

Autres bons pointages: Léo-Paul Tremblay 667, (274). Fernand Branchaud 636, (274). Wilfrid Allaire 635, (253). Laurent Lavergne 266. Jacqueline Boucher 249. Denis Ledue 618 (208). Ernest Lacasse 611, (209). Laurent Caron 289. Donat Tremblay 225. Rosario Margnan 224. Ruth Beland 223. Marguerite Gingras 222. Rhea Tremblay 218. Léo Turmel 214.

Table with columns: Classement, Rosario Magnan, Laurent Lavergne, Wilfrid Allaire, Rosario Levert, Laurent Caron, Reina Parent, Cyril Pilon, Rhea Tremblay, Colombe Cléroux, Maurice Vallée

LIGUE MIXTE "BREBEUF" Résultats de vendredi, LE 2 MARS 1951

Table with columns: Haut simple, Haut total, Classement

Table with columns: MEILLEURES MOYENNES, City House, Orleans Bowling, Hapoy Gang, Ottawa Truck, Forbes Taxi

et le spectacle continue...

par CHARLIE DAoust

LE JEU D'ENSEMBLE ET LA DETERMINATION DES SENATEURS SONT DE BON AUGURE POUR OTTAWA

Si l'on en juge par leur rendement d'hier soir contre Sherbrooke, les Sénateurs ont de bonnes chances de reprendre le championnat...

La série "C" continue ce soir même à Sherbrooke avant de nous présenter les mêmes clubs samedi soir au Palais Gorman.

Le match inaugural avec deux francs-butts chacun, nous désirons décerner l'étoile d'excellence à nos joueurs de défense qui ont enfin donné à la gigantesque Legs Fraser l'appui qui lui a manqué si souvent au cours de la saison régulière.

La victoire décisive de mercredi soir est donc de bon augure pour les Sénateurs d'Ottawa. Les adversaires probables d'Ottawa en semi-finale, les As de Punch Imlach, ont également bien débüté dans leur ronde contre Chicoutimi hier soir au Colisée de Québec.

La victoire décisive de mercredi soir est donc de bon augure pour les Sénateurs d'Ottawa. Les adversaires probables d'Ottawa en semi-finale, les As de Punch Imlach, ont également bien débüté dans leur ronde contre Chicoutimi hier soir au Colisée de Québec.

Le bout d'affluence—Les amis souhaitaient bonne chance à Pete Karpuk, hier soir, dans les couloirs de l'Auditorium...

Candidat no 14 Les candidats au trophée Gil.-O. Julien MAURICE BONNEVILLE

par ROSAIRE BARRETTE

C'est un as du monticule que nous avons aujourd'hui l'honneur de présenter à nos lecteurs. Ce prince du baseball régional, qui est sagement appelé à connaître une grande célébrité n'est autre que le jeune Maurice Bonneville, brillant lanceur du club de la Pointe-Gatineau...

C'est un as du monticule que nous avons aujourd'hui l'honneur de présenter à nos lecteurs. Ce prince du baseball régional, qui est sagement appelé à connaître une grande célébrité n'est autre que le jeune Maurice Bonneville, brillant lanceur du club de la Pointe-Gatineau...

Élève de l'école Larocque, Maurice donna tout de suite libre cours à son penchant et se distingua rapidement dans la Ligue scolaire. Il joua pour divers clubs et fit preuve d'une telle assurance et d'une fermeté si constante qu'il constituait en peu de temps un exemple entraînant pour ses coéquipiers.

Sa renommée était parfaitement établie quand il fit son entrée à l'École Supérieure de Hull. Les RR. FF. des Ecoles Chrétiennes, qui ont formé tant de jeunes dans cette remarquable institution, jetèrent leur dévolu sur le jeune phénomène et le désignèrent sans tarder pour être le lanceur-étoile de leur propre équipe.

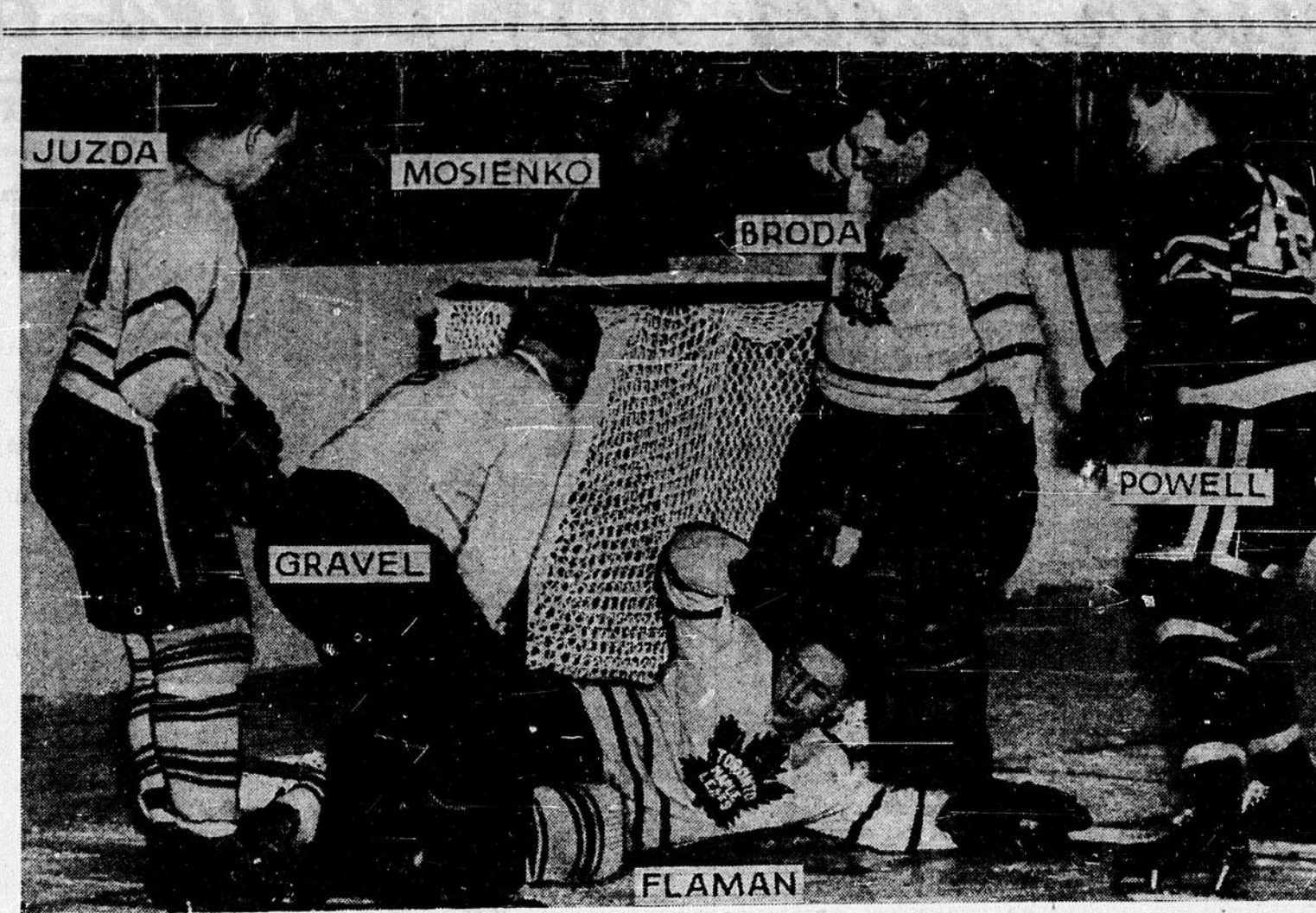
Le National était maintenant sur la route de la gloire; mais l'homme propose et Dieu dispose. En dépit d'une tenue splendide et d'un jeu savant et bien coordonné, les artistes de Hull durent baisser pavillon, dans les joutes finales, en face du club Lemelin de Lévis.

Tous se souviennent que, l'an dernier, le populaire Maurice lança pour le club de la Pointe-Gatineau, et on peut dire qu'il fit là sa plus brillante saison: les frappeurs de Buckingham, Wrightville et Gati-neau-Mills en savent quelque chose. Il se surpassa sur toute la ligne et démontra souventes fois qu'il avait hautement perfectionné l'art de manier sa balle; il excellait, comme on le sait, par ses lancers sournois et mystérieux, terribles et foudroyants. A volonté, il fait prendre à sa balle les courbes et les tangentes les plus audacieuses et ses directs produisent l'effet de la foudre.

Il est réputé le plus dangereux lanceur de son circuit. L'an dernier, au cours d'une partie contre le club de Masson, il a retiré dix-sept hommes à la plaque de marbre et, à maintes reprises, il a renouvelé cet exploit que bien des vedettes des Ligues nationale, américaine et internationale pourraient lui envier.

L'amicable Maurice a, de plus, un beau record au bâton, et les ferreux du baseball le comparent à une vraie gazelle, lorsqu'il fait le circuit des buts.

Ezzard Charles défend habilement son titre



Turk Broda était de retour à l'oeuvre après une absence de 20 parties et samedi soir, les Maple Leafs blanchirent les Eperriers de Chicago, 3 à 0. Admirablement aidé de ses coéquipiers, Broda se montra en parfaite condition dans les filets des Leafs pour enregistrer un autre blanchissage contre les Eperriers de Chicago, qui occupent la dernière position de la Ligue nationale de hockey.

Cependant, il doit se rallier pour maîtriser le tenace Jersey Joe Walcott

DETROIT (P.A.) — Le présent monarque des poids-lourds, Ezzard Charles, demeura inactif durant plus de deux mois, à cause d'une sérieuse blessure à l'oreille gauche. Cette blessure enleva donc tout espoir à l'ancien champion Joe Louis de se mériter un combat de championnat en avril prochain.



EZZARD CHARLES... encore maître

Louis, qui fut longtemps ovationné lorsqu'il fut présenté à la foule avant le combat, n'apprit cette mauvaise nouvelle que tôt aujourd'hui. Une foule de 13,852 personnes assista à ce combat et paya la somme de \$75,502. Cette nouvelle surpris considérablement le Brown Bomber. En effet, Louis après quatre combats consécutifs, a déclaré qu'il ne pesait que 207 livres et qu'il était en parfaite condition présentement. Il ne veut pas perdre de temps—il célèbre sa 37e anniversaire de naissance au mois de mai prochain.

Les Canadiens ont bien fait de gagner à Boston; encore Richard

Par Mel SUFRIN, de la P.C. Ceux qui croyaient que les Canadiens de Montréal ne pourraient se frayer un chemin jusque dans les éliminatoires de la Ligue nationale avaient apparemment oublié qu'ils alignaient un joueur du nom de Maurice (Rocket) Richard.

Le puissant ailier droit a joué un rôle important, hier soir, alors que les Canadiens battaient les Bruins à Boston, 3-2. En subissant ce revers, les Bruins sont glissés au quatrième rang dans le classement, seulement deux points en avant des Habitants. Ce qui prouve que les clubs doivent prendre chaque partie au sérieux d'ici la fin de la saison.

Les Rangers se sont emparés de la troisième position en vertu de leur triomphe de 3-1 remporté contre les Black Hawks de Chicago, au Madison Square Garden, hier soir. Les Rangers devancent les Bruins par la marge d'un point.

Pendant que New-York, Boston et Montréal se disputaient les honneurs, deux autres équipes bataillaient pour la possession d'un rang supérieur. Les Red Wings de Detroit, qui sont en tête, ont réglé le cas des Maple Leafs de Toronto qui sont en deuxième place.

Les Red Wings se sont virtuellement assurés de la première position en blanchissant les Leafs, 3-0, à Toronto. Les deux équipes en étaient à leur dernière rencontre, cette saison. Les Wings ont un record de sept victoires, trois défaites, quatre égalités contre Toronto, cette année. De plus, ils devancent les Leafs par la marge saine de huit points dans le classement.

A Boston, une foule de 8,202 spectateurs vit Richard marquer son 38e but de la saison et sa 19e passe en conduisant les Canadiens à la victoire. Le vétérain Milt Schmidt enfila aussi un point, une passe, mais ses co-équipiers ne purent imiter cet effort. Les Montréalais en profitèrent donc pour remporter leur victoire importante.

Schmidt et Ed Sanford permirent à Pete Horeck de donner une avance de 1-0 aux Bostonnais à la stance initiale. Mais Calum MacKay fit dévier le lancer de 55 pieds de Bud McPherson pour annuler le score au compte de Montréal.

Richard passa à Elmer Lach qui compta tôt à la deuxième période. Au milieu de ce même verset, Richard compta un point sans assistance alors que les Canadiens étaient à court d'un joueur. Les Bruins ne pouvaient s'organiser au verset final, jusqu'à ce que Schmidt enlève le disque à Lach après une mise au jeu dans la zone des Canadiens pour ensuite déjouer Gerry McNeill.

New-York, les Rangers employèrent Emile (The Cat) Francis dans les filets comme remplaçant de Chuck Rayner blessé. Une mince foule de 5,261 personnes vit les joueurs de défense de New-York compter les trois

Gordie Howe augmente encore son avance

Par la Presse canadienne Gordie Howe, élusif ailier droit des Red Wings de Detroit, a ajouté deux points à son avance en tête des compteurs de la Ligue nationale de hockey. En effet, hier soir, il réussit deux buts pour se rapprocher à trois buts de Maurice Richard, des Canadiens de Montréal. Présentement, Richard domine les francs-tireurs avec 38 buts.

Howe possède un total de 75 buts, dont 35 buts et 40 assistances. Richard, qui enregistra un autre but et compléta une assistance, conserve un total de 57 points. Milt Schmidt, vétérain des Bruins de Boston, s'est hissé en troisième position, alors qu'il enregistra le deuxième point des Bruins, hier soir. Il devance Sid Abel, des Red Wings de Detroit. Schmidt possède un total de 55 points, tandis que Abel a réussi un total de 54 points.

Max Bentley, des Maple Leafs de Toronto, occupe la cinquième place avec 53 points, tandis que Tod Sloan, également des Leafs, est en sixième position avec 51 points. Ted Lindsay, des Red Wings de Detroit, est en septième place avec 50 points.

Table with 3 columns: Player Name, Points, Assists. Includes Howe, Richard, Schmidt, Abel, Bentley, Sloan, Lindsay.

ALIGNEMENTS: MONTREAL: Buts: McNeill; défenses: Johnson et Bouchard; centre: Lach; ailes: Richard et Olmstead; remplaçants: MacKay, MacPherson, Garry, Harvey, Robert, Roy, Dussault, Manic, Geoffroy, Daves et Messer. BOSTON: Buts: Gellina; défenses: W. Quackenbush et M. Cusack; centre: Schmidt; ailes: Elnicki et Dumart; remplaçants: Ronty, Fisher, Lynn, Henderson, Krawnski, Redel, Sanford, Ferguson, Peiron, Horeck et Creighton.

ALIGNEMENTS: MONTREAL: Buts: Lumley; défenses: Dewbury, Fogolin; centre: Powell; ailes: Mosienko, Babando; remplaçants: Béland, Dickens, B. Coacher, J. Coacher, Lundy, Morrison, Guidolin, Black, Brown, McEneaney. NEW-YORK: Buts: Francis; défenses: Evans, Stanowski, Egan, Balogh, Stanley, Lund, Mikoski, McLeod, Kalata, Lewicki, Kullman, Slowinski.

DETROIT: Buts: Sawchuk; défenses: Kelly, Rice; centre: Abel; ailes: Lindsay; remplaçants: Goldham, Martin, Pronovost, Gee, Peters, Stewart, Skov, Pavlich, McFadden, Couture, Stasiuk. TORONTO: Buts: Gellina; défenses: Flaman, Juzda; centre: Gardner; ailes: Dickson, Watson; remplaçants: Thompson, Bentley, Klukay, Kennedy, Sloan, MacKell, Thurgren, Smith, Hassard.

DETROIT: Buts: Sawchuk; défenses: Kelly, Rice; centre: Abel; ailes: Lindsay; remplaçants: Goldham, Martin, Pronovost, Gee, Peters, Stewart, Skov, Pavlich, McFadden, Couture, Stasiuk. TORONTO: Buts: Gellina; défenses: Flaman, Juzda; centre: Gardner; ailes: Dickson, Watson; remplaçants: Thompson, Bentley, Klukay, Kennedy, Sloan, MacKell, Thurgren, Smith, Hassard.

ALIGNEMENTS: MONTREAL: Buts: Lumley; défenses: Dewbury, Fogolin; centre: Powell; ailes: Mosienko, Babando; remplaçants: Béland, Dickens, B. Coacher, J. Coacher, Lundy, Morrison, Guidolin, Black, Brown, McEneaney. NEW-YORK: Buts: Francis; défenses: Evans, Stanowski, Egan, Balogh, Stanley, Lund, Mikoski, McLeod, Kalata, Lewicki, Kullman, Slowinski.

ALIGNEMENTS: MONTREAL: Buts: Lumley; défenses: Dewbury, Fogolin; centre: Powell; ailes: Mosienko, Babando; remplaçants: Béland, Dickens, B. Coacher, J. Coacher, Lundy, Morrison, Guidolin, Black, Brown, McEneaney. NEW-YORK: Buts: Francis; défenses: Evans, Stanowski, Egan, Balogh, Stanley, Lund, Mikoski, McLeod, Kalata, Lewicki, Kullman, Slowinski.

Eliminatoires du Hockey Junior CE SOIR à 8 h. 30 ST-CHARLES vs ROCKETS D'INKERMAN Prix: 75c - \$1.00 - \$1.25 AUDITORIUM

LA PLUS GRANDE DECOUVERTE DEPUIS L'AVENEMENT DU RASOIR DE SURETE!

FINIES LES BARBES LONGUES! C'EST LA PEAU QUI FAIT MAL QUAND VOUS VOUS RASEZ... VOYEZ LA DIFFERENCE AVEC CE RASAGE SANS DOULEUR! Des études scientifiques de l'épiderme révèlent que la peau n'est pas absolument plate... mais constituée de petites bosses et dépressions, les poils sortant de ces dépressions.

Le nouveau 3 Way Shave vous procure un usage plus rapide, le plus doux jamais vu... et protège votre peau des coupures du rasoir

Peu importe votre façon de vous raser—avec ou sans blaieau—vous vous rendrez compte que cette nouvelle crème à barbe MEDICAMENTEUSE donne des résultats jamais vus encore! Voyez notre offre généreuse plus bas.

Amollit la barbe et la peau. Rend souples les barbes les plus dures. Enduit une pellicule lubrifiante qui fait glisser doucement le rasoir et protège la peau tendre. Rasage sans douleur. La formule médicamenteuse de 3-Way Shave contient un élément exclusif qui empêche la douleur des épidermes tendres. Rasez-vous confortablement pour la première fois. Il est médicamenteux. Il aide à guérir les peaux irritées par un rasage trop ras. Fortifie la peau, l'assainit et la fait paraître plus fraîche. Voici comment vous vous en servez, peu importe la façon dont vous vous rasez: Si vous employez un blaieau et du savon, appliquez d'abord le 3-Way Shave—faites ensuite mousser. Vous remarquerez une différence extraordinaire pendant le rasage et ensuite. Le rasage se fera facilement, vite, et sans brûlure ni coupure. Si vous vous rasez sans blaieau, lavez d'abord votre figure, n'assechez pas et appliquez 3-Way Shave de la même façon que votre crème à barbe régulière. Vous verrez que le rasage sera plus rapide et plus confortable! Et comme votre épiderme se sentira mieux quand vous serez fini! Et après la barbe, appliquez le 3-Way Shave sur la peau et frottez. Il est médicamenteux pour protéger votre peau... agit comme une lotion après la barbe, pour conserver votre peau dans une condition parfaite. Essayez le nouveau OFFRE FOUR UN TEMPS LIMITE

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances (1) DUGRE - M. et Mme André Dugré (née Oméa Lajeunesse) ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un petit frère pour Claire, le 23 février, baptisé le 4 mars sous les prénoms de Joseph, Gilles, Raymond, Parrain, le docteur Jacques Dugré, oncle de l'enfant; marraine: Pauline Dugré, tante; porteuse: Mme A. Lajeunesse, grand-maman. 1-56

MENARD - M. et Mme Gérard Ménard, née Rolande Ricard, sont heureux de faire part de la naissance de leur fils, un petit frère pour Gilles et Denis, à l'hôpital du Sacré-Coeur de Hull, le 1er mars. La maman et l'enfant sont en bonne santé. 1-56

Perdu-Trouvé (4) MONTRE perdue lundi, entre le théâtre Elgin et 222 Cathcart, 3-3146. 4-57

PARTIE BASSET, mâle, noir, poil court, rayure blanche sur poitrine, perdu il y a une semaine, de Champlain, près Beechwood. Répond à "Tou-tou" Jour, tél: 4-5122, soir 6-2998. Récompense. 4-58

PERDUE: Montre "Bulova" entre Champlain et Cartier, Hull, Rapporter 188 Champlain, 77-1577. Récompense. 4-56

PERDU lundi, chapelet blanc en cristal, monté argent, de la boutique à la rue Bolton, 44 Bolton, 3-1322. Récompense. 4-56

On demande (agents) (5) DEMANDE: Homme pour voyager régulièrement parmi consommateurs dans Ottawa. Contrat permanent avec fabricant de chaussures. Écrire: Brasseur d'affaires seulement. Écrire: Rawleigh's, Dept. ML-C-314-131. Montréal, 5-11, 3, 6, 8, 10, 13, 15, 17, 20, 22, 24, 27, 29, 31 mars

On demande (hommes) (6) PREPOSE DE SERVICE BILINGUE avec une bonne connaissance de mécanique et les qualifications suivantes: Habileté à déterminer l'ouvrage du client, agréable personnalité, capable de rencontrer les clients et leur donner satisfaction. Voici une excellente occasion pour le bon homme de s'associer à une compagnie reconnue, puisque les conditions de travail sont les meilleures et hospitalier un plan d'assurance-groupe et de pensionnement.

M. CLARK CABELDU MOTORS (Hull) Ltd. 90, Wellington, Hull. 77-1684 6-56

GARÇON pour livraison, pour épicerie. 214 Saint-Patrice. 6-58

On demande (hommes) (6) MECANICIENS NOUS AVONS deux places pour mécaniciens de première classe; meilleurs gages; conditions de travail excellentes; plan d'assurance-groupe et d'hospitalisation; plus autres avantages. Cabeldu Motors (Hull) Ltd. 90 Wellington, Hull. Tél: 77-1684. 6-57

OUVERTURE - Vendeur Fuller Brush. Salaire moyen: \$100 par semaine. Signaler 2-8570. 6-56

RELEVEURS de quilles. S'adresser à Karry's Bowling Alley, 158 Sparks. 6-58

VENDEUR demandé, avec ou sans expérience, connaissant un peu l'automobile. Écrire: Case 102, Le Droit. 6-58

3 JEUNES HOMMES AGES DE 20 A 27 ANS DEMANDES POUR APPRENDRE LE METIER DE NETTOYAGE A SEC. Bons salaires. Excellentes conditions de travail. Belles chances d'avancement. Semaine de 5 jours. Cafeteria à l'usine. Assurance-groupe. S'adresser en personne seulement à M. C. ROWE VAIL'S LTD. Rue Wellington, près Bay 6-58

On demande (servantes) (8) FILLE désirant aller à Montréal; doit aimer les enfants. Appartement, travail léger. 5-7474. 8-58

FILLE pour prendre charge d'une succursale de nettoyage à sec. - Lino Cleaners, 9 Laval, Hull, entre 7 h. 30 et 8 h. 30 soir; jour, 77-6115. 8-56

FILLE parlant anglais, ayant expérience avec les enfants; appartement central, couchera ici. Tél: 8-8484. 8-58

FILLE ou femme, ouvrage domestique, soirees libres. Tél: 4-4831. 8-56

JEUNE FILLE pour petit appartement à Montréal. Un enfant; plusieurs avantages. 5-8907, 178 2e Ave, Ottawa. 8-59

SERVANTE pour travail général de maison, \$45; couchera ici; pas de cuisson. 2-7091. 8-57

SERVANTE, ouvrage général, références; 7 à 9 h. p.m., 468 Besserer. 8-57

On demande (institutrices) (9) L'ECOLE SECONDAIRE D'EASTVIEW demande pour l'ouverture de l'école en septembre un PROFESSEUR D'HISTOIRE Echelle de salaire en vigueur jusqu'à \$4200. S'adresser ANDRE LACROIX secrétaire-trésorier 406, boul. Allen, Eastview, Ont. 9-57

On demande (emplois) (11) COUPLE avec expérience désire emploi comme concierge. Signaler 5-8387. 11-58

DAME demande nettoyage de magasins ou bureaux le soir. Tél: 77-5533. 11-56

GARÇON 16 ans désire emploi comme messenger. 77-5533. 11-57

JEUNE HOMME honnête demande emploi stable. 77-0177. 11-56

On demande (chambres) (12) CHAMBRE avec lavabo pour deux sœurs, dans Bas-Ville ou Côte-de-Sable, pour 15 mars. Écrire: Case 103, Le Droit. 12-58

PERSONNE tranquille désire chambre avec privilège de cuisine, dans famille distinguée. Écrire: Case 101, Le Droit. 12-58

On demande (divers) (13A) MEUBLES, poêles de tous genres peu importe le prix 4-7888. 13A-300

NOUS FAISONS couture et réparations de toutes sortes. 55 Rouville, Wrightville, 77-6257. 13A-58

ON DEMANDE à louer ou à acheter local pour manufacture. 3500 pieds carrés. Écrire: Case postale 156, Rockland, Ont. Tél: 161. 13A-56

PULPE DE BOIS FRANC DEMANDE Profitez de cette occasion pour organiser votre coupe de bois du printemps et débarrasser ainsi votre cour à bois des dégâts causés par le vent. Nous achetons présentement les sortes de bois suivants: érable, hêtre, bouleau, merisier, frêne, chêne, orme et plaine. Pour les prix et autres renseignements écrivez à: Canadian International Paper Company, Calumet, Québec, ou appelez: Hawkesbury 619W.

On demande fermes (13C) FERME 5 acres ou plus, près Ottawa (région Gatineau) avant mai. Louer avec option d'achat. Écrire: Case 98, Le Droit. 13C-56

ON DEMANDE à louer terre à jardinage, de 10 arpents ou plus, près d'Orléans ou Cumberland. S'adresser: M. Yvon Laporte, R.R. no 1, Ottawa, boîte 38, Tél: 3-2108. 13C-58

A vendre (propriétés) (14) AURELE J. HOULE Assurances et Immeubles 265 chemin de Montréal, Tél: 3-3604 EASTVIEW: Épicerie et maison 4 chambres à coucher. \$7,500, termes. 14-56

ROCKLAND: Bâtisse comprenant 2 magasins et 5 logis, épicerie-boucherie, tout équipée et stock complet. \$12,000, comptant, \$5,000. EASTVIEW, rue Sainte-Cécile: maison 3 chambres à coucher. Possession immédiate. \$4,000. Possession immédiate. \$125, 57,500. EASTVIEW, Duplex, rue Durocher, revenu \$110; taxes \$125. \$7,500; \$2,500 comptant. 14-300

BUNGALOW de 4 grandes pièces, cave en ciment, presque neuf, petit hangar, lot 21 x 100, 57-arpents, 4 garages, grande remise; chauffage eau chaude; revenu annuel \$2,232. Prix: \$15,000, termes. Possession. RUE EDDY: Grande maison, 3 logis bien finis, garage et remises, \$5,000 comptant, balance \$25 par mois. Possession. CHEMIN DE MONTRÉAL: 3 grandes propriétés à vendre pour fins commerciales, entre le pont et le théâtre. RUE CHY, près Boul. Saint-Laurent, Ottawa: Bungalow neuf, bloc stuc, isolé, plâtre, grand salon et salle combinées, cuisine moderne, 2 grandes chambres, belle chambre de toilette, chambre de débarras; lot 60 x 119. Prix: \$8,500; termes faciles. Possession. BOUL. SAINT-FRANÇOIS, Val Teira, bungalow moderne de 5 pièces, superbe local, aubaine \$2,500, comptant, termes faciles. Possession 30 avril. VALÉRY CHENIER, 2-1221 Romeo Pigeon, courtier, 127 Georges. 14-58

MAISON 2 logis. S'adresser: 7, rue Bruyère, Pointe-Gatineau. 14-56

C'est surprenant la façon avec laquelle nos ventes de propriétés se maintiennent à un niveau élevé depuis le début de 1951. Au cours des derniers huit jours, nous avons vendu 3 maisons pour un total de \$42,000. Ces propriétés se trouvaient dans trois localités différentes. Ces seules trois ventes nous ont fourni les noms de plus de 100 acheteurs qui comptent sur nous pour leur trouver une maison. Les acheteurs, nous les avons, mais nous avons un besoin urgent pour plus de propriétés, soit dans Ottawa, Hull ou Eastview. Votre maison, nous ne pouvons la vendre sans l'avoir sur nos listes. Les vendeurs qui veulent épargner du temps, de l'argent et des ennuis, remettent leur problème entre les mains de la - Maison Romeo Pigeon 127, rue Georges Ottawa 2-1221

EUGENE PICARD 2-1221 MAISON rue Berri, 3 logis; deux logis, 90 par mois; revenu de 2 logis, \$90 par mois. Prix: \$12,500. DUPLEX rue Lois, Wrightville, 4 pièces en haut, 4 pièces en bas; possession du bas le 1er mai. Prix \$9,000; comptant \$1,500. DUPLEX rue Montclair, Wrightville, 4 pièces en haut, 6 pièces en bas, filage lourd, possession du haut le 1er mai. Prix: \$19,500. MAISON 10 pièces près de Wellington, Hull, prix, meublé: \$12,000 - moitié comptant. TRIPLEX rue McLaren, possession immédiate d'un appartement. Prix: \$19,500. MAISON 10 pièces près de Wellington, Hull, prix, meublé: \$12,000 - moitié comptant. COMMERCE rue Eddy, Hull, avec petit logis en arrière; prix, meublé: \$6,500. DUPLEX NEUF, Wrightville, 4 pièces chaque côté, eau chaude et huile; très moderne; comptant, \$9,000; balance termes faciles. BUNGALOW, rue Richelleu, Eastview, trois chambres à coucher, grande cuisine moderne, chauffage à l'huile. Prix demandé: \$11,000; comptant, \$5,500; balance \$35 par mois. MAISON EN BRIQUE, rue Gilmore, 6 chambres à coucher; chauffage à l'huile, eau chaude, très bon endroit pour médecin. Prix demandé: \$16,500; moitié comptant. MAISON DE CHAMBRES, rue D'Arville, 11 chambres à coucher, \$18,500; comptant: \$8,000; revenu \$280 par mois. RUE RUSSELL, près Laurier, maison en briques, 11 chambres à coucher, 2 chambres de bain, garage double. Prix demandé: \$20,000; moitié comptant. MAISON, 1200 rue Stewart, 6 chambres à coucher, chaque côté, bonne condition. Prix: \$17,000; moitié comptant. EPICERIE-BOUCHERIE à Eastview, prix raisonnable; vente pour cause de santé. Romeo Pigeon, courtier, 127 Georges. 14-52

HULL: Victoria, près Maisonneuve, 3 logis, en parfaite condition; prix: \$12,000; termes faciles. RUE CAMBRIDGE, près Clewom; bloc en briques, 4 logis de 4 pièces, \$4,000 comptant; balance, condition faciles. AYLMER: Grande maison de brique, 10 pièces, chauffage eau chaude, 4 garages, grande remise; chauffage eau chaude; revenu annuel \$2,232. Prix: \$15,000, termes. Possession. RUE EDDY: Grande maison, 3 logis bien finis, garage et remises, \$5,000 comptant, balance \$25 par mois. Possession. CHEMIN DE MONTRÉAL: 3 grandes propriétés à vendre pour fins commerciales, entre le pont et le théâtre. RUE CHY, près Boul. Saint-Laurent, Ottawa: Bungalow neuf, bloc stuc, isolé, plâtre, grand salon et salle combinées, cuisine moderne, 2 grandes chambres, belle chambre de toilette, chambre de débarras; lot 60 x 119. Prix: \$8,500; termes faciles. Possession. BOUL. SAINT-FRANÇOIS, Val Teira, bungalow moderne de 5 pièces, superbe local, aubaine \$2,500, comptant, termes faciles. Possession 30 avril. VALÉRY CHENIER, 2-1221 Romeo Pigeon, courtier, 127 Georges. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

ADELARD GENIER Tél: 2-1221 soit: 3-7831 \$65,000 ACHETÉ 16 logis neufs avec un duplex et 11 garages; lot 72 x 600; réfrigérateur et poêle dans chaque logis; chauffage à l'eau chaude à l'huile; 6 minutes du centre de la ville. Revenu annuel \$2,000; dépenses \$870. Prix: \$150,000. RUE ROBINSON - Maison presque neuve, située près rivière Rideau; 10 pièces, chambre de bain moderne, grande cuisine; le haut loué. Possession le mai. \$10,300. Termes. CHEMIN MCARTHUR - Semi-bungalow, 7 pièces, autobus à la porte, \$9,500 - \$4,500 comptant. Romeo Pigeon, courtier, 127 Georges, Ottawa. 14-58

MAISON en stuc, 6 pièces, avenue Churchill, Westboro; en excellent état, garage, libre le 31 janvier, 1951. On demande \$12,500. H. B. Gallichan, courtier en immobilier, 8-3502 ou M. Eade, 4-8894. 14-300

MAISON brique 3 étages, bonne fondation, couverture neuve, garage neuf; échelle de sauvetage. Premier étage libre; accepterait offre raisonnable, \$3,000 comptant. 6-4834 de 6 à 8 h. 14-58

MAISON de 7 pièces. Prix: \$3,800. S'adresser: 79 Saint-Antoine, à Pointe-Gatineau. 77-2470. 14-60

MAISON sur emprunt du gouvernement, prêt pour duplex - 10 Wright, Hull. S'adresser: 65, rue Saint-Hyacinthe, "A. Pichard" - 77-5367. 14-300

UNE CINQUANTAINE de propriétés comprenant maisons à deux côtés, duplex, appartements, bonne propriété avec épicerie et boucherie, bel emplacement sur bord de la rivière Outaouais; lots vagues; 5 minutes de marche. S'adresser: Notre-Dame, Hull, 77-8768. 14-58

LOUIS TITLEY 3-1168 18 Rideau 3-1547 LEPAVIRE, Ont. - Maison de 6 pièces et boutique de forge et de chaudronnerie, système de chauffage à la forge et le bois. Une belle aubaine à \$6,000. HULL: Épicerie et confiserie; chiffre d'affaires de \$40,000 par année, tout au comptant, et batisse contenant deux logis, dont un de 9 pièces pour l'acheteur. \$11,500 - \$5,000 comptant. 14-300

JACQUES et PIERRE DUSSAULT Assurances générales et immeubles 191 Principale, Hull. Tél: 77-3835 WRIGHTVILLE, rue Nicolet, duplex, logis 4 pièces et 3 pièces, chambre de bain au complet, lot 100 x 100. Prix: \$12,000; comptant, \$5,000. HULL: Laval, 4 pièces, revenu mensuel \$181. - \$6,000 comptant. HULL, rue Saint-Rédempteur, cinq logis; revenu mensuel \$165. Prix: \$8,000 - \$3,000 comptant. 14-58

CENTRE DE WRIGHTVILLE, près Montclair, 9 pièces 5 chambres à coucher; occupation libre avril. Conditions faciles. Tél: 3-4811. 14-57

DUPLEX, Boul. Gamelin, Wrightville. Beau grand logis libre à l'acheteur. \$12,000 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

EMPLACEMENT commercial ainsi que locaux à louer. S'adresser à Maurice Cabana, Papineauville, Québec. 14-300

25 LOTS à vendre, près autobus, eau et électricité; 1000 comptant, balance, paiements mensuels. Tél: 77-1262. 14-73

GRANDE MAISON de chambres, trois centrale, bons profits; possession, Mme Hawkins, 4-3483, R. A. Reid, courtier. 14-300

LOT 50 x 100, rue Binet, près Richelleu, Wrightville. 77-2632 après 6 heures. 14-58

LOTS à Pointe-Gatineau, avec aqueduc et égout. Voir annonce, page de Hull. Immeubles Gatineau Ltée, s/s Aimé Guertin et Cie, 103 Principale, Hull. 14-56

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

MAISON en brique, 2 étages, 4 chambres à coucher, cuisine moderne, cave, garage. Hâtez-vous de voir cette propriété au prix de \$7,900, environ \$3,500 comptant. Tel: Beaubien, 77-5735. 14-58

ÉPICERIE - RESTAURANT avec bonne propriété; vente cause de santé. Écrire: Case 99, Le Droit. 15-56

ÉPICERIE - BOUCHERIE située dans le village d'Alfred, Ont. Bon chiffre d'affaires (pas de crédit), équipement neuf des plus modernes. Informalions: F. Lussier, case postale 178, Alfred, Ont. 15-58

HOTEL A VENDRE PASSEY, Québec. Très beau site, sur route, \$11,000 comptant. Cause: règlement de succession. Pour informations s'adresser à Case postale no 5, Montebell, Québec. 15-59

IMMEUBLE brique, chauffage eau chaude, comprenant 2 locaux pour commerce et 2 logis. 210, blvd Saint-Joseph, Hull. 15-17

MACASIN de confiseries, Ottawa, blvd de la route, \$3,500; \$2,000 comptant. 9-9566. 15-56

RESTAURANT avec propriété; salle à manger, cuisine moderne, pharmacie, menus objets, grande cave cimentée, système de chauffage; logis arrière, trois pièces. Jean Cases, Papineauville, tél: 31. (Cause de maladie). 15-73

RESTAURANT faisant gros chiffre d'affaires, à vendre. Prés de compagnie Connor, à Wrightville. Prix: \$20,000. Montant demandé, au total \$22,000 comptant. Informations: Sandolot Store Fixtures Company, 704 Somerset, Ottawa, ouest. 3-5145. 15-300

RESTAURANT-ÉPICERIE, agence de magazines, bon chiffre d'affaires, en face de deux écoles; vente, cause de maladie. S'adresser: 77 Victoria, coin Dollard, Hull. 15-58

SALON DE COIFFURE "Wellington", 61 Wellington, Hull, pour cause de maladie. Pas d'informations par téléphone. S'adresser sur les lieux. 15-59

A vendre (fermes) (16) FERME à vendre, bonne terre, bons bâtiments, bon chemin, très bons produits, eau abondante. S'adresser: Hammond, Ont. 16-58

A vendre (automobiles) (17) MODEL CAR MARKET Nous payons la taxe sur toutes nos ventes 1949 CHEVROLET 2 portes, coach, radio, intérieur, chauffage et dégivreur; bleu pâle; état de salle de montre. \$680 à compte. 1946 MORRIS 10, sedan, entièrement équipé, état de salle de montre. \$360 à compte. 1948 MERCURY, 5 pièces, club coupé, radio, chauffage, dégivreur; prix total, \$1,195. 1947 CHEVROLET 4 portes, sedan, chauffante, dégivreur; prix total, \$1,229. 1947 JEEP, motorisation 4 roues, tout et portes de canevass. Tout comme neuf, \$409 à compte. 1946 CHEVROLET Fleetmaster, 4 portes, sedan, entièrement équipée, parfaite condition. - \$450 à compte. 1942 OLDSMOBILE, sedan 4 portes, radio, chauffage, club coupé, radio, chauffante, dégivreur. \$360 à compte. 1941 PONTIAC sedan, très très propre, \$320 à compte. 1940 FORD, 2 portes, coach, chauffante, parfaite condition. - \$200 à compte. 1939 OLDSMOBILE 4 portes, sedan, moteur de Chevrolet, chauffante; condition de premier ordre. \$229 à compte. 1937 OLDSMOBILE sedan 2 portes, moteur flamant neuf, chauffante, dégivreur, prestone. \$240 à compte. 1937 CHEVROLET 4 portes, sedan, chauffante; une très belle voiture. \$220 à compte. 1937 FORD, coach, radio et chauffante; moteur parfait; l'autobaine à \$160 à compte. 1936 CHRYSLER 4 portes, sedan, très propre en dedans et en dehors, comme neuve. Prix total \$295. 1935 PLYMOUTH sedan. - Ne la manquez pas. Prix total \$169. \$20 à compte. Comptant - Termes - Echanges 965 Bank Tél: 3-7673 17-300

GRANDE VENTE - 53 Automobiles Reuene gratuite LIÈGENS AUTO SALES 1948 AUTOMOBILE, sedan, radio, chauffante, état d'entretien, \$400 à compte. 1948 FORD portes, sedan, chauffante, dégivreur, de couleur grise; une très belle voiture. Prix total, \$1,195. 1947 CHEVROLET Fleetmaster, 2 portes, sedan, chauffante, phares à brume, phares pour reculer; ne peut être différenciée d'une neuve. \$550 à compte. 1947 CHEVROLET, 5 places, club coupé, chauffante, vert bouteille, condition parfaite. \$520 à compte. 1946 CHEVROLET 4 portes, sedan, Fleetmaster, radio, chauffante, parfaite condition. \$450 à compte. 1941 CHEVROLET convertible, radio, chauffante, capote automatique, garanti un propriétaire ne peut être différencié d'une neuve. \$450 à compte. 1941 CHEVROLET coach, spécial, prix total, \$695. 1941 CHEVROLET coach, peinture originale, comme neuve à l'intérieur et à l'extérieur. \$350 à compte. 1941 PLYMOUTH 4 portes, sedan, spécial de luxe, chauffante; 28,000 milles; comme neuve. \$320 à compte. 1941 PONTIAC coach, très très propre. \$320 à compte. 1940 CHEVROLET coach, équipée, \$320 à compte. 1940 FORD 4 portes, sedan, spécial, plein prix, \$475. 1939 PLYMOUTH 4 portes, sedan, équipé, \$450 à compte. Prix total seulement \$575. 1939 CHEVROLET 2 portes, coach, chauffante; n'a pas de meilleur. \$320 à compte. 1938 CHEVROLET 4 portes, sedan, régulière. Voiture originale très propre. \$240 à compte. 1936 OLDSMOBILE 4 portes, sedan, 6 cylindres; très propre. \$140 à compte. PLUSIEURS AUTRES à choisir, à prix d'usine. Ouvert le soir. Comptant. Termes, Echanges. 4505 Rideau Tél: 8-2058 17-200

MAURICE MOTORS 470 Rideau Tél: 4-1834 CHEVROLET sedan, flamant neuve, aucun millage. 1947 PLYMOUTH coach, bleu ciel, radio, chauffante, vitriers, phares supplémentaires, comme neuve à l'intérieur et à l'extérieur. \$560 à compte. 1947 CHEVROLET, club coupé tout équipée; bas millage. \$525 à compte. 1947 PONTIAC coach, garantie en bonne condition. - \$1225 prix total. 1947 CHEVROLET "Fleetline" sedanette, entièrement équipée. \$320 à compte. 1941 CHEVROLET coach, en bonne condition; aubaine spéciale. \$595 prix total. 1941 STUDEBAKER champion, état de salle de montre; très économique. \$290 à compte. 1940 CHEVROLET coach, excellente condition; pneus neufs. \$290 à compte. 1939 PONTIAC sedan, moteur de Chevrolet, très propre à l'intérieur et à l'extérieur. \$250 à compte. 1938 CHEVROLET coach, exceptionnellement propre, en bon état de roulement. - \$195 à compte. 1937 OLDSMOBILE sedan, pneus neufs; bonne condition; spécial, \$275 prix total. 1937 FORD en bon état de roulement; spécial, \$150 prix total. 832 BANK TEL: 5-9567 1949 PLYMOUTH sedanette, bleu pâle, tout comme une voiture neuve; prend peu d'essence. \$650 à compte. 1948 FORD coach, en très bonne condition. \$520 à compte. 1947 CHEVROLET coach, 5 portes, entièrement équipée; une très belle voiture. \$525 à compte. 1947 NASH, 600 sedan, pas une égratignure; radio, air climatisé, lit pliant, très pratique pour les vacances d'été. \$495 à compte. 1942 CHEVROLET coach, très propre; spécial, \$775 prix total. 1941 DODGE coach, intérieur et extérieur, comme neuve; moteur flamant neuf. \$320 à compte. 1941 PLYMOUTH sedan, entièrement équipée; excellente condition. \$310 à compte. 1940 DODGE sedan, condition exceptionnelle; bonne peinture et pneus neufs. \$300 à compte. 1938 CHEVROLET régulier, fini original, très propre. \$245 à compte. 1938 DODGE sedan, en très bonne condition, radio et chauffante; spécial \$495 prix total. 1936 OLDSMOBILE sedan, régulière, 4 pneus neufs, peinture neuve. \$150 à compte. 17-300

AUBAINES APPRECIABLES A HULL Ce sera bientôt le printemps et les prix hausseront. Achetez maintenant et épargnez avant l'augmentation des prix. GARANTIE DE 30 JOURS 1950 PLYMOUTH, coach, radio, console, chauffante, air-vent, hublans de bronze, miroirs, reculé, vitriers, soléil, une auto mobile extraordinaire. \$1,925 très peu roulée. 1948 MERCURY, sedan 4 portes, chauffante et dégivreur, auto propre, en parfait état, excellent valeur \$1,350

AUTRES AUBAINES 1941 BUICK, coach, radio, chauffante, d'une belle apparence, mécanisme impeccable, parfait, cette auto pour l'apprécier \$1,150 1941 PONTIAC sedan 2 portes, chauffante et dégivreur, vous ne pouvez obtenir mieux \$1,395 pour ce prix. 1947 FARGO, 1/2 tonne, panneaux, radio, mécanisme parfait, apparence propre \$925

Nous avons un vaste assortiment d'autos et camions usagés de VALEUR APPRECIABLE. Voyez-les maintenant à notre commodité par à Hull. AVANTAGEUSES CONDITIONS. OUVERT LE SOIR CABELDU MOTORS (Hull) LTD. 90, rue Wellington, Hull 77-1684 17

BUICK - PONTIAC - VAUXHALL - CAMIONS G.M.C. 90, rue Wellington, Hull 77-1684 17

BUDGET MOTOR SALES 684 Bank - 5-6885 Nous avons en main tous les modèles 1951, sedan ou coach - livrés immédiatement. 1950 FORD sedan, flamant neuf. 1950 PLYMOUTH, Fleetline, coach 1950 FARGO neuve, livraison, 1/2 tonne. 1949 MORRIS sedan. 1948 STANDARD coach, \$765. 1948 STANDARD convertible, \$700. 1947 HUDSON sedan, \$1,090. 1946 HUDSON sedan, 1/2 tonne, 4 couleurs, \$995. 1942 FORD sedan, \$845. 1942 DODGE 1/2 tonne, panneaux, \$525. 1941 FORD panneaux, 1/2 tonne, \$525. 1941 FORD 1/2 tonne, \$525. 1940 LINCOLN sedan, \$595. 1937 LASALLE convertible, \$695. 1937 FORD sedan, \$245. 1934 PLYMOUTH sedan, \$285. 1934 CHEVROLET sedan, \$195. 1931 FORD coupe, avec "rumble seat", 4 cylindres. LAROCHE AUTOMOBILES, autotrois d'Alfred, Ont., est maintenant avec Budget Motor Sales. 17-56

CHEVROLET 1946, "Fleetmaster" radio, chauffante, pneus neufs. 167, Boul. Saint-Joseph, app. 2. 77-6261. 17-300

FINANCES et assurances des automobiles. GOMEO PIGEON, 127, rue Georges, 2-1221. 17-300

Prompts résultats pour quelques sous

A vendre (automobiles) (17)

BLONDIN MOTORS

vous offre maintenant à bas prix spéciaux pour réduire leur assortiment:
1947 LINCOLN, sedan, un seul propriétaire, équipement complet, 15,000 miles, comme neuf. \$1845
1950 METZER, coach, équipé \$1775
1949 PLYMOUTH, sedan, propre, bon pneu \$565
1948 FORD, coach, propre \$350
1947 PACKARD, coach, bon pneu \$295

SPECIALS EN CAMIONS

1948 CHEVROLET, 2 tonnes, ridelles, bon pneu \$200
1946 STUDEBAKER, 2 tonnes, ridelles \$550
1949 INTERNATIONAL, 2 tonnes, bon pneu \$300
1948 FORD, 1/2 tonne, livraison, une subaïne pour \$975

BLONDIN MOTORS

196, rue Montcalm, Hull, 77-5251
OUVERT LE SOIR 17

A vendre (divers) (18)

AUVENTS, toiles, drapageux, grosse toile Lawrence Mfg, 12, rue York, 4-2081. 18-300
BAIGNOIRS, évier et toilettes neuves et usagés. 89 Clarence, Ottawa. 18-300

TARIF DES ANNONCES CLASSES

Table with columns: Mots, Insertions, and rates for various ad classes like 'DROIT comme 3 mots', 'NOMENCLATURES', 'HEURES DE FERMETURE'.

A vendre (divers) (18)

AMEUBLEMENT COMPLET DE MAISON

REFRIGERATEUR "General Electric", mobilier de salle à manger de 9 morceaux en noyer solide, avec table à panneaux en très bonne condition, poêle "Hotpoint" lessiveuse, service à thé en argent, miroirs, pupitre, divan studio, balayuse Hoover avec attaches, chaises berçouses, mobilier chesterfield 2 morceaux, lit complet, lingerie, bric-à-brac, humidificateur, ustensiles de cuisine, 184, ave Huron (près Wellington) après 2 h. p.m., vendredi et samedi, les 9 et 10 mars. 18-58

BOIS DE CONSTRUCTION

4,000 BLOCS de ciment de 12 pouces; 4 toilettes neuves; une balayuse; machines à patates frites neuves, évier. Quantité de bois de construction mélangé. 93 York, Pointe-Gatineau. 18-74

BOUCHERS RESTAURATEURS HOTELIERS

152, rue Somerset, Ottawa. Assortiment complet d'accessoires tels que trancheurs et hache-viande, balances, couteillerie, peluses à patates, machines à patates frites. York Butchers Supply, 349, rue Dalhousie, 4-4517. 18-300

CHAÎNES

chaînes à pignons détachables ou rivés, convoyeuses ou à billes, chaînes à remorque, chaînes de pont, chaînes rivées à l'électricité, crochets de chaînes, etc.

CHAÎNES DESTACADE

Faites sur commande

MOUFLES A CHAÎNES ET CHARIOTS

M. ZAGERMAN & CO. LTD. 100, CHEMIN BAYVIEW OTTAWA

EQUIPEMENT DE RESTAURANT

Caisnes enregistrées remises au point, balances, broyeurs électriques à viande, trancheurs à viande à main, poêles à friture françaises, machines à glaçons, machines à café, tables à vapeur, peluses à patates, vaste assortiment de marmittes d'aluminium, vaissellerie et couteillerie. Ottawa Store and Kitchen Equipment Co., 240 Bank, Ottawa. 7-0121. 18-300

FILIERES en acier, grandeur de lettres et format legal. Powis Brothers. 2-0407. 18-300

FOURNAISES de cuves Beach air chaud ou sans tuyau (pipelines) 278, boul. Saint-Joseph, 77-4023; après 6 h., 77-6516. 18-300

GLACIERE "Icyair", métal blanc, \$25. — 199 Champlain, app. 3, Hull. 18-58

GLACIERE blanche, comme neuve, lit complet, lustre 5 lumières. — 77-2979. 18-61

"HEATERS" (\$500 watts) neufs, pour réservoir à eau chaude. Tél: 77-8352. 18-56

LES PLUS HAUTS PRIX alloués pour vos vieux meubles. Vos meubles usagés seront acceptés comme paiement partiel sur des nouveaux. Johnson Furniture Store, 381, rue Queen (2 1/2 blocs à l'ouest de Bank); bas loyer, bas prix, 6-5147. 18-300

MACHINE à coudre Vickers: Nouvelle machine à coudre spéciale à pédale, Williams, \$15. 397, rue Bank. 3-4108. 18-57

MACHINE à coudre Vickers: Nouvelle machine à coudre portable. Coud de l'avant et à la reverse. Entièrement garantie. Comptant ou par paiements. Seulement \$79.50. 397 Bank, 3-4108. 18-57

MACHINES à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre, louer ou réparer, toutes marques. Eug. Roy, 187 Principale, Hull, 77-5012. 18-300

MACHINE A COUDRE en bonne condition. S'adresser: 247 1/2, rue Champlain, Hull. 18-61

MACHINE A COUDRE électrique portable, entièrement garantie; comptant ou termes; une subaïne. 3-4108. 18-57

MACHINERIE International Harvester, système à pression Beatty, articles de plomberie, clôture Frost, système Modern Farm Supply, 23, rue Murray, Tel: 2-3943. 18-300

MANTEAU de printemps, manteau de pluie, taille 12 ans, très propres; bon marché. 4-0549. 18-58

MOBILIER moderne de chambre à coucher, peu d'usage, couleur noyer, \$188. — 77-3979. 18-58

A vendre (divers) (18)

MACHINERIE DE SCIERIE

Chariots de scie Frick Ebarbeuses, tourne-billes Dressseuses, nouvelles scies circulaires et à bande. Nouvelle raboteuse à coussinets à billes et à boutures. Machines Hog. Scies à bardeaux et ébarbeuses. Scies à dents insérées, lames et montures de scie.

MOTEURS A VAPEUR, A GAZOLINE OU DIESEL

ARBRES DE COMMANDES, COUSSINETS, COLLETS, RACCORDS, GARNITURE (BABBITT), PAPIER A FRICTION. SOUFFLEURS A BRAN DE SCIE.

M. ZAGERMAN & CO. LTD.

100, CHEMIN BAYVIEW OTTAWA 18

MOBILIER chesterfield et mobilier de salle à manger. S'adresser: 13, Montpeut, Wrightville. 18-58

MODELE "J" finisseuse de chausures; raccommodeuse Singer, causeuse à harnais Pearson, plus causeuse (creaser) à harnais. Tous ces articles sont en bon état. Aussi plusieurs autres outils. S'adresser à Georges Séguin, Vank-leek Hill, Ont. 18-58

NOTRE VENTE inventaire annuel le bat son plein. Grande réduction sur tout notre stock. Venez visiter nos salles et profiter de nos bas prix. Colonial Furniture Co., 403 Bank, 6-2371. 18-300

NOUS VENDONS des romans, revues et journaux français. Match Illustré, etc. Irvine's, angle Rideau et Sussex, Ottawa. 18-300

PALETOT gabardine brun, taille 38, \$15; manteau de printemps, gris, \$15; taille 40, \$5; les deux très propres. Tel: 2-4758. 18-58

FARE-BOUE POUR votre camion; \$6, la paire. M. Zagerman & Cie Ltée, 100, chemin Bayview, Ottawa, 8-5204. 18-M-J-S

PIANO un peu endommagé, \$25. 121 Saint-Laurent, Hull. 18-58

4 PNEUS peu usagés 710 x 15, avec 4 chambres à air dont 2 de sûreté (Life-guard), \$125. Tel: 77-3576. 18-57

POELE bois et charbon en bonne condition. S'adresser: 10 Larose, Hull. 18-58

POELES usagés reconditionnés, garantis, \$30 et plus. Chauffe-eau électrique (water heater) à 3,000 watts; spécial, \$99.50. — A. Bélanger (détail) Limitée, 215, rue Montcalm, 77-4328. 18-300

POURQUOI payer, \$2.25 les chandails d'écouler quand vous pouvez les acheter, n'importe quelle couleur, pour 95c. — Max Feller, 282 Dalhousie. 18-58

ROUES pour carrosses, tricycles; carrosses de poupées; armoires, parties. 374 Clarence. 18-56

SPECIAL: Lavasse "Beatty" blanche, dernier modèle démonstrateur. Signaler 77-6975. 18-300

TUYAUX égouts 4 pouces, neufs, \$1. — 63 Saint-Florent. 18-56

VISITEZ le plus grand magasin d'échange à Ottawa. Vous trouverez toujours ce qu'il vous faut. Johnson Furniture Store, 381, rue Queen (2 1/2 blocs à l'ouest de Bank) 5-5147. 18-300

A vendre ou à louer (20)

ROBES DE MARIÉES et de soirée à louer. Tél: 77-7980. 20-300

A louer (logement) (22)

APPARTEMENT 6 pièces, meublé, centre de Hull, disponible le 1er avril. 77-9121 entre 6 et 8 h. 22-57

APPARTEMENT 5 pièces chauffé, avec poêle et réfrigérateur, libre. 194 Saint-Laurent, Hull, 77-2395. 22-58

APPARTEMENT neuf, 5 pièces, planchers recouverts de prélat, stores vénitiens, chauffe. S'adresser: magasin Desjardins, 276, boul. Saint-Joseph, 77-4023; le soir, tél: 77-6516. 22-300

LOGIS 4 pièces et chambre de bain. Libre 1er avril. S'adresser: 65, Boul. Saint-Joseph, 77-8746. 22-57

LOGIS 3 pièces, chambre de bain, chauffe, poêle électrique, \$60 par mois, libre 1er avril, pour couple seul ou 2 dames. S'adresser: 171, rue Principale, app. 2, Hull. 22-57

MAISON à Hammond, dans village, eau, électricité, toilette, jardin, service d'autobus, \$15 par semaine. Léo Lemery, Hammond, Ont. 22-58

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE meublée, avec privilèges complets de la maison. 77-1520, 8 à 8 h. p.m. 23-56

CHAMBRE meublée pour monsieur, références; Wrightville. 77-8878. 23-57

CHAMBRE moderne avec balcon, en avant. — 134 Saint-Laurent, Hull. 23-58

CHAMBRE et cuisinette, eau chaude, file ou femme seulement. 77-8249. 23-61

A louer (chambres) (23)

CHAMBRE-BOUDOIR chauffée et éclairée, pour dame; privilège de cuisine, téléphone 77-8607. 23-58

CHAMBRE-VIVOIR et cuisinette meublée; chambre de bain; entrée privée; chauffée, éclairées. 3-9284. 23-58

GRANDE chambre-boudoir pour 2 personnes qui travaillent. — 23-37

GRANDE CHAMBRE propre, eau chaude, près autobus. 85 Saint-Jacques, Hull. 23-56

GRANDE CHAMBRE meublée pour couple; aussi chambre simple. — 4-2857. 23-58

2 CHAMBRES chauffées, éclairées, planchers de bois dur, eau chaude et usage du téléphone. 77-2807 48 Sainte-Marie, Wrightville. 23-56

2 PETITES CHAMBRES et cuisinette non meublées, pour couple; entrée privée. 4-4873. 23-56

3 CHAMBRES meublées pour hommes; près autobus, Hull, 77-5627. 23-56

GRANDE CHAMBRE meublée, eau chaude, près des Statistiques, pour 2 adultes. 77-6654. 23-58

GRANDE CHAMBRE meublée pour homme tranquille, près des Recherches; privilège téléphone, etc. 6-1559. 23-57

GRANDE CHAMBRE pour couple ou jeunes filles. 54 Templeton. 23-57

GRANDE CHAMBRE en bas, 116 Cathcart, 5-0357. 23-56

GRANDE CHAMBRE (avant) bien meublée, et petite chambre avec balcon. 77-5733. 23-56

2 GRANDES CHAMBRES éclairées, permis de cuisine, usage du téléphone, eau chaude. 6-3942 après 6 h., 58, rue Vaughan, Ottawa. 23-56

WRIGHTVILLE, près arrêt d'autobus, dame âgée louerait 2 jolies pièces, entrée privée, chambre de bain moderne au même étage, chauffage eau chaude, privilège cuisine, pour couple tranquille; pas d'objection à un enfant; meubles ou non meublés. Loyer raisonnable. Ecrire: Case 104, Le Droit. 23-58

A louer (divers) (24)

ROBES, manteaux, voiles, sandales de mariées, filles d'honneur, solaires, aussi Tuxedos à louer. Bolton. Tel: 5-5505. 24-300

Chambre et pension (26)

CHAMBRE et pension pour monsieur. 6-3888. 26-57

CHAMBRE et pension, monsieur, bons repas, eau chaude, \$11.50, 118 Clarence. 26-61

CHAMBRE avec pension si désirée. S'adresser: Bureau de poste (en haut), Cyrville. 26-57

CHAMBRE et pension. Tél: 77-3769 (en haut). 26-56

Villégiature (26A)

POUR RECEVOIR brochure (36 pages, 30 illustrations) et taux-location sur 40 chalets au Lac-Bélanger (détail) Limitée, 215, rue Montcalm, 77-4328. 28A-66

Occasions d'affaires (27)

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété. — L. Tidy. Tel: 3-1547. 27-309

JEAN REGIMBALD, entrepreneur plomberie et chauffage, 95 Wellington, Hull, 77-1462. Nous avons en main, réservoirs eau chaude. 57-74

Automobiles et accessoires (29)

AUTOMOTIVE AND ELECTRIC SERVICE de jour et de nuit, charge lente de batteries et louage \$1.75, charge rapide \$1, remorqueur, gazoline et huile et parties, entasseuse. 101, rue Kent, 2-0892 et 5-1303. 29-300

GENERAL BEARING SERVICE ROULEMENTS Timken et S-K-F (Ball and roller bearing) — 96 Queen-ouest, 8-1345. 29-300

S & S AUTO PARTS PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions, moins d'ouvrage. Consultez-nous pour vos blocs à murs. Nous avons aussi des blocs de 8 po et 10 po, imitation de démarrage. Tél: 77-9221. 29-300

JOSEPHINE



Automobiles et accessoires (29)

BAKER BROS CO. LTD AUTOS ET CAMIONS USAGÉS achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasins. 2-7383. 29-300

Motocyclettes (29A)

MOTOCYCLETTES: "Indian" no 74B, 1941; "Indian" no 74, 1946; "Indian" no 74, 1947; "Harvey Davidson" 1942, 1945; "Aerial" no 500, 1939. Tel: 6-1170. 29A-56

V. CLOST Indian BSA Sales-Service, 392, chemin Richmond, 72-4940. 29A-300

Transfert-camionnage (30)

DANIS le déménageur — Transport local et longue distance; déménagement, entrepôt chauffée et à l'épreuve du feu, emballage etexpédition de meubles ou autres articles. — 129 Montclair Hull, 77-6115, soir, 77-6098. 30-300

ENTREPOTAGE de meubles, emballage, envois, déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd. — Tel: 77-8944. 30-300

Radios et accessoires (31)

COTTON RADIO CLINIC, 422, rue Rideau, 5-4044. Service très moderne, ouvrage garanti. 31-300

REPARATIONS DE RADIO à domicile, par expert. C. Tremblay, 4-3840. 31-300

RADIO, rasoirs électriques, réparations. General Radio Sales, 271, rue Bank, 4-8292. 31-300

SPECIALISTES en radio, 17 ans d'expérience. Monarch Radio, 39 Mosgrove, 5-4113. 31-300

Combustible (32)

A.B.C. WOODYARD ELABS mélangés, corde \$7.50; coupes, \$9.50; 1/2 corde coupe, \$4.75; gros voyage \$2.75. Tel: 77-9272. 32-300

A.B.C. WOODYARD Coke, 5 sacs, 5 poches pour \$5.75. 77-9272. 32-300

ALARY MAURICE: Slabs de bois mou, la corde coupe, \$9; 1/2 corde \$5; gros voyage \$3. Slabs de bois franc, la corde coupe, \$15; 1/2 corde \$7.50; gros voyage \$4.50. Bois mélangé, quantité désirée. Tel: 77-5222. 32-300

ARVAIS, Wilfrid, bois franc et bois mou, 258 Maisonneuve, Hull. Tel: 77-4887. 32-300

BOIS franc, bois mou, slabs de bois franc, slabs de bois mou. — Albert Charette, 76 Saint-Antoine, Pointe-Gatineau, 77-9038. 32-300

C. LEVESQUE: 347 Montclair, Hull, Tel: 77-4652. Slabs de bois franc, voyage coupe \$5, slabs de bois mou \$7.50 la corde, voyage coupe \$3 et \$5. 32-300

J.-F. LAFONTAINE 113 Saint-Laurent — Hull SLABS de bois mou, \$7 la corde; coupes, \$9. Voyage coupe, \$3; Voyage 4 cordes \$24. Tel: 77-3713. 32-300

LAMBERT: Tel: 77-1143. Bois sec coupe, le voyage \$3, \$4.50, \$5.50. Bois franc 4 pieds bois mou. 32-300

Brûleurs à l'huile (33)

BRULEURS à l'huile "meche" silent glow automatic — aussi fournaise. Service garanti. R. Henri, 219 John, Eastview, 6-2773. 33-300

BRULEURS à l'huile installés ou nettoyés. Estimation gratuite. — Ouvrage garanti. 2-5215. 33-300

Fourrures (34)

L. CARDASH, 358 Rideau, 4-1123. Manteaux, capes pour le printemps, remodelés avec votre vieux manteau de fourrure. Prix raisonnable. 34-60

Matériaux de construction (35)

BLOCS DE CHEMINÉES EMPLOYEZ les blocs "Inter-locking" pour vos cheminées. Moins coûteux, moins d'ouvrage. Consultez-nous pour vos blocs à murs. Nous avons aussi des blocs de 8 po et 10 po, imitation de démarrage. Tél: 77-9221. 35-300

BOMAC ELECTROTYPE Company Artistes en photographies, électrogravures, plan par pression d'images, photographies à la pierre, rectifié et stéréotype 118, rue Slater, 6-2355. 44-300

Peintres-décorateurs (51)

C. TREMBLAY. Pour vos décorations et peintures à prix raisonnable signaler 2-5693. 51-300

Electriciens (55)

A. DICAREL entrepreneur électricien, 103, Boul. Gaminell, Wrightville. Tel: 77-5126. 55-58

DOMPIERRE ELECTRIC — entrepreneur électricien. Réparations électriques de tous genres, 5, rue Fontaine et 56, rue Dupont, Hull. Tel: 77-2947. 55-300

GASTON DOMPIERRE — Entrepreneur électricien, installation et réparations de tous genres. 81, rue Wright. Tel: 77-5755. 55-300

LEONARD ELECTRIC, entrepreneur électricien. Saint-Raymond, Hull. Tel: 77-8574. 55-300

MOTEURS électriques neufs ou usagés, réparations de moteurs, appareils électriques, industriels ou domestiques. C.C.B. Electric Works, 378 Bank. Signaler 2-5706. 55-300

Matériaux de construction (35)

DE LA DEMOLITION de l'entrepôt ci-devant de Fine & Company, rue Nicolas, près Wilbrod, poteaux de 8 x 8 et 12 x 12, solives 2 x 10, etc. Aussi bricole usagée. S'adresser sur les lieux. Commission du district fédéral. 35-56

Argent à prêter (37)

PRETS SANS ENDOSSEURS aux COUPLES MARIÉS POUR FINS DIVERSES

Tout prêt protégé par une assurance- vie sans frais additionnels

TRANS CANADA CREDIT LIMITED

CORPN' NED Edifice Plaza 45, rue Rideau — Ottawa TEL: 5-7159 No 4

Personnel (39)

COUTURIERE de Paris (France) Robes, manteaux et transformations. Travail soigné, d'après les derniers modes de Paris. Prix modérés. 183 Broad, app. 3, tel: 8-3840-R. 39-76

JEUNES FILLES MAIGRES! — ACQUERIR UNE SILHOUETTE ELEGANTE! Gagnez de 5 à 10 livres, en un mois. Essayez les fameuses comprimés toniques Ostrex, qui restaurent santé et poids. Format de présentation seulement 60c. Toutes pharmacies. 39-57

SATISFACTION GARANTIE. Travail de luxe à la Banderie Domestique. Tel: 8-7780. 39-309

SERVICES et réparations garantis de machines à coudre de toutes marques; allons chercher et livrons gratuitement; service 24 heures par jour. 3-4108. 39-57

Cours privé (40)

LECON musique, piano, accordéon; prix raisonnable. 350 Montgomerie, Eastview. 6-2277. 40-93

Cartes d'affaires (41)

CHASSIS DOUBLES, armoires de cuisine, maisons préfabriquées, gazines, nouvel emplacement, rue Papineau. Complètes, manteaux, paletots faits sur mesures. Tout travail garanti. Prix très raisonnables. 41-300

ED WEINER, prêteur sur articles; aubaines de tous genres en articles non réclamés. 55 1/2 Williams. 41-300

GERARD LAHAIE, 189, 3e Avenue, Gatineau: Agent de Goodwear Clothes (Montréal) pour le comté de Papineau. Complètes, manteaux, paletots faits sur mesures. Tout travail garanti. Prix très raisonnables. 41-300

Dactylographes (41A)

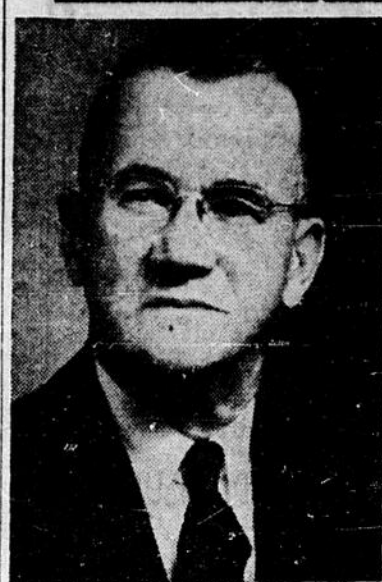
DACTYLOGRAPHES Underwood portatives et régulières aubaines. Machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunstrand à vendre et à louer — Underwood Limited, 203, rue Queen. 2-3531. 41A-300

Cotes de la Bourse

Bourse de Montréal table with columns for Stock, Haut, Bas, and various stock prices.

Bourse de Toronto table with columns for Stock, Haut, Bas, and various stock prices.

Le monde financier



\$48,008,338 en polices d'assurances pour les Prévoyants en 8 ans

Une analyse du rapport financier montre que la valeur réalisable des placements dépasse la valeur inscrite au bilan

Les Prévoyants du Canada, une institution progressive, continuent de se distinguer dans le domaine de l'assurance-vie. Le rapport, en effet, du bilan soumis hier à l'assemblée annuelle des actionnaires que 1950 a été marquée par une série de nouveaux records établis dans tous les domaines.



M. W. D. Low, directeur de la Canadian Commercial Corporation, agence d'achat de la Couronne, qui coordonnera les achats de défense du nouveau ministère de production de défense, sous la direction du ministre C. D. Howe.

On annonce au quartier général du National-Canadien la nomination de M. J. A. Argo au poste d'adjoint du vice-président, directeur du trafic du National-Canadien pour les lignes canadiennes, avec bureau à Montréal, et celle de M. J. V. Maloney, autrefois gérant du trafic-marchandises du Grand Trunk Western-Canadian National Railway, à Chicago, au poste d'adjoint du vice-président en charge du trafic-marchandises pour les lignes du réseau national, aux Etats-Unis, avec bureau à Chicago.

Les grains

WINNIPEG (P.C.) - Les prix des grains bruts se sont raffermis à l'ouverture de la séance d'ouverture du marché aux grains de Winnipeg, aujourd'hui.

En plus de ces données intéressantes, il convient de signaler que son actif est passé au 31 décembre 1950 à \$2,423,296.15 comparative-ment à \$2,417,849 au 31 décembre 1949 et à \$36,296,391 au 31 décembre 1948.

Marché d'Ottawa

Table of market prices for various goods in Ottawa, including meats, legumes, and oils.

Les expéditeurs ont attaché une certaine importance à l'avoine, alors que les exportateurs ont tourné les yeux vers l'orge.

Le département du Fonds de Pension administré par la compagnie accuse aussi des progrès intéressants, puisque l'augmentation de l'actif en 1950 est de \$139,928.27, ce qui porte le total à \$10,113,230.98 à rapprocher de \$9,973,302.61 au 31 décembre 1949.

Les légumes terminés en Ontario s'élevaient à 31,318, en 1950 contre 31,440 l'année précédente; Québec, 27,237 (22,912); Colombie-Britannique, 8,560 (10,272); Alberta, 7,266 (9,411); Manitoba, 4,612 (4,807); Saskatchewan, 2,573 (3,576); Nouvelle-Ecosse, 2,543 (3,056); Nouveau-Brunswick, 2,545 (1,801); Ile-du-Prince-Edouard, Fournier.

Sommaire de la Bourse

MONTREAL (P.C.) - Les ventes étaient irrégulières et les transactions étaient plutôt calmes au marché de Montréal, aujourd'hui.

Les bestiaux

TORONTO (P.C.) - Il a été impossible d'établir les prix à l'ouverture du marché des bestiaux de Toronto aujourd'hui. Les arrivages ont été de 30 bêtes à cornes; 10 vaches; 60 porcs; 30 moutons et agneaux. Il restait 250 bêtes à cornes.

Logements moins nombreux en 1950

Le nombre de nouvelles unités de logement terminées au Canada sans Terre-Neuve diminue légèrement l'an dernier comparativement à 1949, tandis que le nombre d'unités commencées accuse une augmentation, d'après les estimations provisoires du Bureau fédéral de la statistique en collaboration avec la Société centrale d'hypothèques et de logement.

Logements moins nombreux en 1950

Le nombre de nouvelles unités de logement terminées au Canada sans Terre-Neuve diminue légèrement l'an dernier comparativement à 1949, tandis que le nombre d'unités commencées accuse une augmentation, d'après les estimations provisoires du Bureau fédéral de la statistique en collaboration avec la Société centrale d'hypothèques et de logement.

Le Canada a versé à l'urbaniste J. Gréber \$51,114.38

Le Canada a versé jusqu'ici la somme globale de \$51,114.38 à l'urbaniste français Jacques Gréber pour la préparation du plan d'ensemble d'embellissement d'Ottawa, de Hull et de toute la région de la capitale fédérale.

CORPORATION DE DISPOSITION DES BIENS DE LA COURONNE

A vendre à l'Aéroport d'Uplands (Ottawa) MAISONS, COTTAGES, CABINES, GRANGES, HANGARS, ETC.

Autour du foyer

Advertisement for 'Autour du foyer' featuring a window blind and a box of 'La Salle' cigarettes.

Autour du foyer

Advertisement for window blinds and home products, including 'Boîte à semis' and 'Boîte à bois pour le chalet'.

Autour du foyer

Advertisement for Molson's beer, featuring a man working on a window blind and a barrel.

# Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

## Pour les jeunes

Présidents et conseillers doivent donner l'exemple du bon langage.

Oncle JEAN

### L'éducation, c'est l'affaire du foyer

Le foyer est la première école de l'enfant. Les autres qui viendront après celle-là ne seront que le prolongement, la continuation de cette première école; elles ne la remplaceront jamais et c'est pourquoi l'enfant qui en aura été privé ne pourra jouir d'une formation vraiment complète.

Le père et la mère ne sont-ils pas en effet les premiers, chargés de l'éducation de leurs enfants? A mesure que ces petites intelligences s'éveillent, s'ouvrent à la vie, c'est bien à eux que revient la tâche de leur donner et de leur enseigner les choses qui les entourent, de répondre sans cesse à leurs innombrables questions.

L'enfant cherche la vérité et comme il a toute confiance en ses parents, ceux-ci n'ont qu'à profiter de cette confiance pour lui donner à petite dose et selon les besoins de son âge, cette vérité qu'il cherche avec tant d'avidité.

Mais l'enfant n'aura pas seulement ses parents pour le renseigner, d'autres agents viendront à tour paraire le travail déjà commencé ou parfois même le détruire. Aux parents donc de surveiller au foyer les programmes de la radio, les revues, les livres afin d'orienter l'enfant et de lui inculquer le goût du beau, du vrai et du bien. La lecture assidue devrait faire partie du programme journalier d'un enfant; que les parents profitent des anniversaires de naissance et des fêtes de famille pour montrer à leurs enfants leur appréciation de la lecture en leur faisant cadeau de bons livres, adaptés à leur âge et riches en enseignements utiles autant qu'en gravures attrayantes.

Ainsi préparé, l'enfant à son entrée à l'école et durant tout le cours de ses études ne pourra faire autrement que de marcher de progrès en progrès. Les parents seront les premiers à être fiers de ses succès et l'enfant sera aussi plus encouragé à poursuivre ses études le plus longtemps possible.

Tout ce beau travail ne se fait pas sans qu'il y ait de grands sacrifices à faire de part et d'autre. Si les parents savent au fur et à mesure profiter des circonstances de la vie pour convaincre leurs enfants que rien de grand ne se fait sans le sacrifice et le renoncement à soi-même, les enfants sauront s'imposer leur bonne formation. D'autre part, l'exemple constant, les attitudes et les paroles des parents eux-mêmes, influenceront toujours dans une large mesure l'éducation de leurs enfants.

Comme on le voit le foyer est à la base de toute éducation vraiment digne de ce nom et c'est de ces foyers modèles que sortent nos meilleurs citoyens, nos chefs de demain et nos véritables chrétiens.

Ecole Saint-Gérard, Ottawa, Ont.

Le ciel fera plus que dédomager des privations de la terre. Des riens donnés à celui qui est tout, font que le tout se donne.

Mgr Gay

## Mon voyage à Rome

(31e article)

Le soir, de la première Apparition, le cœur saisi de ce qu'elle vient de voir, Bernadette ne peut se contenir; elle pleure. Reverta-t-elle cette Dame, qui paraît si belle et si bonne?

La maman voit ces larmes, et veut en savoir la cause. Obéissante, Bernadette raconte ce qui s'est passé, voici quelques heures seulement. Hum! la mère est loin d'y croire et elle ordonne le silence sur cette affaire. Sa fille aurait-elle des visions? Serait-elle devenue folle? Qu'elle se taise, avant que le village ne moque des Soubirous! Tout de même, Bernadette a promis de retourner sur les bords du Gave, au rocher qu'elle habite une sainte venue du ciel. On peut croire que la conversation revint sur ce sujet, et que Bernadette affirmait qu'elle avait bien vu cette Dame, et que peut-être aussi d'autres la verraient... D'autres, à commencer, sans doute, par sa mère... Est-ce qu'un enfant saisi par le bonheur ne pense pas immédiatement à vouloir en donner une grosse part à sa maman?

Ce qui est sûr, c'est que le dimanche suivant, Bernadette s'agenouille à la grotte. Mais, comme elle n'est pas encore rassurée sur la nature de l'Apparition, elle jette de l'eau bénite à la Dame. Pendant ce temps les quelque vingt jeunes filles qui l'entourent prient de tout leur cœur. La Dame sourit, remarque Bernadette; elle sourit, elle n'a pas peur de l'eau bénite. Et de là sa confiance augmente, et Bernadette regarde ravie, vers cette niche naturelle où va se tenir, les seize autres apparitions, la grande Visitation.

Sur les entrefaites arrive la mère, qui ne voit que Bernadette, Bernadette tout en larmes de joie, et insensible à tout ce qui n'est pas cette Dame de mystère et de beauté. Ces choses étranges troublent cette femme, de peu de fortune, mais capable de fierté. Elle craint toujours le ridicule. On jase déjà trop au village. Et si cette Apparition était fautive, quel éclat de rire chez les voisins qui n'étaient chrétiens que de nom! En attendant, prudence, se dit maman Soubirous, qui a souvent la main légère. Et oust, ma fille, à la maison. Cependant, au fond d'elle-même, la pauvre femme est toute troublée. Elle aussi, pleure.

Pourtant, Bernadette ne fait rien pour être admirée, louée. Chaque jour, elle accomplit son ennuyeuse besogne de gardienne de moutons. Elle ne se distingue en rien par le langage, la tenue, même par la prière. Elle poursuit sa vie qui cherche en tout la perfection, mais dans l'humilité et le silence. Il sera bien difficile de la traiter d'exaltée. Non, elle n'est qu'une petite fille de grand bon sens, qui répondra point par point à ses détracteurs. Pourquoi cette Soubirous, et non ma fille, devaient se demander quelques jalouses commères de village. Et quand, le jeudi suivant, elle est retournée à la grotte, le commissaire de police lui commande de cesser ses visites, elle répond poliment et fermement, qu'elle ne le peut, qu'elle a promis. Oui, mes chers enfants, ce commissaire de police a dû vouloir faire son devoir; car, chaque fois que Bernadette va prier devant sa Dame, des centaines, puis des milliers de personnes prient avec elle. Des villages voisins, on accourt par tous les chemins. A cause de ce que prétend cette paysanne de basse classe: une Dame lui serait apparue et lui aurait ordonné de la prier là, devant l'énorme rocher qu'on croyait, autrefois, hanté par une horde de démons. Et, de telles fables, naturellement bruyantes, parce qu'enthousiastes, cela exige beaucoup de surveillance. Que dirait ce Pandore dévoré de zèle s'il voyait, de nos jours, des centaines de mille pèlerins envahir la petite ville, la montagne, les sanctuaires et célébrer en même temps, avec des cantiques retentissants, sous les cirges agités par des centaines de mille mains, le nom de la Dame des Apparitions et de sainte Bernadette Soubirous.

Et Bernadette poursuivra sa prière, ses brûlants Ave. Ainsi fera la foule qui ne cessera de grossir jusqu'à la dernière Apparition, le 16 juillet suivant, en la fête de Notre-Dame du Mont-Carmel.

Mes chers enfants, j'espère que vous lisez cette histoire en disant mille et mille mots d'amour à la Très Sainte Vierge. C'est dans cette intention que je rédige cette longue et édifiante histoire d'une petite fille, méprisée de monde, et aujourd'hui mise sur les autels. Je l'ai vue, vraiment vue, dans la chapelle des Soeurs de Nevers, France, car son corps a été retrouvé, frais et odorant, après quarante-huit ans de séjour dans la terre. C'est bien elle, toute mignonne, toute menue, toujours souriante à la Vierge qu'elle vit parfois à Lourdes et à Nevers, mais qu'elle possède aujourd'hui en toute certitude et bonheur. Devant son cercueil de verre et d'or, devant le miracle de son corps sans trace de tombeau, je crois plus fort que jamais que la Dame des Apparitions est bien celle que l'Eglise acclame sous le nom de Vierge de l'Immaculée Conception et mon cœur s'unir au cœur de Bernadette pour louer Dieu de ses miracles d'amour.

ONCLE JEAN

## Pour les grands

Le but de la richesse, ce n'est pas de jouir, c'est d'agir et de réaliser une vie digne de l'homme; c'est de servir nos facultés et celles d'autrui... de forger des instruments pour forcer la nature, les événements, les êtres à entrer dans de nobles fins.

Père Serillanges, O.P.

## Faites comme nous

Frou-frou, Lise semord les lèvres depuis le mercredi des cendres.

Anita a promis la tempérance... aussi ses ongles allongent!

Irène se tourne sept fois la langue avant de parler... à la satisfaction de toutes!

Tiens, Claudette si timide, sort doucement de sa coquille!

Emilienne, petit ange rose, se prépare à devenir "séraphin"!

Si vous rencontrez une statue qui marche vite, c'est Claire qui se dégoûte!

Carmen évite les glaces de bibliothèques... quelle guerre à la vanité!

Oh! quel soulagement, Lucette laisse ses machoires en repos!

Marguerite devient sobre... les "Ballons" remplacent les suçons!

Madeleine se prive de sports pour approfondir l'histoire et la composition!

Utile assise dans le premier banc... quel supplice depuis le 7 février, Pauline l'accepte bien!

Notre Claire passe à ses voisins son riche carnet de vocabulaire! Quel désintéressement soudain!

Observer le silence! Source de victoires pour les deux Denise!

Utiliser sa langue pour répondre en classe... effort méritoire pour Jacqueline!

"Si vous ne faites pénitence vous péirez tous!"

8e année, Ecole Montfort, Eastview.

La fidélité, la franchise et la sincérité du langage sont un grand ornement de la vie chrétienne.

Saint François de Sales

## Bonne Fête

- 8 MARS 1951
- Florent, Mjéline, 11 ans, Hull.
  - Gauthier, Imelda, 13 ans, Blue Sea.
  - Legris, Paul, Montebello.
  - Lévesque, Rejean, 8 ans, He-du-Culmet.
  - Lepage, Arthur, 10 ans, S. Sainte-Marie.
  - Mailhot, Claudette, 5 ans, Ottawa.
  - Sauve, André, 13 ans, Ottawa.
  - Tailleur, Hélène, 6 ans, L'Original.
  - Talbot, Juliette, 12 ans, Belle-Rivière.
  - Vaudry, Roland, 8 ans, Stafford.
- 9 MARS 1951
- Grenier, Madeleine, 14 ans, Windsor.
  - Localio, Micheline, 8 ans, Blue Sea.
  - Ladouceur, Madeleine, 11 ans, Cumberland.
  - Laflemme, Guy, 8 ans, Coppell.
  - Mailhot, Claudette, 12 ans, Saint-Albert.
  - Miron, Jacques, 15 ans, Ottawa.
  - Minor, Juliette, 15 ans, Mattawa.
  - Racine, Raymond, 9 ans, Saint-Albert.
  - Racine, Rhéal, 9 ans, Saint-Albert.
- 10 MARS 1951
- Bourgeois, Donald, 6 ans, Saint-Albert.
  - Carrière, Marie, 12 ans, Washam.
  - Côté, Rejean, 12 ans, Noéville.
  - Gagné, Pauline, 15 ans, Saint-Sainte-Marie.
  - Gregoire, Estelle, 12 ans, Embrun.
  - Ladouceur, Denis, 2 ans, Orléans.
  - Lafleur, Roger, 7 ans, Windsor.
  - Lauzon, Fernand, 15 ans, Alfred.
  - Lavallee, Yvon, 10 ans, Moose-Creek.
  - Lavoie, Georges, 12 ans, Windsor.
  - Leduc, Jacques, 4 ans, Buckingham.
  - Leduc, Richard, 15 ans, Caledonia.
  - Marschette, Thérèse, 12 ans, Windsor.
  - Monette, Yvon, 13 ans, Windsor.
  - Pilon, Nicole, 5 ans, Hull.
  - Rode, Denis, 12 ans, Riverside.
  - Villeneuve, Micheline, 14 ans, Saint-Eugène.

## BRICK BRADFORD

par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY



## LOUISE et LOUIS

par SEEG



## MANDRAKE, le magicien

par LEE FALK et RAY MOIRE



## MARISE DUCLAUS et sa famille

par McEVOY et STRIEY



## LE SURHOMME

par WAYNE BORING



## ANNIE ROONEY, la petite orpheline

par BRANDON WALSH



## LE CHEVALIER MASQUE

par FRANK STRIKER



## LE FANTOME

par LEE FALK et PHIL DAVIS



## Les Mots Croisés du 'Droit'

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

HORIZONTALEMENT  
1 - Tissu de crin qui sert à faire des sacs et des sacs.  
2 - Sorte de singe américain - Homme très bête.  
3 - Héros. Dialecte du français provençal - Pronom personnel.

VERTICALEMENT  
1 - Morceau de musique pour deux voix - Souvent d'un succès.  
2 - Coup, revers - Qu'on apporte en main; (pl.).  
3 - Canonnière ou bureau.  
4 - Bière anglaise - Parisiens et artisans qui, en 1821, se révoltèrent dans le midi de la France.  
5 - Equerre - Pronom personnel - Voyelles jumelles.  
6 - Métal jaune - Pronom indéfini.  
7 - Action de se transporter d'un lieu dans un autre.  
8 - Mesure itinéraire chinoise - Fruits du portier.  
9 - En les - Mitomologie imitant le rire - Nom vulgaire d'un singe anthropoïde.  
10 - Fleuve - Femme du coq.  
11 - Gros nuages épais - Tente avec hardiesse.

Solution du problème problème d'hier

G	L	E	S	O	T	O	M	I	E
L	E	V	E	R	O	I	R	U	
O	V	O	T	E	L	E	V	E	
U	V	I	R	E	I	S			
G	R	I	E	F	R	U	E	S	
L	E	V	R	E	A	E	F		
O	I	N	A	N	I	S	M	E	
U	P	E	T	E	C	H	I	A	
T	J	A	O	R	E	G	S		
E	N	R	E	N	E	A	M	E	
R	E	N	S	I	V	I	V	A	N

## Pour le progrès de notre ville

Dernièrement j'ai fait la visite d'une maison dont on finissait à peine la construction. J'ai vu beaucoup d'objets indispensables dans une demeure, en cas d'incendie. Malheureusement, et c'est avec tort, beaucoup n'en ont pas.

Je connaissais déjà quelques instruments destinés à combattre le feu, aussi je savais les manier. Tous étaient à la portée. A l'entrée de la cuisine se trouvait un extincteur; car l'expérience le prouve, au moment où l'on s'y attend le moins le feu se déclare; en entrant dans l'appartement menacé on l'utilise, et très souvent, tout est fini.

Dans la cave il y avait une fournaise à l'huile, tout près se trouvait bien en vue un autre extincteur. Il ne faut pas oublier qu'au-dessus du poêle et de la fournaise, on voyait un système d'alarme automatique, ce système d'alarme était bien destiné à avertir les gens de la maison, en cas de danger, ce système fait sonner une cloche dès que la chaleur se rend à un degré trop élevé. Pas beaucoup moderne, cette maison, mais combien pratique! Car là il y avait des instruments destinés à combattre les incendies. Si tous voyaient à ce que dans leur maison il n'y ait rien susceptible d'engendrer le feu, et si tous se procuraient le nécessaire en cas d'incendie, combien moins grandes seraient les pertes de vies! Aussi l'argent ainsi perdu ne s'évaluerait pas si haut et notre ville au lieu de s'appauvrir deviendrait de plus en plus riche et belle. Oui, le feu entrave le progrès dans une cité.

Mlle Louise Pilon, 8ième année, Ecole Carrière, Hull P.Q.



Près de mille personnes, parents et amis des étudiants du high school de l'Université d'Ottawa, ont visité hier après-midi les locaux du cours d'immatriculation de l'Université. Cette fête avait été entièrement organisée par les étudiants eux-mêmes à l'occasion de la Semaine

de l'Éducation. On remarque sur cette photographie, de gauche à droite, le R. P. A. Rajotte, O.M.I., professeur, Mme J.H. Lapointe, le Dr J.H. Lapointe et Jean Lapointe, visitant la classe de ce dernier, la classe 3A. (Photo "Le Droit"—par Pierre Normandin)

CLUB RICHELIEU OTTAWA-HULL

"Le salaire doit être proportionné à la valeur des services rendus"

M. Maurice Lamontagne de l'Université Laval prononce une intéressante causerie, hier

"Si nous voulons résoudre les principaux aspects du conflit qui existe entre patrons et ouvriers, pendant qu'il en est encore temps, il faut travailler à l'élaboration d'une doctrine et d'une politique du salaire suffisamment concrètes et faciles d'application pour servir de guides dans le jugement des cas particuliers." Voilà ce que déclarait, hier midi, M. Maurice Lamontagne, professeur de science économique à l'Université Laval de Québec, au cours d'une intéressante causerie qu'il donna hier midi au déjeuner du club Richelieu Ottawa-Hull, au Nouveau Standish Hall, à Hull.

Le conférencier, présenté par M. Benoît Godbout et remercié par le président André Lesage, ajouta qu'"une telle politique devrait avoir pour objectif immédiat de faire disparaître toutes les différences injustes de salaires qui subsistent encore aujourd'hui et qui ne sont que des vestiges de l'ancien système de détermination de la rémunération des travailleurs". Selon M. Lamontagne, notre politique de salaires devrait s'inspirer du grand principe reconnu par l'économie artisanale et mis de côté par l'économie capitaliste à savoir, que le revenu des travailleurs doit varier avec la valeur de la production. L'application d'un tel principe aurait plusieurs avantages.

M. Lamontagne précisa en disant que ce principe répond exactement aux exigences de la justice en ce sens qu'il tient compte à la fois des droits de l'ouvrier, des possibilités de l'industrie et des conditions générales de l'économie. "La plus élémentaire justice, ajouta l'éminent conférencier, exige que ce que l'employé reçoit de son employeur corresponde à ce qu'il lui a donné. En d'autres termes, le salaire doit être proportionné à la valeur des services rendus."

Le conférencier, qui est présentement à Ottawa en sa qualité de



Mlle Agnès Doucet, de Montréal, à gauche, et Mlle Carmen Massé, de Hull, se sont distinguées au Festival de musique d'Ottawa, hier après-midi, en se classant première et deuxième dans la classe des soli d'opéra pour soprani co-

loration. Les deux concurrentes ont obtenu 86 et 80 points respectivement et participeront aux épreuves pour le trophée de l'Ottawa Choral Union, samedi soir, à l'auditorium du Glebe. (Photo "Le Droit"—par Pierre Normandin)

Inauguration des entrepôts modernes de la maison "Hyman Fine & Fils"

Le maire Grenville Goodwin a inauguré officiellement hier après-midi les entrepôts modernes de la maison "Hyman Fine & Fils", à 62, avenue Mann. Environ 600 personnes sont venues tour à tour féliciter le propriétaire et faire le tour de l'édifice. Le maire a terminé sa courte allocution en rendant hommage à l'initiative de M. Fine et en lui souhaitant une prospérité toujours plus grande.

De nombreuses couronnes de fleurs formaient un décor agréable pour cette cérémonie. Un dîner buffet délicieux fut ensuite servi. À côté des ortolans faisandés, des gâteaux et des sandwiches, on relevait la présence de la spécialité de la maison, les fruits.

Le tour du propriétaire. M. Fine fit faire le tour du propriétaire à ces nombreux invités. Après avoir examiné les beaux étalages de fruits et visité l'entrepôt proprement dit, les visiteurs passèrent dans les chambres tropicales et polaires.

Les chambres tropicales reflètent parfaitement le climat humide et étouffant des pays chauds. Des gicleurs à jets très fins diffusent dans l'atmosphère une rosée continuelle. Une chaleur intense ramène à l'esprit les journées les

Les trottoirs sont à l'ordre du jour au Conseil d'Eastview

Le conseiller L.D. Paquette s'est élevé, hier soir, lors de la réunion mensuelle du Conseil d'Eastview, contre le mauvais état du trottoir, chemin de Montréal, et contre les personnes qui cassent la glace, sur ce trottoir.

"Si la chose continue, fit remarquer M. Paquette, on n'aura pas de trottoir car le ciment part autant que la glace."

M. Paquette insista pour que le problème que ce trottoir pose depuis son érection soit étudié à fond et pour que la ou les personnes responsables soient tenues de s'expliquer.

Le préfet Léo Cantin, président du comité des Travaux publics, fit alors remarquer que l'entrepreneur blâmait la qualité du ciment employé et que la personne chargée de la fabrication de ce ciment jetait le blâme sur l'ingénieur.

Le maire Gordon Lavergne déclara alors qu'une enquête sera entreprise sous peu, pour tirer la situation au clair.

Le maire avait été des rues d'Eastview ainsi que la quantité d'eau qui s'amoncelle dans les rues et sur les trottoirs de la municipalité furent aussi critiqués, hier soir.

M. Cantin expliqua alors que son département était d'abord occupé à faire sauter la glace sur la rivière Rideau, entre le pont Saint-Patrice et le pont Cummings pour éviter une inondation.

Quant à l'enlèvement de la neige, il précisa que la charrie était brisée et qu'il lui était impossible d'enlever une autre.

Il révéla qu'il compte demander au Conseil, lors de la présentation de son prochain budget, des fonds pour l'achat d'une autre charrie et d'un camion.

Il précisa aussi qu'il était impossible d'enlever la neige tant qu'une tempête de neige n'était pas terminée, et que, faute d'appareils nécessaires, son département n'avait pas pu suffire à la tâche, lors de la dernière tempête.

M. Eloi Côté, père du R.P. P. Côté, décédé à Montréal

M. Eloi Côté, époux de Denise Godbout est décédé subitement mercredi soir, à sa demeure, à Montréal. Il était âgé de 71 ans.

M. Côté était le père du R.P. Paul Côté, de l'Université d'Ottawa. Né à Saint-Eloi-de-Témiscouata, il était le fils de feu M. et Mme Pierre Côté (Azilda Labrie). En 1906, il avait épousé Denise Godbout, qui lui survit.

Après avoir été au service du Pacifique-Canadien pendant 42 ans, il jouissait de sa pension depuis six ans. Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, quatre fils: Raymond, employé de la Cie Phillips Industries, le R. P. Paul Côté, O.M.I., modérateur des sports et professeur à l'Université d'Ottawa, André, épicière à Montréal et Pierre, marchand à Sainte-Philomène-de-Châteauguay; un frère, Simon Côté, de Montréal et cinq petits-enfants.

Les funérailles auront lieu samedi matin, à la paroisse Saint-Arsène de Montréal.

Le Canada au congrès de météorologie en France

M. Andrew Thomson, météorologiste du Dominion, et le Dr John Patterson, ancien météorologiste du Dominion, représenteront le Canada aux réunions de l'Organisation météorologique internationale (O.M.I.) et de l'Organisation météorologique mondiale (O.M.M.) qui se dérouleront à Paris à partir du 15 mars. C'est ce qu'a annoncé M. Lionel Chevrier, ministre des Transports. Les délégués canadiens partiront le 10 mars. M. O. G. Stoner, de notre ambassade à Paris, se joindra à eux.

Au festival de musique

Quatre excellentes pianistes d'Ottawa se sont fait entendre dans l'une des plus importantes classes du festival, celle de la musique moderne, à l'auditorium du Glebe, hier soir. Ce sont Mlles Françoise Gay, Marie-Jeanne Michaud, Ann Chambers et Margaret Clairmont. Elle s'est classée bonne première avec 86 points. L'adjudicataire William Glock a félicité la jeune pianiste pour le relief et le rythme de son interprétation. Il a également souligné le dynamisme de son jeu dans l'oeuvre de Khatchaturian.

Les jeunes pianistes ont présenté deux pièces de musique contemporaine de leur choix. Il est dommage que cette classe ait été la dernière au programme, hier soir, car plusieurs musicophiles ont quitté la salle avant que les épreuves commencent, soit vers 10h. 30. Mlle Françoise Gay avait choisi les Trois préludes de Shostakovitch et une Toccata de Khatchaturian. Elle s'est classée bonne première avec 86 points. L'adjudicataire William Glock a félicité la jeune pianiste pour le relief et le rythme de son interprétation. Il a également souligné le dynamisme de son jeu dans l'oeuvre de Khatchaturian.

Ann Chambers a obtenu 83 points pour son interprétation des Rumanian Folk Dances de Bela Bartok. Marie-Jeanne Michaud et Margaret Clairmont étaient sur un pied d'égalité en troisième position avec 82 points.

Plus tôt dans la soirée, Arthur E. Couchman, de Rockland, avait mérité la palme des soli de musique sacrée, pour voix masculines, en chantant "Out of the Depths", de Bantock. L'adjudicataire Albert Howe a souligné que M. Couchman avait chanté avec une assurance calme et religieuse. Cette belle interprétation lui a valu 86 points. Venait ensuite George W. H. Wetstein, d'Ottawa, avec 82 points. L'adjudicataire Ethel Kinley a félicité Ottawa pour ses excellents chorales d'églises. On a entendu, hier soir, la chorale Grace St. Andrew United Church, d'Arran, et la MacKay United Church, d'Ottawa, qui ont mérité un total de 185 et de 173 points respectivement dans leurs classes.

En troisième position, la compagnie des Second Ottawa Brownies a obtenu 80 points.

Deux classes de chorales d'écoles rurales étaient au programme de l'après-midi, celles des écoles d'une et de deux classes. Les écoles publiques de Vars et de Glen Buell (Brockville) ont mérité

La lutte pour la survivance de nos libertés si chères

LONDON, Ont. (P.C.) — "Même à l'arrière du rideau de fer", on se rend de plus en plus compte des véritables problèmes en jeu dans le conflit entre l'Est et l'Ouest. C'est ce qu'a affirmé ici hier le premier ministre Louis Saint-Laurent.

En acceptant le grade honorifique de docteur en droit de l'Université Western d'Ontario, M. Saint-Laurent a souligné que la solidarité guerrois froide devrait plus exactement être qualifiée de guerre des idées dont l'essence est "la lutte pour assurer la survivance de la liberté".

La plupart des Nord-Américains se rendent bien compte maintenant de "l'importance des questions en jeu" en Europe, comme aussi à l'arrière du rideau de fer, un nombre croissant de gens la saisissent également.

Cependant, le discours de M. Saint-Laurent a surtout porté sur la nécessité d'une meilleure entente entre les peuples du monde et l'aide que peuvent apporter les universités à la solution du problème. Il a tout particulièrement fait allusion à l'école d'été qu'exploite l'Université Western à Trois-Pistoles, P.Q., et qui contribue tant à une meilleure entente entre les deux grandes races au Canada.

Un an de prison pour son évadement

BRAMPTON (P.C.) — Carl Coughlin, 25 ans, de Chapeau, P.Q., a été condamné hier à un an de prison pour s'être évadé, il y a deux semaines, de l'école de réforme de Brampton. Il s'est livré à la police de Guelph.

Un endroit de stationnement

TORONTO (P.C.) — Le gouvernement ontarien projette d'amender la loi municipale au cours de la session actuelle afin de permettre aux municipalités de forcer les propriétaires de nouveaux établissements à fournir à leurs locataires un endroit de stationnement en dehors de la rue.

Le commissaire de l'urbanisme de la cité de Toronto, Tracy LeMay, a déclaré hier qu'on l'avait mis au courant des projets d'amendement.

Decès à Hammond de M.-J. Carrière, marchand général

HAMMOND, Ont. (Spécial) — M. Mathias J. Carrière, marchand général à Hammond depuis plus de 50 ans, est décédé subitement ce matin, à sa demeure, à l'âge de 74 ans.

Comme survivants, il laisse son épouse, née Noëlle Perrier; deux fils: Albert et Alphonse, de Hammond; huit filles: Ida, la R. S. Gabriel de l'Annunciation, missionnaire de l'Immaculée-Conception aux Iles Philippines, Laura et Alice, à la maison, Mme Elphège Béard (Emma), Mme Anton Gendron (Anna) et Mme Allen Lapalme (Florence), de Hammond et Georgette, d'Ottawa.

Il comptait également un frère, Napoléon, de Hammond; cinq sœurs, Mmes Anna Rossignol, Lydia Perrier et Adèle Guindon et Mlle Olive Carrière, toutes de Hammond et Mme Agnès Touchette, de Mille-Roches; de même que 16 petits-enfants.

Les funérailles auront lieu lundi matin, de 10 heures à 11 heures, au cimetière de Hammond, où le service sera chanté à 10 heures. L'inhumation se fera au cimetière paroissial.

RETRAITES FERMEES

à la MAISON DU SACRE-COEUR. Celui qui désire faire sa retraite fermée peut s'adresser aux personnes: J. LUC MANNY, O.M.I. Directeur. P. LABOSSIERE, O.M.I. E. SENECHAL, O.M.I. H. LEDUC, O.M.I. TEL: 77-2705. Les missionnaires Oblats de Marie Immaculée Blvd. du Sacre-Coeur, Hull.

On demande sténo-dactylo bilingue à Toronto

GOVERNEMENT D'ONTARIO, MINISTERE DE L'EDUCATION. POSITION PERMANENTE. SEMAINE DE 5 JOURS. SALAIRE D'APRES EXPERIENCE. S'adresser à M. ROBERT GAUTHIER 473, RUE WILBROD, OTTAWA

M. A.-H. Tremblay décédé ce matin à l'âge de 59 ans

M. Alfred-H. Tremblay, employé au Service civil depuis 32 ans, est décédé ce matin dans un hôpital local, après une longue maladie, à l'âge de 59 ans.

M. Tremblay était à l'emploi de la Gendarmerie royale, au Service civil. Il demeurait chez sa sœur, Mme Yvonne Bélanger, 103, rue Friel.

Né le 8 juillet 1891, à Actonville, Qué., il vivait à Ottawa depuis 40 ans. Pendant la première partie de sa vie, il avait habité Sherbrooke.

Le défunt était le fils de feu Charles Tremblay et Déla Beaudoin. Son épouse, née Marie-Anne Bilodeau, l'a précédé dans la tombe il y a six ans.

Lui survivent: deux frères, Louis-Charles, de Montréal et J.-Eugène, d'Ottawa, chef adjoint du service de la traduction et de la correction au journal "Le Droit"; deux sœurs, Mme Yvonne Bélanger et Mme Lionel Noël (Alice), d'Ottawa, de même que plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle repose aux salons Gauthier, 259, rue Saint-Patrice. Le service funèbre sera chanté lundi matin, à 8 h., en l'église Sainte-Anne. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame.

Poste important au colonel Reynolds

TORONTO (P.C.) — Le lieutenant-colonel Walter B. G. Reynolds, d'Ottawa, a été nommé directeur national des secours en cas de catastrophes. C'est ce qu'annonce aujourd'hui la Croix-Rouge.

Le colonel Reynolds a pris sa retraite de l'armée canadienne, l'an dernier. Il a dirigé des opérations conjointes requérant la coopération de l'armée, l'aviation et l'aviation navale.

Il succède au Dr Harvey Doney, qui retourne à la pratique privée après avoir passé cinq ans avec la Croix-Rouge.

R.-J. BASTIEN, R.O. OPTOMETRISTE

3 rue Nicholas Tél. 4-3220. Heures de bureau: tous les jours 9 a.m. à 5.30 p.m. Le SAMEDI, 9 a.m. à 1 p.m.

SI VOUS CONSTRUISEZ

Ne manquez pas d'exiger les BLOCS DE GENDRE HAYLEY pour l'isolement de votre maison. HARRY HAYLEY & SONS Chemin Hurdman. Tél. 3-7769

CHARBON "Vikingisé"

JOHN HENEY & SON LIMITED 40, rue Elgin. Tél. 2-9451. "Plus de 81 ans de service impeccable de combustible"

Libéré de sa prison de glace

PORT MAITLAND (P.C.) — Le navire de pêche Irene Lloyd a été libéré hier après avoir été prisonnier des glaces du lac Erie pendant 92 heures.

C'était le dernier des sept bateaux de pêche à être secourus. Il avait été surpris samedi dernier par une tempête, à trois milles au large de la rive.

Le Irene Lloyd fut tout par quatre autres bateaux de pêche qui avaient quitté Port Dover hier matin.

L'assurance-santé

TORONTO (P.C.) — Selon l'Association des médecins canadiens Plus de 1,550,000 Canadiens peuvent maintenant recevoir des soins médicaux par l'entremise de systèmes d'assurance-santé déjà établis. Le nombre de personnes jouissant de ces assurances a augmenté de 430,000 en 1950, soit de 28 p. 100 sur le nombre de 1949.